SHAKIRA LE HIZO UNA
CANGON A ANTONTO

ESTA BIEN CANTRILE A LO QUE
UNA AMA...MINEO LE DEBLICO
UN BOLERO AL
COBRAME MULUCHIO...
COMO SI FUERA ESTA CUOTA
LA ÚLTIMA VEZ...

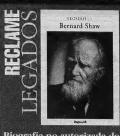
SA COMO SI FUERA ESTA CUOTA
LA ÚLTIMA VEZ...

Colombo y Bull/ich destacaron la seriedad (la 'conspiración" denunciada p. De la Rúa. Moreau les salió al cruce y Dunalde puso distancia

La coaspiración de los articonspiradores México propone acabar con el pacto militar que une a Latinoamérica con EE.UU.

¿Para qué sirve el TIAR?

Opinan Carlos Escudé, Rosendo Fraga y Atilio Borón Páginas/20/21



Biografía no autorizada de Bernard Shaw

TECA NACIONAL

SUPLEMENTOS SATIRA-FUTURO-M



SFI FCCION

Ya hahían demostrado su voluntad de acercarse a los problemas del resto de los argentinos, los que no triunfan en el exterior como la mayoría de ellos, al res-paldar a los trabajadores de Aerolíneas o vistiendo una camiseta en defensa de la educación pública y gratuita antes de empezar el partido con Brasil. Ayer los jugadores de la Selección dieron otro paso para ganarse la confianza general: anunciaron que donarán 25.000 dólares a una pareja que pidió avuda para operar en Estados Unidos la afección cardíaca de su hijo de más de siete meses de gestación.

Massera se negó a declarar, el detenido Perren lo hizo en un escrito

Páginas/12/13

2 La Argentina en el montepío, por Julio Nudler

Adelanto del nuevo disco de Bob Dylan Una historia de Amor y Robo

4 ¿Quién?, por J. M. Pasquini Durán

Por primera vez, un funcionario israelí admite que se debe revisar la política de su gobierno con la dictadura argentina

"Todos fracasamos"

Página/14

36 El aprendiz de hechicero, por José P. Feinmann

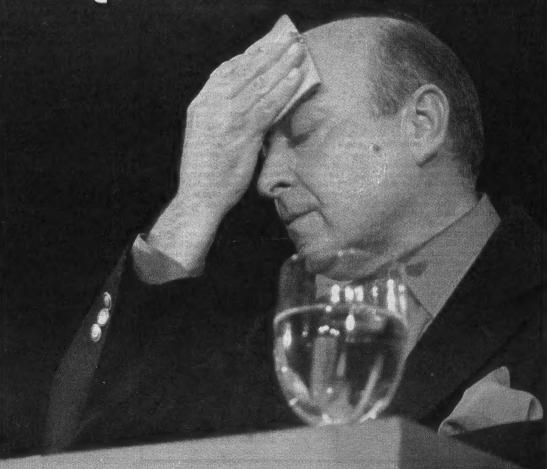
Página/Le

PAULA ACUNA

Buenos Aires, sábado 8 de setiembre de 2001 - Año 15 - Nº 4596
Precio de este ejemplar: \$1,60 - Recargo venta interior: \$0,20 - En Uruguay: \$23
Opcional Revista con CD Víctor Jara: \$6 - Opcional Estuche de Legados: \$3

El FMI aprobó oficialmente el acuerdo con Argentina, pero aclaró que se necesitarán más fondos para llevar adelante la reprogramación de la deuda. La Bolsa cayó otro 2,2 por ciento y está en el peor nivel desde el Tequila. El riesgo país cerró a 1491 puntos Páginas/2/5

NO HAY ACUERDO QUE ALCANCE



Por Julio Nudler

Empeñar la recaudación impositiva, de manera directa o indirecta, para garantizar el pago de la deuda externa es una obsesión de Domingo Cavallo y su numen, el abogado Horacio Liendo, con el argumento de que eso sirve para bajar el riesgo país y, por ende, la tasa de interés. El próximo paso consistirá, al respecto, en un proyecto de ley para respaldar el "principal" (capital) de la deuda con la corriente de ingresos que vaya generando la recaudación tributaria futura. Si esta iniciativa prospera (y no es descartable que prospere), será el tercer eslabón de una cadena de decisiones que marchan en la misma dirección. El primero consistió en la ley de Déficit Cero, que permite segar muchos gastos hasta hacerlos coincidir con los ingresos fiscales, pero consagra la intangibilidad de los servicios de la deuda pública, que por definición quedan resguardados de los problemas presupuestarios causados por la recesión, el ahogo financiero y otros males. El

mecanismo funciona, por tanto, como una caución de los recursos impositivos en favor de los tenedores de títulos para afrontar los intereses de la deuda.

Otro mecanismo. aprobado por decreto un mes atrás, reside en la nueva moratoria impositiva, que les permite a los contribuyentes saldar con títulos, o sus cupones de intereses, deudas impositivas anteriores al 30 de junio, o también encimientos futuros. calzándolos con la fecha de corte de los cupones que se canieen. Este sistema, que busca estimular la demanda de títulos para ponerle un piso a su cotización, ofrece al acreedor el anzuelo de tomarle los bonos a su valor técnico, que equivale al escrito en el papel (nominal) más la renta corrida, menos lo ya

amortizado, en vez de computarlo de acuerdo a la cotización del título en el mercado. Esto significa que la AFIP permite imputar las láminas alrededor de un 50 por ciento por encima de lo que hoy efectivamente valen. Esta oportunidad de hacer un buen negocio a costa de la penuria fiscal ya impulsó a algunos bancos a ofrecerles financiación a empresas de primera línea para que compren bonos y los apliquen a cancelar impuestos. (Al margen, el lanzamiento de esta moratoria violó un compromiso asumido formalmente por el país con el FMI —en el acuerdo que rigió hasta ayer— de no volver a incurrir en la concesión de estas facilidades, que indirectamente castigan al contribuyente que cumple. No obstante, el Fondo prefirió pasar por alto la violación y ya no incluyó la veda en el nuevo acuerdo.)

El primer intento de utilizar la recaudación como garantía fue el fracasado —y ahora resucitado — proyecto de una ley de crédito público (las normas legales siempre reciben nombres atractivos, que maquillan su verdadero contenido), pero a medida que se fue ahondando la crisis, las resistencias políticas cedieron. Aquella idea de Cavallo/Liendo no parecía muy brillante. En primer lugar, porque no resultaba creible que, llegado el caso, el Estado dejara de pagar sueldos y jubilaciones para honrar en cambio los compromisos de la deuda. Sin

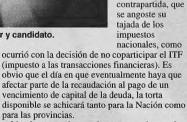
embargo, bastó que pasara poco tiempo para que, vía Déficit Cero, se recortaran sueldos y jubilaciones con el mismo propósito. El otro defecto práctico del proyecto consiste

El otro defecto práctico del proyecto consiste en el descalce: el Estado recauda en pesos, pero debe en dólares. En una situación de crisis extrema, ¿habría oferta de dólares al actual tipo de cambio? ¿Un ingreso en pesos sirve verdaderamente para garantizar una obligación en dólares? Pero lo real es que hoy el sector público argentino ya no tiene nada más para entregar como prenda en el montepío. Las empresas estatales y sus activos ya fueron cedidos a cambio de papeles. Por tanto, sólo quedan para prendar los ingresos, y con éstos lo que hay detrás de ellos: los servicios que el Estado paga con ellos, de la salud a la seguridad, de la educación a la justicia.

En el esquema que ahora tiende a abrirse camino, sobre todo a partir de la manera en que los republicanos estadounidenses encaran la cuestión argentina, debería haber una primera garantía, la verdaderamente crucial para los

mercados, provista por el Fondo Monetario, Washington y otras potencias industriales, y una contragarantía argentina, que consistiría en el embargo de la recaudación, del mismo modo como las provincias empeñan su coparticipación para conseguir un crédito. En realidad, lo que queda por afectar es la parte de la recaudación que no está empeñada ya por medio del Déficit Cero, que aparta de los recursos fiscales tanto como haga falta para el pago de los intereses de la deuda.

Un medio decisivo para reunir masa crítica política en favor de semejante ley es la inclusión de las deudas provinciales en la reprogramación. De otro modo, las provincias seguirían consintiendo, sin contrapartida, que se angoste su tajada de los impuestos nacionales, como



Liendo promociona su ley asegurando que de este modo se acelerará la reactivación al lograrse el descenso de las tasas de interés. Hasta el momento, sin embargo, ni el blindaje, ni el megacanje, ni el Déficit Cero ni la moratoria consiguieron bajar, salvo circunstancialmente, el riesgo país, a pesar de que se prometió ese efecto. Curiosamente, este embargo es presentado como un medio para alcanzar la reprogramación de la deuda, de la que sin embargo quedarían a salvo—en los términos de la moratoria sancionada—los tenedores de títulos que canjeen sus cupones por Certificados de Crédito Fiscal, que a su vez servirán para cancelar deudas fiscales futuras. Esos acreedores se asegurarán la permanencia de las condiciones originales de los títulos.

Considerando el volumen de bonos a reprogramar, el aval equivaldría a embargar entre dos y tres años de recaudación impositiva (excluyendo la porción ya afectada a los intereses). Convendría ir pensando qué empeñará el país después. Sólo hace falta un poco de imaginación.



La Argentina

en el montepio

Horacio Tomás Liendo, asesor y candidato.

AUNQUE EL FMI APROBO

Si así es con

Por Claudio Zlotnik

Yano alcanza ni siquiera con mostrar dinero en efectivo sobre la mesa. Ni así la Argentina logra ser confiable para los inversores. El mismo día en que el Fondo Monetario anunció un nuevo desembolso -un total de 8000 millones, de los cuales 6260 millones llegarán el próximo lunes-, el ries-go país volvió a recalentarse. Trepó 36 puntos, hasta los 1491, con una caída promedio del 1,5 por ciento en los títulos públicos. Mientras, las acciones perdieron 2,2 por ciento y el índice Merval terminó en un nivel similar al de marzo del '95, cuando explotó el Tequila. El programa del Fondo incluye otros 3000 millones que servirán para reestructurar la deuda de una manera "amigable", tal como lo solicitó el propio Departamento del Tesoro estadounidense. No obs-tante, el propio FMI insistió ayer en que este monto será "insuficiente" para solucionar el problema de la deuda argentina. Y que deberían sumarse otros dadores. "Es una noticia extraordinaria para los ar-gentinos", señaló anoche Fernando de la Rúa. Anne Krueger, flamante vicedirectora del Fondo, hizo una enfática defensa de la Convertibilidad.

El nuevo Memorando con el Fondo menciona el envío de 8000 millones. De ese total, 5000 millones llegarán inmediatamente y el resto en el 2002, para poner en marcha la reestructuración de la deuda. Otros 1260 millones corresponden a una cuota del blindaje. Ya está establecido que 4000 millones que llegarán pasado mañana se utilizarán para dotar de liquidez al sistema financiero, mientras que el resto irá al Tesoro a cubrir el bache fiscal. Al dar a conocer el comunicado, el director de Asuntos Externos del Fondo Monetario, Thomas

El directorio del
Fondo Monetario
aprobó ayer la
extensión del crédito
para Argentina. El
presidente Fernando
de la Rúa dijo que era
"una noticia
extraordinaria". Pero
los mercados no se
sumaron al festejo:
cayó la Bolsa al nivel
de la crisis del Tequila
y saltó el riesgo país.

Dawson, mencionó que Domingo Cavallo tendrá que buscar dinero adicional "entre otras instituciones multiaterales, bilaterales y gobiernos" para encarar un nuevo canje que alivie el peso de la deuda. Aunque el FMI "no le ordena" a la Argentina la forma en que debe realizar la operación, añadió Dawson.

ción, añadió Dawson.
Según pudo saber Página/12, Economía analiza varias alternativas para llevar adelante la reestructuración de la deuda. La idea es que con el dinero aportado por el FMI y por otros organismos internacionales se compren garantías del Tesoro estadounidense y se emitan nuevos bonos que e canjearán por los que actualmente están en circulación. Si bien Cavallo

MELTZER, EL DEL DEFAULT CONSTRUCTIVO

"El problema sigue allí"

Allan Meltzer, economista que Domingo Cavallo debe tener en su top five de personas más odiadas del momento, volvió a hablar ayer de la Argentina. "El problema sigue allí, simplemente que diferido para después de las elecciones o quizás hasta diciembre. Pero mucha gente cree que habrá default y reestructuración de la deuda después de octubre", manifestó. El salvataje del FMI habría logrado postergar ese episodio, de acuerdo con la opinión de este profesor de la Carnegie Mellon University de Estados Unidos, quien viene recomendando una reprogramación "con quita" de la deuda. El catedrático es asesor de Congreso de Estados Unidos y un analista muy escuchado entre los republicanos.

Semanas atrás, Cavallo salió a cruzar las recomendaciones de Meltzer, aunque sin mencionarlo. Y también Fernando de la Rúa insiste a cada paso que el Gobierno no caerá en default. "La deuda es parte del problema, pero lo más importante es que la economía argentina debe volver a crecer", sostuvo ayer, en un reportaje que concedió a Bloomberg TV. "Es importante que se entienda que el problema de central de Argentina no es sólo el

déficit del presupuesto, sino recuperar el crecimiento sustentable para reducir el desempleo", agregó.

Para lograr esa sustentabilidad, el economista entiende que el Gobierno tarde o temprano deberá declararse en cesación de pagos, y sentarse a negociar con los acreedores. "Esta opción es compatible con el crecimiento de la economía", aseguró. Su propuesta es que el FMI acompañe al Gobierno en la negociación con los tenedores de títulos, para ofrecerles que cobren 70 centavos por cada dólar que tengan en bonos. "Sería una operación voluntaria, porque en ese momento habría un verdadero mercado para los bonos argentinos, ya que el FMI garantizaría entre 60 y 70 centavos por dólar, lo que crearía un fuerte mercado para la compra de los títulos públicos".

Meltzer reconoció que "hemos hablado con el Fondo, con el Tesoro, con los acreedores estadounidenses y con mucha gente en el mercado, pero nadie se ha comprometido con esta propuesta". Finalmente, sostuvo que el Gobierno debería no sólo reducir el déficit fiscal, sino también incrementar las exportaciones, ya que el bajo nivel de ventas al exterior "es una gran parte del problema argentino", remarcó.

EL CREDITO, SE DESPLOMO LA BOLSA Y SALTO EL RIÉSGO PAIS

apoyo, cómo será estar solos

quiere mantener este tema en la más estricta reserva, colaboradores suyos admiten en la intimidad que el obietivo sería recuperar del mercado unos 20.000 millones de los viejos títulos. Estos bonos tienen un costo para el Estado del 10,5 por ciento anual en promedio.

La reestructuración de la deuda, en forma voluntaria, fue una de las cláusulas impuestas por la Administración Bush para socorrer a la Argentina en medio de la crisis. Según secretario del Tesoro, Paul O'Neill, sólo si la Argentina mejora el perfil de su deuda podrá ser via-ble económicamente. En estos mismos términos se expresó el Directorio del Fondo al dar su aprobación al nuevo crédito.

Justamente, los fondos frescos llegarán a Buenos Aires en momentos en que el crédito internacional está cortado para la Argentina, como consecuencia de la profunda desconfianza de los inversores internacionales. Fue por ese motivo que Cavallo proclamó el Déficit Cero. El único problema es que no le creen demasiado. Y por eso los mercados le siguen dando la espalda, el riesgo país se mantiene en niveles insoportables, a pesar de que el ministro mutó su plan original de políticas activas en otro que contempla el modelo ortodoxo y el ajuste más implacable que alguna vez se haya aplicado en la Argentina.

Precisamente, en su primera intervención sobre la Argentina, la fla-mante número dos del FMI, Anne Krueger, elogió el plan de Déficit Cero. "Debería restablecer la estabilidad macroeconómica y resolver los obstáculos para la inversión y la producción", señaló. Al mismo tiempo, dio un decidido respaldo a la Convertibilidad, al asegurar que este régimen "ha sidovital", junto con la solidez del sistema financiero, "para enfrentar condiciones financieras turbulentas"

Para De la Rúa, el acuerdo con el FMI "cierra un capítulo". "Ahora tenemos que fortalecer la confianza, reactivar el mercado interno y que con-tinúe la vuelta de los depósitos bancarios", dijo, en una expresión de buenos deseos. El miércoles (últimos da-tos disponibles) volvieron a subir los depósitos totales: 177 millones.

En Economía creen que el desembolso del FMI ahuyentará por un buen rato a los especuladores que, durante julio y agosto, apostaron en contra de la Argentina. En la city, a su vez, sostienen que la calma financiera está garantizada hasta las elecciones. Después, alegan, dependerá del reordenamiento político (los operadores es peculan con una amplia derrota del oficialismo) y del cumplimiento del Déficit Cero



El presidente Fernando de la Rúa en una reunión con el titular del FMI, Horst Koehler. El Fondo aplaude el plan de Déficit Cero y aprobó las cuentas presupuestarias. A los mercados no les alcanzó.

Al respecto, entre los financistas existe consenso de que, tras los guarismos. De la Rúa estará obligado a aplicar un nuevo ajuste en las cuentas públicas, acaso de 2000 millones con el objetivo de cumplir con el acuerdo con el FMI. Obviamente, nadie quiere apostar hasta ver en vivo y en directo que ello sucede. Lo mismo sucede con la cuestión política. No hay que olvidar que el Memorando rubricado en Washington menciona la posibilidad de recortar en 900 millones los fondos a las provincias. Algo que a simple vista parece imposible de aplicar, y que sólo un gran acuerdo político podría destrabar.

Estas dudas, a las que Cavallo re-

Insuficiente: Según Thomas Dawson, director del FMI, Argentina deberá buscar apoyo adicional en otras instituciones para aliviar el peso de la deuda.

alimentó firmando un pacto con el FMI muy difícil de cumplir, son las que sostienen al riesgo país muy cer-ca de los 1500 puntos. Por más que haya fondos frescos y De la Rúa se ilusione con que, ahora sí, será distinto a cuando se anunció el blindaje y el megacanje. Para colmo, desde el extraniero soplan vientos cruzados que harán complicada la navegación. BOUZAS, DE FLACSO, ANALIZA EL CONTEXTO INTERNACIONAL

Los motores se están enfriando

Quiero que los estadounidenses sepan que estamos profundamente preocupados por la tasa de desempleo e intentamos hacer algo al respecto", manifestó ayer el jefe de la Casa Blanca, George Bush, obligado a salir a hacer declaraciones ante el impacto que tuvo la noticia de que la desocupación escaló a su nivel más alto de los últimos cuatro años. El índice subió de 4,5 por ciento en julio a 4,9 en agosto, lo que equivale a la pérde 113 mil puestos de trabajo. El dato produjo mayor conmoción por lo que sugiere que por su gravedad en este momento. Una tasa del 4,9 por ciento sigue siendo baja y envidiable para muchísimos países, por caso la Argentina. Pero para los analistas económicos y para los mercados financieros estadounidenses las cifras son "asombrosas" y "muestran que la actividad es mucho más débil de lo que se pensaba".

Ĵustamente esto último es lo que más preocupa en Washington, Wall Street y en las principales plazas financieras mundiales. Cada mala noticia alimenta el temor de que la economía estadounidense entre en un período francamente recesivo, sin que Europa y mucho menos Japón estén en condiciones de tomar la posta para mantener la caldera encendida. Ello podría derivar en una desaceleración económica a escala planetaria. Pero mientras eso todavía está por verse, Bush reconoció ayer que "la desaceleración (en Estados Unidos) es real y está afectando a muchas personas"

En las últimas semanas se multiplicaron las noticias de despidos en las principales compañías de ese país, en los rubros más variados: Ford anunció un ajuste de 5 mil operarios, America On Line echará a 1000 de sus 4800 empleados, Hewlett Pac-kard recortará 6000 puestos, Lucent empresa de telecomunicaciones-dijo que despedirá a 19 mil personas. La pérdida de dinamismo también se refleja en balances con ganancias muy inferiores a otras épocas y muchos con números en rojo.

Pero aunque los datos del desempleo de ayer agigantaron las angustias, el economista de Flacso Roberto Bouzas evaluó en diálogo con Página/12 que "hasta ahora lo que venimos observando es un aterrizaje suave de la economía estadounidense, y todavía es difícil considerar que vava a caer en una recesión impor-

Precios: "El efecto más directo sobre Argentina es aue cambien las perspectivas sobre los precios de los commodities, que ahora son bastante favorables".

tante". "Más bien creo que lo que ocurrirá es que seguirá el estancamiento de los últimos cuatro trimestres, lo cual no es tan malo considerando que Estados Unidos atravesó por un período de crecimiento inédito desde la posguerra, con 10 años de expansión", añadió el investigador.

Respecto a cómo pueden repercutir los problemas de Estados Unidos en la Argentina, Bouzas señaló que el mayor riesgo es que caigan los pre-cios internacionales de los commodities, que componen el grueso de los productos exportables. "En un cuadro de desaceleración de la principal economía del mundo, el efecto más directo que puede tener sobre Argentina es que cambien las perspectivas sobre los precios internacionales de los commodities, que en este momento son bastante favorables para el año que viene", indicó. Además, podría haber una disminución en los volúmenes de comercio.
"El eventual efecto positivo para

Igual que en el Tequila

A pesar del acuerdo con el FMI, los mercados volvieron a darle la espalda a la Argentina. La Bolsa de Comercio cayó 2,2 por ciento, mientras que el riesgo país trepó a 1491 pun-

tos. Pero el dato más preocu-pante de ayer fue que las reser-

vas internacionales siguen ba-

jando. El último miércoles cayeron en 139 millones, por lo

que quedaron 15.957 millones. Frente a la mala noticia, fuen-

tes del Banco Central anticipa-

se recuperaron en unos 200 millones. Lo cierto es que por

ahora el drenaje de divisas no se detiene, y tampoco cambia el humor de los financistas por

más esfuerzos que haga el Ĝo-

bierno. No obstante, las caídas locales se atribuyeron aver en

la economía de Estados Unidos

motivaron una baja del índice Dow Jones del 2,4 por ciento,

en tanto que el Nasdaq descen-

dió 1,1. Eso repercutió con caí-

por ciento, como en el caso de

Francfort. Aquí el MerVal ter-

minó en 300 puntos, su peor

nivel desde marzo de 1995.

das en Europa de hasta el 3,0

la city al impacto de lo que ocurrió en los mercados inter-nacionales. Los problemas en

ron que anteayer las reserva

Argentina de las dificultades en Estados Unidos -apuntó Bouzas- es que caigan las tasas de interés". Sin embargo, la probable disminución de las tasas que decidirá la Reserva Federal en las próximas semanas no tendrá el impacto que Domingo Cavallo hubiera querido. "Con el nivel de riesgo país que tenemos, es poco probable que aumente el ingreso de capitales, por más que Estados Unidos baje la tasa", puntualizó el economista de Flacso. La FED bajó la tasa 7 veces este año, por un total de 3 puntos porcentuales, pero ahora Argentina no está en condiciones de aprovecharlo.

Con el sello postal del FMI

Los puntos principales incluidos en la Carta de Intención con el FMI

◆ La economía caerá 1,4 por ciento en 2001.

◆ Se proyecta que para finales de año un nivel de reservas de 8500 millones inferior a las de fines de 2000.

◆ Se prevé que en el segundo semestre de 2001 los ingresos fiscales programados se reducirían alrededor de 3200 millones.

♦ Se enviará al Congreso una nueva ley de Coparticipación Federal.
 ♦ Se compromete a negociar un recorte de 900 millones de pesos a las

provincias en el último trimestre del año.

◆ El Gobierno recortará en cerca de 2300 millones el gasto primario en

 ◆ El coolerno recortara en cerca de 2500 inimones el gasto primario en el segundo semestre del año.
 ◆ Se estudia la posibilidad de lanzar otra operación de canje de deuda, que se facilitará con 3000 millones aportados por el FMI.
 ◆ Se están preparando planes para mejorar la capacitación laboral de las personas que se incorporen al mercado de trabajo y de los desempleados, permitiendo a los empleadores ofrecer contratos de empleo con un nivel más bajo de sueldo y prestaciones.

Chávez ve una conspiración

'Vean cómo la tienen a nuestra pobre hermana Argentina, uno de los "Vean como la tienen a nuestra pobre hermana Argentina, uno de los países que tuvo una de las economías más sólidas del continente. ¡Ah!, pero eso a algunos no les conviene", arrancó el presidente venezolano, Hugo Chávez, al denunciar maniobras para desestabilizar la economía de su país. Los "desestabilizadores son de adentro y de afuera", señaló, luego dijo que "ya sacaron del país 12 mil millones de dólares en los últimos meses

Tengo que alertar al país: se pretende desestabilizar nuestra econo-

rengo que atertar al país: se pretende desestamizar intesta a conomía, porque hay sectores a los que no les gusta que seamos una de las
economías más sólidas del continente", agregó. Chávez consideró que
Argentina también sufre un ataque de similares características.
Desde el 6 de agosto, el bolívar cayó 17,3 por ciento frente al dólar,
por lo que alguinos analistas afirman que el Gobierno no podrá cumplir
la meta de una devaluación del 7 por ciento este año. Venezuela mantiene un sistema de flotación por bandas desde hace siete años. "Sacaron 12 mil millones de dólares en los últimos meses. Es un juego perverso y ahora el ataque viene contra Venezuela", señaló, así como antes fue

Por J.M. Pasquini Durán

Para conmemorar el centenario de su existencia, el matutino The New York Times invitó a intelectuales y científicos a imaginar la vida en Estados Unidos al final del siglo XXI. El filósofo Richard Rorty respondió que en 2014 "la insurgencia en los *ghettos*, que llegó en el momento en que todos los norteamericanos -menos los más ricosse sentían desesperadamente inseguros, condujo al colapso de la confianza en el gobierno". Al mismo tiempo, "el colapso de la economía produjo una guerra de todos contra todos" [...] "Como los generales nunca dejaron de decirlo durante los Años Negros, solamente los militares salvaron al país del caos total" La historia imaginaria no terminó ahí: "El partido de Perspectivas Democráticas, la coalición de sindicatos e iglesias que en el 2044 derribó a la dictadura, retuvo el control del Congreso convenciendo con éxito a sus votantes de que sus oponentes constituían 'los que sus oponemes constituar los partidarios del egoísmo"... Desde entonces, la 'fraternidad' (o, para los puristas, 'hermandad') es el nombre de nuestro preciado ideal". Con la actual depresión generalizada, ¿alguien en Argentina sería capaz de imaginar las memorias del futuro nacional con la confianza en el advenimiento de la libre fraternidad?

Por el momento, las fantasías criollas no llegan muy lejos, dedicadas como están a resolver los asuntos diarios más urgentes. Incentivadas por la crisis y en menor medida por los ritos electorales que obligan a estrenar hipotéticos programas de gobierno que los candidatos recitan como si los fueran a cumplir, aparecen casi a diario propuestas y promesas para terminar con las desgracias que se reúnen bajo el título común de recesión interminable. Hoy es más complicado discernir los orígenes ideológicos o las alineaciones partidarias de sus autores en comparación con aquellos años de las definiciones tajantes: "patria o colonia", "reforma agraria", "nacionalización de la banca", "yanquis, go home" y otras por el estilo. Algunos rescoldos de aquellos fuegos relumbran todavía, entre cenizas, en manifiestos como el que aprobó hace pocos días la "segunda asamblea nacional de organizaciones sociales, territoriales y desocupados" que piden "la defensa y la extensión de los planes de empleo y comida a cada trabajador desocupado mayor de 16 años" y "cien pesos por hectárea para los pequeños y medianos chacareros junto con la convocatoria a elaborar "un programa de salida a la crisis" que debería proponer, entre otras reivindicaciones "fundamentales", la revindeaciones Tundamentales", la suspensión del pago de la deuda externa "ilegítima y fraudulenta", la "reestatización de las AFJP" y la "renacionalización de los bancos y

empresas estratégicas".

Aunque algunos debutan, como el Plan Fénix elaborado en los recintos de la Facultad de Ciencias Económicas, otros ya tienen historia, como el Plan de Salvataje de las Pymes que cumplió dos años desde que fue aprobado por el sector en setiembre de 1999, pero tienen en común que ninguno de ellos cree que "con los programas de los partidos mayoritarios que aplican desde el gobierno nacional y los gobiernos provinciales" pueda revitalizarse la industria ni salir del pozo recesivo puesto que "sostienen un idéntico proyecto", el afamado "modelo único". Los planes diferentes, sean de sector o de aplicación general, pueden ser motivo de discrepancias o correcciones, pero no hay duda que son legítimas búsquedas de un porvenir más "fraternal" y que hay intenciones meritorias, así fueran dictados por oportunismo electoral, porque parten de un reconocimiento de la realidad, es decir que por la misma huella seguida hasta aquí no hay chances de salvación nacional. Algunas opiniones sostienen que el mejor de los proyectos está



inacabado sin el indispensable "know how", o sea saber cómo realizarlos. La observación es oportuna, pero el manual de instrucciones que se demanda no depende del talento o la imaginación de ningún grupo de economistas, o para decirlo mejor no sólo de ellos.

A esta altura, la crisis argentina está

posguerra y de las que nació el Fondo Monetario Internacional (FMI), por

globalizada, primero porque ningún segmento nacional, desde las finanzas a la cultura, puede escapar de sus efectos y luego porque sucede en un momento mundial de forzosa interdependencia. El capitalismo financiero, improductivo y depredador, abusó de tal manera con sus apetitos insaciables que hasta los países centrales, Francia y Alemania hicieron punta esta semana en la Unión Europea, tienen ganas de ponerle límites, así sea a través de la tasa Tobin a las transacciones financieras. Hay quienes van más allá, incluso en Estados Unidos y solicitan el reemplazo de las normas de Bretton Woods, urdidas en la última

P. 42

nuevas reglas para el siglo XXI. Sin tomar posición sobre las novedades del pensamiento internacional, dejándose llevar por las corrientes arcaicas del actual sistema en inestabilidad crónica, ningún país por insignificante que sea podrá acomodar su destino. En lugar de pensar en la "globalización" como un eslabón más fuerte de las cadenas de dominación, es preciso asumirla como una inédita oportunidad de cambio. en la medida que ofrece la posibilidad de rehacer las alianzas externas en el sentido que más le convenga

Decidir sobre las alianzas externas es condición precisa, lo mismo que la capacidad para movilizar las esperanzas populares en una misma dirección, superando la múltiple fragmentación. para que pueda emprenderse la complicada tarea de

a los intereses nacionales, en

lugar de someterse resignado a

la fatalidad de nación periférica de un único centro.

corregir el rumbo en busca de esa fraternidad que imaginó el filósofo norteamericano como esperanza para su propio país. En este punto aparece la pregunta sustancial: ¿quién o quiénes sabrán hacer ese camino al andar? La "unidad nacional" que unos imaginan como el soporte necesario para que el Gobierno cumpla su mandato y el presidente Fernando de la Rúa percibe como el descuartizamiento de su gobierno, no ofrece más garantías que el Pacto de Olivos en su momento, ya que

0

sus inspiradores y protagonistas centrales son los de siempre, los rendidos al poder de "los mercados". Otros, desde la oposición, confían en las convergencias multisectoriales, como el Frente Nacional contra la Pobreza que inspiró la CTA, pero en general estas constelaciones son de utilidad para impulsar una reivindicación precisa, en este caso el subsidio para los desocupados, pero por su propia naturaleza apartidaria están incapacitadas para sustituir a los partidos políticos, "instituciones fundamentales del sistema democrático" según el art. 38 de la Constitución vigente.

Así, el qué y el cómo de la economía requieren de la energía y la voluntad de la representación político-institucional para obtener la condición verdadera de opción de futuro. La moralización de los partidos es una condición necesaria para su depuración, pero es tan necesaria como insuficiente para restablecer las relaciones de poder, de tal modo que la sociedad pueda gravitar en el destino colectivo por su voluntad autónoma, en las condiciones del mundo contemporáneo, en lugar de estar suplantada por elites cerradas y minoritarias formadas, según Pierre Bourdieu, "por hombres nuevos (como se decía en otro contexto), calculador universal llevado al cinismo oportunista en política y de otra parte, a la inconstancia y también al individualismo, por no decir al egoísmo, favorecido por la corrupción de la persona y la destrucción de las solidaridades". Una profunda renovación cultural, en la acepción más amplia del término, es el auténtico desafío de los que hoy se proponen para renovar liderazgos populares, sin la obtusa vanidad de los que se creen elegidos por alguna voluntad divina, ni los

dogmas de falsas vanguardias, la terca repetición de hábitos y valores que han caducado en el siglo pasado o los miedos paralizantes de intentar lo nuevo. Aunque lo quieran imponer como ley universal, sólo en el plan conservador el abismo está a un paso. Los derechos a la vida y a la felicidad, por ilusorios que parezcan, son parte inseparable de la condición humana y sobrevivirán a estos años negros.

PATRICIA BULLRICH Y LA POLEMICA POR LOS PLANES TRABAJAR

Cómo negar información con insultos

Por Maximiliano Montenegro

"Me pone muy mal cuando salen informaciones que se quieren utilizar políticamente y generar gran caos en la gente." La ministra de Trabajo, Patricia Bullrich, eligió una peculiar manera de responder a la nota pu-blicada ayer por *Página/12*, que revelaba que el Ministerio de Economía quería recortar a la mitad los fondos para planes Trabajar en el Presupuesto 2002, con lo que -de prosperar la iniciativa- ten-drían que darse de baja 50.000 subsidios para desocupados, de 160 pesos mensuales. Sin embargo, el flamante secretario de Empleo y Producción, Enrique Martínez, fue más cauto: admitió la existencia del memorándum, publicado por este diario, en el que el secretario de Hacienda, Jorge Baldrich, planteaba a la ministra dicho recorte. Pero aseguró que "eso no va a pasar, por instruc-ción del Presidente. Yo doy fe de que el Presidente dijo en la reunión de Gabinete del martes que no quiere que se toquen los pla-nes Trabajar", afirmó. Este diario reveló ayer que, hace

un mes, el secretario Baldrich había girado a la ministra Bullrich un memorándum fijando los llamados "techos" de financiamiento para el Presupuesto 2002, cuyo proyecto de ley debe ingresar al Congreso el viernes próximo. En ese documento figura claramente que la pretensión de Economía es reducir los fondos para los planes Trabajar a la mi-tad: de los 211 millones de este año a 106 millones, al eliminarse el financiamiento del Fondo Nacional de Empleo. Teniendo en cuenta que con los 211 millones actuales se financian unos 100.000 subsidios para desocupados de 160 pesos mensuales en promedio. La poda exigida por Economía significaría dar de baja unos 50.000 planes Trabajar.

El tono del memorándum de Baldrich no parece ser un pedido sino una imposición. "Dado la situación vigente de severa restricción financiera, las jurisdicciones y entidades no podrán realizar demandas adicionales a los límites financieros que se comunican, de manera tal que los anteproyectos de presupues-

Memo: La pretensión de Economía es reducir los fondos para los planes Trabajar de 211 a 106 millones, con lo que habría que dar de baja 50.000 subsidios.

to (de cada área) deberán ajustarse

a tales techo", afirma.

Cuando ayer le preguntaron por el tema en radio, Bullrich prefirió disparar contra este diario: "Son maniobras para asustar a la gente y a mí me pone muy mal que se manipule la información de esa manera, cuando todavía este tema no se ha discutido", apuntó. Sin embargo, la ministra ni negó ni confirmó la existencia del memorándum.

En cambio, el secretario de Empleo y Producción PyME, Enrique Martínez, quien hace apenas tres días asumió la conducción de la ex Secretaría de Empleo, dejada vacante por Horacio Viqueira, dio una explicación más técnica del conflic-

Página/12 reveló que Economía recortaría a la mitad los fondos de los planes Trabajar. Bullrich se enojó. El secretario Martínez lo admitió. Pero dijo que "eso no va a pasar por orden del Presidente".



Ministra de Trabajo, Patricia Bullrich. Preocupada por la política. El secretario de Hacienda le envió un memo reclamándole el ajuste.

to. Primero, admitió la existencia de tal memorándum.

Y reconoció también que allí se plantea reducir en unos 100 millones de pesos el presupuesto para los planes Trabajar, al eliminarse el financiamiento para este fin del Fon-do Nacional de Empleo.

Sin embargo, dijo que, por ex-presa "instrucción del Presidente", 'no va a haber recorte alguno para la cantidad de beneficiarios ac-tuales" de los planes Trabajar. Y dijo que "en realidad, la discusión ra la cantidad de beneficiarios debería ser cómo ampliar esos beneficiarios'

Martínez controlará en el futuro los planes de empleo a través de un organismo descentralizado dependiente de su Secretaría. Por eso, en estos días negocia con los funcionarios de Economía como conseguir financiamiento para mantener los 100.000 planes Trabajar actuales

Los cálculos que maneja son los siguientes

- ◆ En el planteo de Economía, sólo hay financiamiento para planes Trabajar por 106 millones de pesos, o sea, unos 50.000 planes, la mitad de los actuales. Tal financiamiento se logra con un crédito del Banco Mundial por 50 millones, completado con 25 millones del Tesoro nacional; más otros 30 millones que aportan en partes iguales el BID y el gobierno ar-gentino para un plan de capacita-
- ♦ Martínez cree que los 100 millo-nes faltantes se pueden conseguir en un mix de aportes adicionales del Tesoro y un fondo contingente atado a los ajustes por "eficiencia" que se harán en la Anses durante el año
- Pero si esa fórmula no alcanzara el funcionario considera que se podría ampliar el préstamo del Banco Mundial, denominado Trabajar IV, que -como informó este diariopodría tener disponible para este año hasta 150 millones. Economía apenas solicitó a Washington 50

millones para poner un tope al endeudamiento y al gasto corriente que significan los planes Trabajar. Pero, desde el punto de vista técnico, aseguran los expertos, es ridículo tener un cupo de préstamos del Banco sin utilizar, por el cual encima el gobierno debe pagar punitorios ("comisiones de compromiso") por mantenerlo inmovilizado.

Yo le doy fe que el Presidente dijo expresamente que no quieren que se toquen los planes Trabajar' repitió ayer una y otra vez Martínez. Y confía que con esa instrucción Economía se allane a cumplirla. Adicionalmente, la Secretaría de Martínez contaría con el programa

Colombo promete

El jefe de Gabinete, Chrystian Colombo, dijo ayer que confía en que no será necesario realizar [°]una rebaja mayor'' en los salarios de los estatales y las jubilaciones. En tanto, negó que se esté estudiando la posibilidad de suprimir el pago del medio aguinaldo o abonarlo de manera escalonada. Página/12 había publicado que tal medida estaba siendo estudiada en Economía, donde no le encuentran la vuelta a cómo cerrar el trimestre octubre-diciembre, si en este último mes se deben pagar 920 millones extra del medio aguinaldo de salarios públicos y jubilaciones. Más aún, el banco de inversión JP Morgan, líder en la colocación de deuda argentina y uno de los de más ac-ceso a los funcionarios de Economía, mencionó en un informe reciente que, según información aportada por "funcionarios de segunda línea del Ministerio, se es-taba evaluando la posibilidad de "cancelar" o "suspender" el aguinaldo. "Hay una prédica de todos los días negativa con respecto a las posibilidades que tenemos como país", se quejó Colombo.

de la ex secretaria PyME de créditos a microemprendimientos, que serían seleccionados según su capacidad de generar empleo. Para esto habría 100 millones de un prés-tamo del BID y otros 100 millones que aportarían entidades como el Banco Nación, el Provincia y el Credicoon

LAS PROVINCIAS NO TIENEN MARGEN PARA MAS AJUSTE

Es absurdo pedirles más"

vinculos

aterno o

· Reconocimiento de

· Adopción del hijo

paternidad

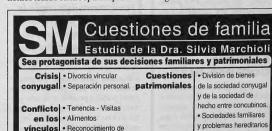
El economista Rogelio Frigerio, ex secretario de Pro-gramación Económica en la gestión de Roque Fernández y ac-tual asesor de los gobiernos pro-vinciales justicialistas, sostuvo ayer que "es absurdo" que el Gobierno les pida a las provincias que están atrasadas en el pago de salarios que apliquen la nor-ma del Déficit Cero y remarcó que los distritos "simplemente piden que se cumpla con lo fir-mado" en el Pacto Fiscal Fede-ral de 1999.

"Machinea (José Luis, ex ministro de Economía) les ofreció a las provincias una suma fija para no coparticipar el impuestazo que ve-nía después", acusó el actual di-rector de la consultora Economía y Regiones respecto del Pacto Fiscal, y añadió que "a cambio de eso, los gobernadores le pidieron ayu-da en la refinanciación de sus deu-Precisó que "esto le permidas". Preciso que "esto le permi-tió a la Nación ganar durante 2000 casi 800 millones de pesos" por-que, según afirmó, "la recaudación fue por encima de la suma fija" y señaló que "en el primer semestre las provincias resignaron otros 274 millones". No obstante, a partir de julio la recaudación se cayó abruptamente, y tras el cierre de los mercados de crédito, la Nación propuso renegociar el reparto de recursos y recortar las cifras. "Cuando se da vuelta la taba, se quiere romper el compromiso", puntualizó Frigerio.

En tanto, el gobernador entre-rriano, Sergio Montiel, aseguró que los pactos fiscales con la Nación durante la anterior gestión de gobierno le provcaron a la provincia una pérdida superior a los mil millones de pesos. El mandatario reiteró su decisión de enviar a la legislatura provincial un proyecto de ley para dejar sin efecto la ad-hesión de Entre Ríos a la coparticipación federal de impuestos. Queremos recuperar nuestras atribuciones, porque la merma que hemos tenido en la coparticipación

es una barbaridad", afirmó,

Como otra derivación de la crisis que afecta a los presupuestos provinciales, el gobierno riojano le reclamó a un grupo de productores agropecuarios que cumplan con los plazos de devolución de un crédito de 2 millones de pesos que contrajeron con el Banco de la Nación Argentina, con garantía en la coparticipación federal de puestos. La preocupación de la provincia radica en que si el crédito no es devuelto por los productores se acciona automáticamente la garantía, cuya primer cuota, de 700 mil pesos, venció el pasado 31 de agosto.



Violencia en en Exclusión del hogar.
la familia • Maltrato de menores filiales del cónyuge. Escuchamos su consulta en el 4311-1992 Paraguay 764 -Piso 11º - "A"- Capital Paraguay 764 -Piso 11º - "A" - Cap E-mail: smarchioli@net12.com.ar

conexos.

Exclusión del hogar.

Un banquero a prisión

El juez federal Jorge Urso revocó la eximición de prisión que beneficiaba al banquero Carlos Ganduglia, presidente del caído Banco Austral, y ordenó su detención bajo la acusación de jefe de una asociación ilícita. El Banco Austral fue autorizado a operar como banco a principios de los 90 y a su inauguración concurrieron algunos de los integrantes de la plana mayor del casi flamante gobierno menemista. Al producirse su cierre, se descubrió lo que se considera una voluminosa estafa en perjuicio del Banco Central por un monto calculado en 30 millones. Las maniobras consistieron en falsas operaciones de prefinanciación de exportaciones y desvío de depósitos hacia la offshore que el banco Austral tenía en Gran Cayman. Algunos de los directivos del Austral (de nacionalidad uruguaya) fueron, asimismo, beneficiados con la adjudicación de la Terminal 6 del Puerto de Buenos Aires que, al igual que el Banco, dejó de operar. En dicha terminal fueron embarcadas las armas vendidas ilegalmente a Croacia.

Un sustituto para Azurix

El intendente de Bahía Blanca, Jaime Linares, se manifestó en favor de crear una empresa mixta para reemplazar a Azurix, del grupo Enron, en la provisión del servicio de agua en esa localidad. "Hay que volver a repensar cómo se explotará el sistema en los próximos 30 años, que es el plazo que tenía Azurix para operar y que ahora quiere de-jar porque no le dan los números: en este esquema es muy posible volver a una empresa mixta, que incluiría a Punta Alta (a 30 kilómetros), para servir a unos 400.000 usua-rios", explicó Linares.

Suspensiones en Córdoba

La autopartista cordobesa Montich suspenderá por tres meses a un centenar de sus operarios, sobre un plantel total de 320. Durante ese período, los afectados cobrarían un subsidio mensual de 250 pesos, en base a un aporte del gobierno provincial. La medida empresaria se origina en la caída de la producción, y la retribución de los suspendidos se encuadraría dentro de un plan oficial para evitar despidos, aportando 150 pesos mensuales por operario. Los 100 restantes los aportará la empresa.

El agro compra más

Las perspectivas de una cosecha record de 73 millones de toneladas para la campaña 2001/2002 impulsó una suba del orden del 35 por ciento en la compra de insumos, como pesticidas y combustibles, respecto de agosto del año pasado, de acuerdo con un informe del Banco de la Nación.

El plan para redistribuir ingresos y reactivar ya tiene quien lo escriba

Por Claudio Scalett

Al cierre de las dos jornadas de discusión del Plan Fénix, las principales conclusiones a las que se arribó sostienen la necesidad de recuperar la capacidad financiera del Estado a través de una reforma impositiva progresiva y una reestructuración de la deuda externa, la que debe incluir una quita y un período de gracia, como instrumentos clave para el desarrollo de una política de reactivación productiva y redistribución del ingreso. También se acordó en la necesidad de un seguro de desempleo y formación y en la flexibilización del tipo de cambio.

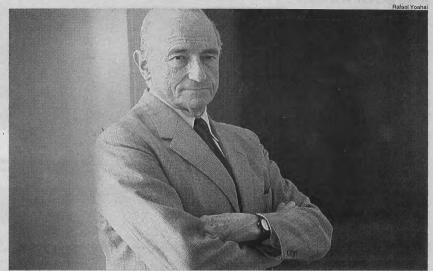
En el acto de cierre de las jornadas de debate por áreas temáticas para la formulación del Plan Fénix, la Universidad de Buenos Aires decidió dar su pleno apoyo institucional al programa de un grupo de economistas de reconocida travectoria. Ferrer fue quien tuvo a su cargo la exposición de los conclusiones generales, las que incluyeron el diagnóstico de la realidad argentina actual, los objetivos básicos del Plan y un conjunto de "medidas de emergencia para el corto plazo". El punto de partida de la exposición del ex ministro de Roberto Levingston fue la descripción de las condiciones para el desarrollo económico y social presentes en los países desarrollados. A saber: la estabilidad institucional y política, el constante aumento del empleo como requisito de integración social, el funcionamiento eficiente de los mercados de bienes y servicios, equilibrios macroeconómicos sólidos, competitividad de la producción nacional, incorporación generalizada y continua del cambio tecnológico para participar de las corrientes dinámicas del comercio internacional, presencia del Estado para asegurar el desarrollo; la integración social; la equidad distributiva y el bienestar, la soberanía monetaria, cambiaria y fiscal, y la existencia de mercados financieros al servicio de la producción y el empleo.

"Sólo los países donde están presentes estas condiciones tienen éxito", afirmó Ferrer, pero Argentina "solo cumple con el primero de estos requisitos, la estabilidad institucional". En cuanto al diagnóstico, el ex ministro consideró que hoy "predomina una visión fundamentalista de la globalización, según la cual un país periférico tiene que ser realista y aceptar que ha perdido la

Ferrer: "Hoy predomina una visión fundamentalista según la cual un país periférico tiene que aceptar que ha perdido la capacidad para decidir su propio destino".

capacidad para decidir su propio destino". De aquí emana que "la única política posible es la subordinación a los criterios predominantes en los centros financieros internacionales". Esto supuso el descalabro de los equilibrios macroeconómicos, "se desfinanció el Estado a través de la reforma previsional" y se agravó el carácter regresivo del sistema tributario. En consecuencia, "aumentó el déficit y el endeudamiento al punto que los intereses

Ayer se presentaron las conclusiones que resumen la propuesta del Plan Fénix, un original programa elaborado por economistas de distintas vertientes a lo largo de dos jornadas de debate.



Aldo Ferrer, economista, ex ministro y ex titular de la CNEA, presentó las conclusiones. "Argentina sólo cumple con uno de los requisitos para tener éxito: la estabilidad institucional."

de la deuda ya representan más del 20 por ciento de la recaudación y el 50 por ciento de las exportaciones", describió Ferrer.

Así, la combinación de la apertura del mercado interno con sobrevaluación cambiaria, la fuga de capitales, los intereses de la deuda y 'el déficit de las operaciones en divisas en la inversión privada directaradicada en el país" generan "una creciente y fenomenal déficit de la cuenta corriente del balance de pa-Según las conclusiones del Plan Fénix, "la Argentina vive así pendiente de los cambios de humor de los mercados financieros y está aterrorizada por el riesgo país, revelador del grado de subordinación en que hemos caído". Por ello, el documento final sostiene que "el Estado se ha replegado y subordinado y la política económica está limitada a transmitir señales amistosas hacia los mercados y pagar los servicios de la deuda. Como el ajuste es así interminable, la recesión no tiene piso".

Por otra parte, según reseñó Ferrer, "ni siquiera la profundización de la recesión, con una caída aun más drástica de las importaciones, asegura el abastecimiento de divisas necesario". Cuando el sistema se ha convertido en "una infatigable máquina de pobres", es preciso "desterrar las ilusiones del pensamiento predominante, que sólo argumenta a partir de promesas de un futuro que nunca llega mientras el presente muestra una trágica realidad", concluye el documento.

Al final de su exposición, Ferrer propuso un conjunto de "medidas de emergencia" de corto plazo:

- Reprogramar la deuda y la reducción de sus servicios conforme con la disponibilidad de recursos del Tesoro y del balance de pagos.
- soro y del balance de pagos.

 ◆ En el contexto de los equilibrios macroeconómicos y distributivos recuperados, flexibilizar la política

cambiaria. Mantener la convertibilidad para la cuenta corriente del balance de pagos y regular los movimientos en la cuenta de capital.

- mentos en la cuenta de capitat.

 ♣ Acordar con el sector empresario
 y en particular con las filiales de empresas extranjeras la reinversión plena de las utilidades en el país por el
 plazo necesario para emerger de la
 crisis. Asimismo, acordar un plan de
 aplicación inmediata para aumentar
 el contenido local de los insumos de
 bienes y servicios y tecnología, y la
 expansión de exportaciones. El
 acuerdo debe incluir la desdolarización y la desindexación de las tarifas de los servicios públicos.
- ◆ Consolidar la situación de las finanzas públicas mediante una reforma tributaria progresiva. Reducción inmediata del IVA para los bienes y servicios de primera necesidad.
- servicios de primera necesidad.

 Amplio seguro de desocupación y medidas de apoyo directo que aseguren a la población la satisfacción de las necesidades básicas.

LAS EXPORTACIONES PIERDEN VALOR AGREGADO

Argentina sumidero del mundo

Por Raúl Deliatorre

La recesión mundial se vio reflejada en el comercio exterior de la Argentina con un descenso del 5 por ciento de los precios de los productos exportados y del 3 por ciento de los importados. La depresión interna, en tanto, repercutió sobre los volúmenes comprados al exterior, que registraron una variación negativa del 17 por ciento. Como consecuencia de esta evolución y de un aumento del 4 por ciento en los volúmenes exportados, el mes de julio arrojó un saldo positivo de la balanza comercial de 586 millones de dólares, acumulando en los primeros siete meses un resultado superavitario de 2585 millones.

Con todo, la observación de las exportaciones desagregadas por rubro indican el grado de dependencia del país, en materia de divisas, de los productos de escasa elaboración. Los tres principales rubros de exportación en los siete primeros meses del año fueron Cereales (1690 millones de dólares), Residuos y Desperdicios de industria alimentaria (1362 millones) y Petróleo Crudo (1352 millones). Entre los tres, representan el 28 por ciento de las exportaciones totales en el período.

Los cereales son fundamentalmente materia prima para su industrialización en Brasil (compra la tercera parte de las ventas argentinas) y en la Unión Europea. Residuos y desperdicios son productos secundarios de la industria para su consumo como forraje en países europeos, es decir, para ser convertidos en carne y competir con la in-

dustria frigorífica local. Finalmente, el petróleo crudo ha dejado de tener como destino principal a Brasil, para ser reemplazado por Chile y España, donde Repsol YPF lo exporta para su procesamiento en sus propias refinerías.

A estos rubros principales de exportación le sigue la industria automotriz (material de transporte terrestre), con 1292 millones de dólares facturados al exterior en siete meses. La suba del 27 por ciento con relación al año pasado se debe, fundamentalmente, a la abrupta caída en las ventas internas, lo que motivó a las terminales a enviar gran parte de su producción local sus filiales en el continente e incluso a sus casas matrices en Europa, como una suerte de subsidio a las plantas locales para no quedar totalmente inactivas.

SE PROLONGA LA DEFINICION DEL COMPRADOR DE AEROLINEAS

Novela de suspenso de AA

Por Cledis Candelaresi

Otro anochecer cayó sobre Madrid y Buenos Aires sin que se conozca la identidad del nuevo comprador de la concursada Aerolíneas Argentinas. En la capital hispana, Juan Carlos Pellegrini, Enrique Pescarmona y representantes de Marsans-Air Plus estarían disputando ese lugar bajo la atención del ministro de Infraestructura, Carlos Bastos. La clave para que la SEPI elija a su sucesor parece ser cómo se repartirá el millonario pasivo de la empresa que, aunque sea en una porción minoritaria, podría endilgarse al futuro dueño. El viernes 21 quedarían despejados todos estos misterios.

Ningún oferente imagina, siquiera, asumir como propio un pasivo que supera los 900 millones de dólares. Pero, al mismo tiempo, todos saben que no es posible dejarlo íntegro sobre las espaldas de la SEPI. Presumiblemente, ésta debería afrontar las deudas bancarias, en gran medida contraídas con el propio Estado español, a través de operaciones cuya legitimidad muchos ponen en duda. Sin embargo, los créditos de proveedores y leasing bien podrían transferirse al futuro operador de la compañía.

Fuentes próximas al proyecto Pellegrini admitían ayer ante Página/12 que ese reparto de las obligaciones es un punto medular, que bien podría resolverse si el accionista español admitiera la promesa de compensarlo en el futuro. En otros términos: SEPI debería quedarse con toda la deuda—salvo la que se derive de leasing a futuro—, pero una porción a definir sería restituida por el sucesor en el futuro, en la medida que obtenga utilidades.

La propuesta de Pellegrini cuenta con el respaldo de varios gremios, aunque no de los técnicos aeronáuticos comandados por Ricardo Cirielli, quienes no olvidan las órdenes de reprimir conflictos sindicales que habría impartido el otrora tiular de AA. El ex funcionario decidió quedarse por lo menos hasta el jueves en Madrid, esperanzado de seducir a los españoles con una garantía de oferta y el supuesto respaldo de un banco de primera línea.

En Buenos Aires la puja se da en el medio de rumores cruzados entre los adversarios. A Pescarmona se le objeta la intención de reeditar la problemática historia de esta privatización, ya que, a través de Cielos del Sur, fue el primer y ya olvidado adjudicatario de AA, antes de que ésta quedara en manos españolas.

Los comentarios más ácidos, sin embargo, los cosechó hasta ahora la sociedad entre Air Plus –empresa aérea, en su versión local mayoritariamente de la familia Lúpuri, que vuela con aviones y tripulación española pero derechos de tráfico argentinos- y Marsans, operador turístico español. La diputada y dirigente de azafatas Alicia Castro advirtió ayer que este grupo nunca defendería intereses argentinos. Otros dirigentes lo consideran simplemente "un sello".

"Ladran, Sancho, señal que cabalgamos", ironizan en Air Plus, donde los críticas se atribuyen al rápido éxito que habría tenido esta empresa con que copó los vuelos al Catibe y tiene utilidades a pesar de la recesión.

Ahora, la SEPI definirá el nuevo dueño de la compañía dentro de dos semanas. El embajador español, Manuel Fernández Cavada, dijo ayer a los gremios aeronáuticos lo mismo que el dirigente de la SEPI, Gurbindo Gutiérrez, y la ministra de Trabajo, Patricia Bullrich: aún no hay acuerdo cerrado con ningún comprador, pero el tema no se resolvería mucho más allá de fines de mes. El próximo viernes el Consejo de Ministros podría conocer un informe técnico

con la o las propuestas en carrera (si quedara en pie más de una), y una semana después se expediría.

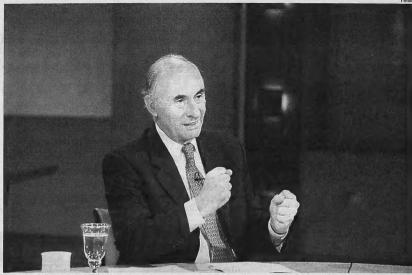
Recién entonces podría conocerse el plan operativo, el futuro staff, y si recuperará, siquiera, el diagrama operativo que tenía vigente hasta que abandonó los vuelos internacionales. En noviembre, los acreedores de Aerolíneas sellarían un concordato.

Edcadassa

Edcadassa, la sociedad mixta que Fuerza Aérea integra con Eduardo Eurnekian, despidió el 10 por ciento de su personal, argumentando una disminución en el tráfico aéreo de mercaderías desde y hacia Argentina. Los depósitos fiscales, administrados íntegramente por el operador de los principales aeropuertos del país, durante el 2001 sufrieron una merma en el volumen de operaciones del 15 por ciento, equivalente a 57 millones de dólares. En respuesta, la Unión del Personal Civil de la Nación decidió un quite de colaboración, que amenaza paralizar la actividad de la empresa.



El presidente Fernando de la Rúa se quejó porque no le reconocen el "esfuerzo" que realizó al levantar la Carpa Blanca, pero consideró que "esos 660 millones de pesos fueron una incorporación grave al déficit".



Frente a Mariano Grondona, el presidente Fernando de la Rúa criticó los paros docentes.

"La verdad es que el incentivo salarial docente fue nuestra cruz"

Ya era el final del reportaje grabado al presidente Fer-nando de la Rúa en "Hora Clave" y él decidió sacar el tema: la Carpa Blanca. Primero se quejó: "De lo único que se habla en educación es de los paros y no del gran esfuerzo que hicimos". Al precisar el "esfuerzo" dio rienda suelta a sus dudas sobre la forma en que resolvió ese conflicto. "Yo no sé si fue un acierto o un error, yo creo que era positivo, teníamos la Carpa Blanca, fue en los primeros días de gobierno, y dijimos: 'Vamos a incorporar al Presupuesto los 660 millones de pesos del Fondo de Incentivo Docente'. Se incorporaron. La verdad es que esa fue nuestra cruz, el déficit permanente de todo el año fueron 660 millones. Y, además, se sumaron a cuanto paro había, protestando contra el gobierno que había reconocido esto. Eso fue una incorporación grave al déficit, no fue una contribución al equilibrio fiscal."

El explícito reproche a los gremios que decidieron confrontar a pesar de haber conseguido el incentivo atado al déficit que provocó ese fondo en las cuentas fiscales ali-

nación en el 2002. El Ministerio de Educación envió a Economía un presupuesto que incluye al polémi-co Fonid. Anoche, los funcionarios del área -el ministro Andrés Delich está de viaje-interpretaban que, en realidad, lo que quiere el Gobierno s mantener esa partida pero cambiando las condiciones. Los que apoyan esa idea pretenden que se eje pagar en forma homogénea un monto fijo de 60 pesos por mes, quieren diferenciar categorías salariales de forma tal que cobren los salarios más bajos. Claro que cualquier reestructuración presupone el mantenimiento de la partida. Y, siguiendo el razonamiento del Presidente, es más fácil deducir la supresión aprovechando, además, que la Ley de Incentivo prevé que el Tesoro nacional garantice el fondo sólo hasta fin del 2001.

A pesar de los intentos de Educación, el Presidente dejó poco margen para la negociación. Apeló al argumento que horroriza al sacrosanto mercado para fundamen-tar el fracaso del incentivo: "Fue una incorporación grave al déficit, no fue una contribución al equili-brio fiscal". No hay dudas: la educación debe ajustarse para adecuarse al déficit cero, el credo de super-

ta de priorizar la educación sino de cerrar las cuentas aunque en el camino quede el incentivo que con-siguieron los maestros después de 1003 días de Carpa Blanca y su anulación implique, de hecho, una re-ducción salarial. Una carpa en la que el entonces jefe de Gobierno porteño, Fernando de la Rúa, en campaña hacia la presidencia izó la

Conicet: En Economía informaron que en el Conicet se tendrá que subejecutar el 40 por ciento de los 16 millones previstos para investigación.

bandera el 9 de julio de 1999.

En Economía muestran menos dudas a la hora de aplicar la tijera. Un alto funcionario del área de Ciencia y Técnica-que también depende de Educación- describió abatido ante **Página/12** el resultado de sus gestiones ante los "sectoriales" de Hacienda, los encargados de hacer el trabajo fino del ajuste. "Me dijeron que para este año en el Conicet se tendría que subejecutar el 40 por ciento de los 16 millones de pesos previstos para subsidios de investigación. Y, además recomendaron no prorrogar demasiados vencimientos para el 2002 porque además habría un re-corte global." La subejecución es la forma encubierta de recortar ya que Economía no habilita las partidas aunque estén presupuestadas. Para consolarlo, el "sectorial" le explicó al funcionario: "Ya bajamos el incentivo docente, los Aportes del Tesoro Nacional (ATN) a las provincias y tenemos que seguir hasta conseguir 3 mil millones menos". El criterio de caja desconoce las sutilezas de las prioridades en un país donde más de dos tercios de los alumnos van a la escuela pública y gran parte de la privada está subvencionada por el Estado para pagar salarios.

El razonamiento del Presidente dejó desolados a los defensores del Fonid. Los universitarios agradecían que no haya explicitado nada sobre los recursos del sector. La esperanza durará poco: el tiempo que reste hasta que el presupuesto llegue al Congreso. Otro indicio de la magnitudde la poda es que ahora dicen que el proyecto no lo discutirán sino que lo enviarán recién después de las elecciones legislati-

vas del 14 de octubre.

plegó una ofensiva para con-trarrestar las versiones sobre un acuerdo para conformar un gabinete de unidad nacional luego de octubre, algo que en la Rosada fue leído como un ataque a la autoridad presidencial: un nutrido grupo de diputados y candidatos radicales capitaneado por Rafael Pascual se reunió para expresar su apoyo al Gobierno y, por la noche, Fernando de la Rúa apareció en "Hora Clave" denunciando una "conspiración" en su contra. Ayer la historia continuó. El jefe de Gabinete, Chrystian Colombo, aseguró que el supuesto operativo "es un tema que ha sido serio" y la ministra de Trabajo, Patricia Bullrich, explicó que el objetivo de la campaña era "desplazar el

poder". La réplica más dura fue la de Leopoldo Moreau, quien re-cordó la relación del Gobierno con

el escándalo del Senado y hasta le sugirió a De la Rúa que cumpla la promesa de vender el avión pre-sidencial. Por la noche, tanto Raúl Alfonsín como De la Rúa inten-

taron bajarle el tono a la polémi-

COLOMBO Y

No hay

ca. Pero va era tarde. La disputa comenzó dos semanas atrás, cuando la UCR liderada por Alfonsín difundió un crítico documento y reclamó un acuerdo de unión nacional. Aunque no lo dije ron, la idea era designar a un dirigente peronista –probablemente Eduardo Duhalde– como jefe de Gabinete después de octubre. En el Gobierno interpretaron la iniciativa como un virtual intento de golpe de Estado. Y salieron a enfrentarla: en una serie de apariciones en los medios -la última fue el reportaje con Mariano Grondona-, De la Rúa advirtió que no estaba dispuesto a "partir en pedazos" su Gobierno. Antes, Pascual había hecho algo inédito: reunir a un grupo de le-

CLASE PUBLICA DE

Tras advertir con un "no somos profesionales del pavimento, pero el pavimento nos reclama", los profesores de la Facultad de Ciencias Sociales de la UBA Rubén Dri, Marcelo Urresti, Emilio Cafassi y Horacio González se refirieron a las consecuencias políticas, económicas y sociales que generó la privatización de YPF, realizada en la década menemista. De la clase pública, que se llevó a cabo frente al imponente edificio de Repsol-YPF en el microcentro porteño, participaron alrededor de trescientos estudiantes universitarios que se manifestaron con-tra las políticas de ajuste.

"El petróleo es como una muñeca rusa que, indagada y desmontada, permite descubrir todos los grandes problemas históricos", explicó Gon-zález, titular de Teoría Estética y Teoría Política de esa facultad. "Alrededor del petróleo se han debatido todas las cuestiones en torno a la empresa pública, la distribución de los bienes, las organizaciones partidarias, así como también la vinculación del país con los procesos internacionales, con el imperialismo, y con la globalización", resumió González.

Para la ocasión, los profesores de-sempolvaron algunos de los textos



Bouclé oferta Bouclé oferta Alto tránsito Alto tránsito

\$ 6,50 m2

Pelo cortado oferta \$ 12,90 m²

\$ 8.90 m²

Colocado todo incluido Presupuesto sin cargo Capital y provincia

Colocación domingos y feriados Envíos al interior

Lavalle 2902 4864-5705 Capital Federal

BULLRICH SE SUMARON AL CRUCE ENTRE LA UCR Y EL GOBIERNO

nada peor que otro correligionario

El Presidente
denunció una
conspiración en su
contra. El jefe de
Gabinete agregó
que "ha sido seria".
La ministra
redondeó: su fin
era "desplazar el
poder". Luego hubo
insuficientes paños
fríos de Alfonsín
y De la Rúa.

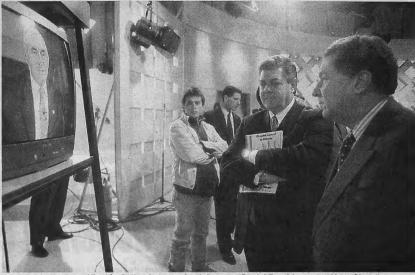
gisladores radicales con el solo objetivo de apoyar al Presidente.

"Es un tema que ha sido serio. Si ha habido reuniones tendientes armar un esquema de gobierno, es realmente algo contrario a la idea de unidad nacional, de proyecto o consenso, como ha sido el llamado del Presidente", dijo Colombo, uno de los primeros en salir a explicar las declaraciones de De la Rúa en el programa de Mariano Grondona. "Lo que Argentina necesita es lograr consensos alrededor de cuatro o cinco temas y transformarlos en políticas de Estado", señaló el funcionario.

Como siempre, Bullrich fue un poco más allá. Aseguró que el operativo buscaba "desplazar el poder" y que se trató de una "conspiración que ha sido desarticulada". Otro importante dirigente oficialista, el secretario General de la Presidencia, Nicolás Gallo, prefirió destacar la importancia de la reunión del jueves. "Quiero felicitar a los diputados que se reunieron en Parque Norte para acompañar el sacrificio que hace el radicalismo en el Gobierno", festejó.

Justamente fue Pascual quien definió mejor la supuesta conspira-ción. "Ha habido reuniones de diferente tipo de las que el Gobierno no ha participado, pensando en una solución para después del 14 de octubre, que a mí me parece absoluta-mente inviable", dijo el titular de Diputados. Luego destacó la actitud de Alfonsín y la diferenció de la de dos de los supuestos conspiradores. Respecto de Duhalde, sostuvo que "si hay alguien que no tiene autoridad moral para hablar de malos gobiernos en la Argentina son los peronistas. Hicieron un desastre, robaron". En cuanto a Moreau, Pascual sostuvo que "tiene extrema dureza para calificar a De la Rúa, mientras es muy condescendiente con el gobernador de la provincia de Buenos Aires. Moreau hace oídos sordos de la situación de la provincia que está en un estado terminal y que ha tenido que recurrir a pagar con espejitos de

La réplica no tardó en llegar. "Sería bueno que algunos miembros del gabinete y el entorno presidencial encuentren alguna otra actividad que los distraiga del síndrome de angustia que los fines de semana provoca la soledad y no desemboque en paranoias persecutorias", sostuvo Moreau. Y aprovechó para criticar el plebiscito por la reforma política. "Lo que falta es que los que provocaron el escándalo del Senado pretendan ahora dar lecciones sobre austeridad en materia de gasto político", dijo, en una réplica curiosa y



Juan Pablo Baylac y Nicolás Gallo observando el desempeño del Presidente en "Hora Clave". De la Rúa habló de una conspiración y afirmó no estar dispuesto a "partir en pedazos" al Gobierno.

que ignora un dato elemental: él era senador cuando sucedió el escándalo de las coimas. "Si el Presidente está tan preocupado por achicar los gastos inmediatamente, que realice de una buena vez la venta del avión presidencial", insistió Moreau.

Por la noche, los dos protagonistas máximos del debate fijaron su posición. En Aeroparque, donde fue a despedir a su par paraguayo Luis González Macchi, De la Rúa no quiso seguir con los cruces, aunque aseguró que le "hace mal al país este clima electoral" y las declaraciones sobre la reprogramación de la deuda. Por su parte, Alfonsín sostuvo que "nadie está más interesado que yo en que el gobierno tenga éxito, incluso que (el presidente) obtenga otro mandato si es posible".

Duhalde pone distancia

Eduardo Duhalde salió ayer a tomar distancia de la polémica sobre supuestas gestiones para conformar un gobierno de unidad nacional luego del 14 de octubre, una disputa que lo tiene como protagonista y que viene obsesionando a los integrantes de la Alianza. "Como hay una pelea tan grande entre los partidos de la Alianza y el Presidente, nos quieren meter a nosotros ahora en la pelea y yo, la verdad, creo que el peronismo no debe participar. Nosotros tenemos bastantes problemas internos que resolver para poder presentarnos como una alternativa seria en 2003, así que no debemos meternos, mezclarnos en esta pelea", advirtió el ex gobernador, a quien las versiones mencionan como un posible jefe de Gabinete luego del 14 de octubre. Enojado, Duhalde aseguró que "se ha inicado una campaña en la que, inclusive, el presidente de la República ha tenido participación, en la cual se le quiere hacer creer a la gente que Duhalde fundió la provincia de Buenos Aires". Para el dirigente, la "depresión" económica va a terminar en un "caos anárquico" y reiteró que en la Argentina "no hay orden, no hay gobierno, no hay autoridad".

CIENCIAS SOCIALES FRENTE A REPSOL-YPF

y alumnos en el pavimento

que, escritores y dirigentes políticos, como Raúl Scalabrini Ortiz y John William Cook, trataron el tema del petróleo en distintas circunstancias históricas. "Estas obras nos constituyen y lo hacen más que el Leviatán de Hobbes y que El príncipe de Maquiavelo, porque allí se analiza cómo se manejan los príncipes del gran poder económico concentrado."

En cuanto a la imagen pública de la empresa, González sostuvo que Repsol-YPF realiza "un enorme trastrocamiento simbólico e ideológico, a nivel de los signos y del discurso público", cuando en sus publicidades apelan a símbolos argentinos, como la imagen de Juan Ma-

Sandra Cartasso

En defensa de otro país.

nuel Fangio o la Selección Nacional. De esta manera, el sociólogo considera que lo que hacen es "reescribir la historia política del trabajo argentino", en tanto se desentiende de la importante función social que YPF desarrolló.

"Debemos decir que esta empresa es parte inescindible de la reproducción de un vasto movimiento de injusticia sobre el conjunto del pueblo argentino, especialmente sobre la clase trabajadora y los que no tienen nada", concluyó González.

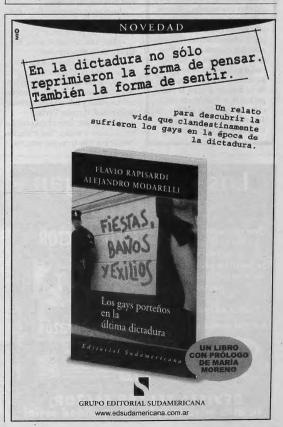
A su turno, el profesor Rubén Dri relató que hasta el golpe de 1930 hubo consenso político en que el Estado debía manejar la cuestión del petróleo, "en tanto se trata de un recurso natural no renovable, asociado a la soberanía nacional". Dri agregó que Repsol "tiene como norma explotar al máximo y poco les importa que sea un bien no renovable, porque cuando no tengan más ganancias se van a retirar".

El profesor de Teoría Política y Social aseguró que la Argentina tiene reservas de petróleo por 9 años más. "Políticamente, YPF se había transformado en un verdadero símbolo de la Argentina" y las consecuencias sociales de su privatización "saltan a la luz porque las políticas sociales y nacionales cedieron ante las políticas del mercado, con lo que produjo desocupación masiva, pueblos fantasmas, y protestas generalizadas.

Dri también se refirió a "los técnicos" como el ministro de Economía, Domingo Cavallo, que con argumentos de eficiencia privada e ineficiencia estatal "hacen desastres si las cuentas no cierran": "Lo erróneo en todo caso, es la política económica", sostuvo Dri. Por su lado, el profesor Marcelo Urresti realizó una detallada descripción de las condiciones de vida de los trabajadores petrolíferos antes y después de la privatización.

En tanto, el director de la carrera de Sociología, Emilio Cafassi, se refirió a las dificultades que atraviesa la universidad pública: "Nosotrosestamos en el pavimento para evitar que nos pavimenten el pensamiento". Sostuvo que "la universidad no es ajena a la dramaticidad del momento que se está viviendo, ya que está amenazada internamente con la lógica de la corrupción sobre la cual se montan los aparatos políticos dominantes". "Acá lo que se pone en juego es la funcionalidad del conocimiento", concluyó.

Informe: Giselle Cohen.



Una ayudita de Jeb Bush

El gobernador de Florida Jeb Bush, elogió ayer "el co-raje político" del presidente Fernando de la Rúa "para to-mar medidas que no le gusta adoptar como político, pero que son fundamentales para que Argentina crezca". El estadounidense hizo esas declaraciones en Miami, en el marco de la Conferencia de las Américas, en el que también está participando el canciller Adalberto Rodríguez Giava-

Jaunarena y la crisis

El ministro de Defensa Horacio Jaunarena exhortó ayer a las Fuerzas Armadas a encarar el futuro con "equilibrio y eficacia" para así poder "construir el instrumento militar" que necesita el país. Con esas declaraciones, realizadas durante la ceremonia del 53° aniversario de la creación del Estado Mayor Conjunto, Jaunarena se refirió a la "severa crisis económica" e insistió en el reclamo de "eficacia"

Las quejas de Stella

El jefe de la Armada, Joaquín Stella, se quejó por los ajustes económicos que el Ejecutivo aplicó sobre la fuerza que conduce y que -asegu-ró- los "obliga a cancelar varios operativos". "Es un ajuste que nos afecta el mantenimiento, la operación y otras actividades, a lo que hay que sumarle el ajuste en las remuneraciones", se lamentó,

Marcha de desocupados

Un grupo de desocupados y habitantes de La Oujaca inició aver una marcha a Buenos Aires para reclamar por la situación social del norte de Juiuv. La movilización, encabezada por el cura Jesús Olmedo, permanecerá en San Salvador todo el día de hoy, lue-go se dirigirá a Córdoba, donde se hará un acto en la plaza principal, y finalmente Îlega-rán a la Capital el lunes a las 10 para entrevistarse con fun-cionarios del Gobierno.

El vicegobernador bonaerense no cree en conspiraciones ni en la unidad nacional pergeñada en épocas preelectorales. Dice que De la Sota encarna un nuevo menemismo v se diferencia de Ruckauf. Críticas a la Bonaerense.



"El presidente De la Rúa no tiene quien lo defienda en la provincia"

Camisa rosa, corbata al tono y traje oscuro, Felipe Solá aparece en la sede porteña del Banco Provincia cerca de las ocho de la noche. Acaba de bajarse del helicóptero con el que suele acortar la distancia entre Buenos Aires donde vive- y La Plata -donde trabaja–, aunque aclara que pronto piensa echar raíces en la provincia. Jura que ya no puede mantener su departamento del centro. El pago en patacones, en sus palabras "un mal necesario", también le tocó al vicegobernador bonaerense, quien acepta el diálogo con Página/12 después de lavarse la cara para despejarse de "un largo día".

-¿Qué pensó la semana pasada cuando vio en los diarios que una circular de la Bonaerense ordenaba detener a los chicos que pidieran limosna en la calle?

-Lo primero que pensé fue una palabrota. Abrí el diario y pensé, ¡pero

quién fue el...pe puntitos!
-¿Fue una cosa de Carlos Ruckauf o de la Bonaerense?

-No me cabe la menor duda de que fue una cosa de la policía.

No tendría que haber salido ese día el mismo Ruckauf a acla-rar las cosas y echar al ministro de Seguridad, Ramón Verón?

-Me encontré con el gobernador esa mañana y le dije "me están llamando por este tema que para mí es bién y me habilitó para que dijera que eso era una barbaridad. No puedo decir si lo tendría que haber echado a

-Del uno al diez, ¿qué nivel de aceptación cree que tiene hoy el patacón?

 La semana pasada le puse siete. Hoy le pondría ocho. Es como el cuento del caballo. Un tipo le compra un caballo al otro. Y un día va v le dice "el caballo que me vendiste tiene gusanos de cuajo y patea. Y además, es más viejo de lo que me habías dicho". Y entonces el que le ha-bía vendido el caballo lo palmea y le dice "seguí hablando mal del caballo tuyo y vamos a ver a quién se lo vendés". Mientras el patacón era una idea de Ruckauf era muy criticable, pero cuando está en manos de gente concreta -entre los que me cuentotiene que ser defendido como un elemento fundamental para el con-sumo en la economía de buena parte de los bonaerenses, entonces empieza a ser defendido. Nunca enten-dí la exacerbación del patacón de los gremios del Estado.

-Sin embargo, quienes van a re-cibir en patacones los planes Barrios Bonaerenses se quejan de que en los barrios bonaerenses donde viven no hay supermercados, sino almacenes, y que ahí no se los acep-

-También aceptan. Los primeros que aceptaron patacones fueron los minoristas. El patacón es un mal ne-

-¿Hay un "pacto bonaerense" para debilitar a Fernando de la Rúa, como dijo el vocero del Go-bierno, Juan Pablo Baylac?

-El "bolacero" presidencial. No es mía la frase, aclaro, es de un compañero. A mí me parece que existen dos De la Rúa, como "El otro yo del doctor Merengue", que era un personaje que salía en la revista Rico Ti-po. Uno es el callado y el otro es Bay-

De la Sota: "Se ha manejado muy bien en sus apariciones públicas. Al mismo tiempo, su definición ideológica es muy pobre: se presenta como un nuevo menemismo".

lac, que dice todo lo que el Presidente no se anima a decir. Como Baylac está para decir lo que venga -siempre estuvo ahí, Baylac es parte del paisaje bonaerense, vive generando polémica y lo toma deportivamen-te-, De la Rúa ha encontrado la for-ma de dar salida a su yo reprimido. Entonces, todo lo que piensa De la Rúa de Alfonsín lo dice Baylac.

-¿Y el pacto bonaerense?

El Presidente tiene un drama: no aparece quién lo defienda en la provincia de Buenos Aires. A partir de ese hecho objetivo, cualquier conver-

sación entre gente que se va a postular en la provincia es una supuesta conspiración contra el Presidente.

-En off the record, muchos dirigentes peronistas hablan más que de "unidad nacional" para después de las elecciones, de acordar con elgobierno una salida ordenada del Presidente con fecha de elecciones anticipadas. ¿El clima es ése?

-En algunos puede ser que sí. A

mí me parece que la unidad nacional preprogramada en tiempos de lucha electoral y comentada profusamente con todo el mundo hasta en su más detallada metodología es un mama-rracho. Porque la unidad nacional es algo que surge espontáneamente a partir de una afinidad y de una co-munidad de diagnóstico. Esta forma de hablar de la unidad nacional en

términos teóricos es patética.

-: Le parece que Raúl Alfonsín va a salir tercero en la provincia?

-Creo que sí, que es probable que el ARI de una sorpresa y se quede con el segundo lugar

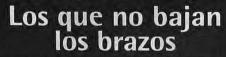
-¿Cómo ve a De la Sota posicio-nado en la interna del PJ?

-Me parece que se ha manejado muy bien sus apariciones públicas donde Dios atiende, que es en Capital, y ha creado algo así como un "modelo Córdoba" que la gente piensa como algo novedoso. Al mismo tiempo, su definición ideológica es muy pobre; se presenta como un nuevo menemismo.

¿Cuánto perjudicó a Ruckauf la crisis en la provincia en sus as-piraciones presidenciales?

-Usted quiere ser gobernador de la provincia. ¿Qué cosas enca-raría diferente que Carlos Ruc-

-Sería más ingenuo en mi relación con el gobierno: me comería más los amagues. Pero también po-siblemente caminaría mucho más la provincia. Yo conozco bien la provincia. Y tendría menos visibilidad.



Son casi cuatro millones y están en la primera fila de la atención social. Qué hacen los voluntarios en las áreas social, ciudadania, juventud y salud.

Fanny Mandelbaum La red social en Jujuy





REVISTA TERCER SECTOR, la otra mirada sobre la realidad social

MEMORIA y REALIDAD

HERMAN SCHILLER de 19 a 20.30

Radio Ciudad (AM 1110) (ex Radio Municipal) 4374-57 memoriayrealidad@hotmail.com

4372-1528 4373-1636

Tema del debate de Hoy

Hadad y el avance

Invitados

 QUIQUE PESOA (Periodista)

 FERNANDO BUEN ABAD (Docente universitario, especialista en medios de comunicación)

LUIS CRUZ

(Periodista)



Implantes - Cirugía Ortodoncia Odontología General

Av. Rivadavia 4331, 4^{to} A (C1205AAD) Capital Federal Tel/fax: 4958-7606

Los estatales se suman al plan de lucha piquetero

gentes sindicales y desocupados acompañaron la marcha de los estatales a la Plaza de Maen rechazo a la Ley de Déficit Cero. Los manifestantes cerraron una jornada de paro y movilización en todo el país con un acto de espaldas a la Casa Ro-sada. Desde el palco, la Asociación de Trabajadores del Estado anunció que acompañará el plan de lucha de los piqueteros, que ayer concluyeron sus primeras 48 horas de cortes de ruta. "Esta movilización que se da en

todo el país es la mejor respuesta a los ajustadores y a los ajustes permanentes", señaló el titular de la Asociación de Trabajadores Estatales (ATE), Juan González.

La marcha avanzó desde el Congreso hacia el bajo, engrosada con columnas docentes, trabajadores de la Biblioteca Nacional, la AN-SeS, el PAMI, personal de los hospitales públicos junto a los médi-cos de la CICOP y delegaciones de CTA del interior de la provincia de Buenos Aires. Tuvo, sin embargo, menor concurrencia que las anteriores movilizaciones contra el ajuste.

El titular de ATE-Capital, Pa-blo Michelli, planteó "trabajar en un boicot a los banqueros y convertirnos en militantes de la causa de la jubilación estatal. Cada uno de nosotros tiene que convencer a cada trabajador para que de-je de pagarles a las AFJP privadas y que el Estado recupere los fonque Cavallo les regaló a los (Eduardo) Escasany y a los (Enrique) Crotto".

El dirigente también advirtió que el Gobierno prepara "un nue-vo ajuste para después de las elecciones, con la intención de llevar al 42 por ciento la rebaja de los sueldos".

Compartieron el escenario Hugo Yasky (Suteba), Ariel Basteiro (aeronáuticos), Luis D'Elía, Juan Carlos Alderete y José Villalba (de los desocupados). Los discursos ratificaron la postura en favor de la creación de Seguro de Empleo Formación de 380 pesos para los jefes de hogar desocupados y de una asignación universal de 60 pesos por cada hijo. Se llamó asimis-mo a que "ser cientos de miles el 21 de setiembre" cuando la Mar-cha Contra la Pobreza vuelva a la

Acusaciones en Santa Fe

Las organizaciones de desocupados de Santa Fe responsabilizaron al gobierno provincial y a su policía por los disturbios ocurridos el jueves en el centro de la ciudad, que terminaron con manifestantes y policías heridos y 26 detenidos que ya re-cuperaron la libertad. Dos dirigentes del barrio Santa Rosa de Lima, Basilio Dauzick y Rubén Salas, dieron a conocer su ver-sión y aseguraron que "el Gobierno orquestó la situación pa ra impedir el desarrollo y la uni-dad de la lucha". Los desocupados agregaron que "nunca" ata-caron comercios y que pudieron individualizar a personas ajenas a sus movimientos "que se encargaron de romper algunas vidrieras con piedras y palos".

terior del país con siete columnas.

D'Elía y Alderete volvieron a hablar a dúo sobre el escenario para criticar la intención de Domingo Cavallo de eliminar los fondos para los planes de empleo. Los pi-queteros finalizaron su doble jornada de cortes de ruta en todo el país con una adhesión más débil que las protestas del mes pasado.

rich y Chrystian Colombo cuestionaron la intención de los piqueteros de realizar pedidos de comida a los supermercados y la califica-ron de "irresponsable". La medida es estudiada por los desocupa-dos de La Matanza enrolados en el sector de Alderete y podría ser puesta en práctica a partir de la semana que viene.



Trabajadores del Estado en la Plaza, con los piqueteros "Esta movilización es la mejor respuesta a los ajustadores.

EN SETIEMBRE PAGINA/30 PRESENTA

AMOR Y ANARQUIA

de Lina Wertmüller

con Giancarlo Giannini y Mariangela Melato



Su plan era matar a Mussolini. No enamorarse.



n esta edición de Página/30

SEXOS EN GUERRA

Parejas dinamita / Cosas que pasar en la cama / Mujeres guerreras / El harén de Gary Cooper / Cuidado cen Valerie Solanas / Feminismo y pornografía / Amar a Cassavetes / Gainsbourg & Bardot: nos habiamos amado tanto / La pasión según Kureishi / Richard Ford inédito

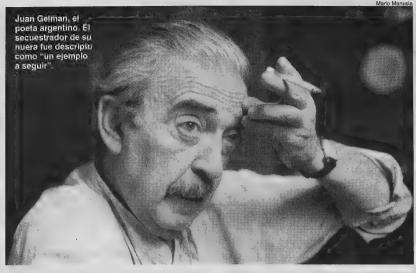
Colaboran Bléfari - Vitagliano - Gilbert - Osborn - Fresán - Berti - Ruiz Mantilla Esteban - Rep - Monteagudo - Mendívil - Fischerman - Pauls - Ford - Sayles - Bogdanovich - Jarmusch - Almodóvar - Solanas - Kureishi - Saccomanno - Lord

Página/30. Las demás son revistas

del exterior realizarán unas jornadas de "debate y propuestas sobre la situación jurídica" de Enrique Gorriarán Merlo, quien cumple conde-na de reclusión perpetua en el penal de Devoto por el copa-miento del regimiento de La Tablada, efectuado en enero de 1989 por el Movimiento Todos por la Patria. Del encuentro, que se llevará a cabo el martes, miércoles y jueves de la semana próxima, participarán representantes de Nicaragua, Brasil, Chile, Uruguay y Venezuela. Por Argentina asistirán el Movimiento Ecuménico de Derechos Humanos, la Liga Arentina por los Derechos del Hombre, Familiares y Desa-parecidos por Razones Polí-ticas y la Comisión de Solidaridad con los Presos de La

Negocian en Jujuy

El secretario de Educación Básica, Gustavo Iaies, se reunió ayer con los titulares de las carteras de Educación y Economía de Jujuy, Lilian Abrahan de Méndez y Héctor Tentor, la secretaria general de Ctera, Marta Maffei, y los dirigentes de los gremios docentes jujeños, con el objetivo de encontrar una solución al conflicto docente que vive en la provincia. "El ministro Andrés Delich propuso transferir a Jujuy los fondos del incentivo docente correspondientes hasta fin de año junto a una partida de fondos asignados a programas de equidad , contó el vocero de Delich, Daniel Santa Cruz,



El ejército de Uruguay homenajeó a un represor

Es el coronel Jorge Silveira, a quien, en una ceremonia, se le agradecieron los "servicios prestados". Entre ellos se cuentan el secuestro y desaparición de la nuera de Juan Gelman.

deció esta semana al coronel Jorge Silveira por "los servicios prestados". Entre las labores por las que el jefe de la fuerza, Car-los Daners, reconoció al militar, está el secuestro y la desaparición de la nuera del poeta Juan Gel-man, María Claudia García Iruretagoyena, y las torturas en diferentes centros clandestinos de detención de Uruguay. Un día antes de la ceremonia en la que el represor conocido como "Pajari-to" recibió su medalla, había sido denunciado penalmente en su país por familiares de desapare-cidos. Aquí, el juez Rodolfo Canicoba Corral había pedido su captura internacional.

El miércoles pasado se celebró en Uruguay el Día del Retirado en el Ejército Nacional. Todos los años en esa fecha se entrega a los oficiales y jefes que se jubilan una medalla de reconocimiento. Entre la comitiva que recibió los honores esta vez se encontraba un represor con pedido de captura orde-nada por Canicoba Corral.

Según relató el diario uruguayo La República, la ceremonia se re-alizó en la Plaza de Armas del Comando del Ejército, donde hubo un desfile de cadetes de la Escuela Mi-litar. Al terminar el acto, Daners dijo unas palabras. Reivindicó la "unidad de la fuerza" y destacó "el papel de los retirados que tienen

pos de tareas de la OCOA (Organismo Coordinador de Actividades Antisubversivas). Fue torturador de los campos de concentra-ción uruguayos La Tablada y el 13 de Infantería y también estuvo en Automotores Orletti, que funcio-nó como centro del Plan Cóndor en Buenos Aires. Es además uno de los militares directamente im-plicados en el secuestro y desaparición de la nuera de Gelman. El represor fue indultado por el ex presidente Carlos Menem, junto con José Nino Gavazzo, Manuel Cordero y Hugo Campos Hermida. Todos ellos, más el ex jefe del Ejército Julio Vadora, fueron reclamados por Canicoba Corral en la causa en la que investiga el Plan Cóndor. El gobierno de su país de cidió no hacer lugar a la solicitud de detención. La República también hizo referencia a una reunión de los "regimientos simbólicos" en la que participaron más de 200 militares, entre ellos Daners, Va-

dora y Gavazzo. Un día antes de que Silveira re-cibiera su medalla, fue denunciado en Uruguay por quince familia-res de desaparecidos secuestrados en Argentina. "El Estado debe combatir el delito de lesa humani-dad, lo que supone investigar los hechos y juzgar a los responsables de conductas calificadas como crímenes internacionales. En caso de que el Estado no pudiere juzgar a los autores de delitos de lesa humanidad," es su deber extraditarlos", afirmaron en la querella.

PERREN

Por Susana Viau

Pasadas las 8.30, con custodia y seguido por dos ambulancias del SAME, el ex almirante Emilio Massera se presen-tó ante el juez federal Claudio Bonadío. Massera se negó a declarar y presentó un escrito de poco más de una carilla en la que aduce estar sometido a una per-secución organizada "por las bandas que asolaron el país". El texto está en línea con la estrategia empleada por los oficiales tegia empieada por los onciales que lo precedieron y se encuen-tran detenidos: Francis Wahmond, Juan Carlos Rolón, Jorge Radice y Jorge "Tigre" Acosta. A ellos se suma desde ayer el capitán de navío Jorge Perren, contra quien Bonadío había librado el jueves orden de nabla ilbrado el jueves orden de detención. Perren, antes de en-tregarse, hizo llegar un escrito en el que se identifica como jefe de Operaciones de la Unidad de Tareas 3.3.2. y, por tanto, supe-rior de Rolón a quien, dice, encomendó la captura de un dirigente del sector de finanzas de Montoneros. El escrito de Perren pone una pica en Flandes al asumir la responsabilidad de-rivada de su ubicación en la cadena de mandos y sentando un precedente que tiende a conteprecedente que tiende a conte-ner el disgusto – y las eventuales confesiones – de los subordina-dos ante la "lavada de manos" de la jerarquía naval. Al mismo tiempo, el único hecho en que tanto Perren como Rolón admi-ten haber participado involucra a un militante que sobrevivió, "Gabriel", antiguo seudónimo del periodista Juan Gasparini.

Menos de una hora permaneció Massera en los tribunales de Co-modoro Py. Cuando ingresó al despacho donde lo aguardaban el juez, el secretario Pablo Bertuzzi y el fis-cal Carlos Rivolo, el personal del SAME se mantuvo en la oficina contigua, por si las moscas. Lo cierto es que Bonadío cumplió con propósito que, evidentemente, se había fijado: no entrar en el juego del ex almirante y desechar la

Bandas: Massera presentó un escrito en el que aduce estar sometido a una persecución organizada "por las bandas que asolaron el país".

posibilidad de tomarle declaración en el departamento de Libertador donde cumple prisión domiciliaria por razones de salud. Con camisa, suéter y sin corbata, Massera regresó como había llegado. Perren, entre tanto, quedaba alojado en de-pendencias del Edificio Libertad, sede del comando de la Marina, lu-gar en el que se hallan asimismo Rolón, Radice y Wahmond, quienes eligieron entregarse detenidos a sus camaradas de armas

En la declaración escrita presen-tada con carácter de espontánea, Perren afirma que "Dado que en es-ta causa judicial se encuentra detenido el señor Capitán de Fragata (RE) Juan Carlos Rolón, en mi condición de ex superior directo suyo en enero de 1977 en la Escuela de Mecánica de la Armada vengo a po-

una vida de servicio". Luego señaló el grupo en el que se encontra-ba Silveira y les dijo a los cadetes: muestra artística plantar bandera "Ellos son un ejemplo a seguir".

Plástica / Hipermedia / Cine /Música /Teatro /Literatura

PROMOCIÓN

MAR del PLATA

CORRIENTES 1842 TEL. 494-4909

SEPTIEMBRE

HABITACIONES \$32.

viernes 7 de 19 a 24 hs. sábado 8 de 12 a 24 hs. domingo 9 de 12 a 24 hs. setiembre de 2001

Av. Entre Ríos 1039 Capital Entrada Gratuita

Consultas: 4304-0066/0068

Comisión de Artistas del Partido Comunista en Izquierda Unida

BLANCA CRISTINA BUENANUEVA

Desaparecida el 8 de setiembre de 1976



A los 22 años los militares te arrancaron de tu trabajo; hov, tu hija v tus nietos Cristina y Nahir te esperamos

Cualquier dato de ella en cautiverio o similar, favor de contactarse al

eugenius@alternativagratis.com.ar o eugenius@ciudad.com.ar

gland 2, el país a diario, editado en Buenos Aires, República Argentina por Editorial "La Página S.A.". Registro
Marca 159031. Editor Responsablo: Fernando Sokolowica. Director Periodistico: Emasto Tifenberg, Redacción
diadinistración: Bajgrano: 67177. Cedigio Postal 1092, Capital Federal. Teléfonos: 4334-223 (lineas
diadinistración: Bajgrano: 67177. Cedigio Postal 1092, Capital Federal. Teléfonos: 4334-223 (lineas
talvas). Publicidad: Belgrano 6777. Tel.: 4342-6000 (lineas rotativas). Email: lectoras ©pagina12.com.ar.

Pagina / La Jordan /

FUE DETENIDO Y MASSERA SE NEGO A DECLARAR

grupo de tareas en la cárcel

En la causa por el apoderamiento de los bienes de los empresarios Cerutti, Palma y Gómez quedó detenido ayer el marino Perren y Massera no declaró. Perren asumió

responsabilidades.

ner en conocimiento de V.S. circunstancias que es mi deber informar". Perren sostiene que entre principios de julio de 1976 y fines de marzo de 1977 fue jefe operativo de la UT 3.3.2., "de combate contra el terrorismo " y dependiendo del director de la ESMA "que, además, cubría la función de comandante del Grupo de Tareas 3.3 (GT 3.3)". Perren aclaró que antes

de esas fechas también había cumplido funciones operativas en la UT 332, pero sin ostentar el cargo de Jefe de Operaciones, aún inexistente en su orgánica. Y aclaro, además, que por mi actuación en estas operaciones militares no he sido nunca procesado". "Las diferentes secciones de combate que se destacaban para el cumplimiento de las operaciones -bajo mi mando personalmente a veces, o al comando de otros oficiales a los cuales se les imponía la misión del caso – estaban integradas básicamente por oficiales de la Armada entonces jóvenes y de baja jerarquía. Esas secciones actuaban en el terreno conforme a las órdenes recibidas de la cadena de mando, contando generalmente con información sucinta respecto de los terroristas con quienes podía tropezarse", prosigue.

respecto de los terroristas con quenes podía tropezarse", prosigue. Al margen de la siniestra humorada del "tropiezo", Perren aborda a continuación los cargos formulados a Rolón y dice tener "la obligación moral y legal" de recordar que en enero de 1977—fecha en que se practicaron los secuestros de Victorio Cerutti, Horacio Palma y Conrado Higinio Gómez, cuyo desapoderamiento bajo coacción y posterior asesinato es investigado por Bonadío—, "el capitán Rolón se encontraba en la ESMA en la última situación, afectado transitoria-



mente a las operaciones delGrupo de Tareas desde su destino permanente en un buque de a Flota de Mar". Es claro que Perren, "Puma", "Octavio", "Morris" o "Inglés", según los alias utilizados en la ESMA, señala que "En los primeros días de 1977 se entró en un ámbito hasta entonces sólo conocido por referencias: la denomina-

da Area de Finanzas del Ejército Montonero, encargada de manejar los fondos que dicha organización obtenía ilegalmente para sus acciones terroristas (...) En esa ocasión se dispusieron varias misiones de inteligencia y captura de miembros de ese ámbito, de los cuales recuerdo con claridad el caso de quien hasta su captura sólo era conocido

por su nombre de guerra "Gabriel" y resultó ser el "oficial segundo" experto en el manejo de los fondos irregulares— Juan Gasparini (...) Su captura fue encomendada al capitán Rolón" quien "estaba exclusiva y directamente a mis órdenes (...) no realizando ninguna otra tarea ajena a las operaciones de combate en la calle".

LEGADOS



Ya está en su kiosco el estuche para guardar toda la colección



Compra opcional \$ 3.

Página/12
Detrás de este diarie hay ponte que piensa.

Por Martín Granovsky

Por primera vez un funcionario israelí admite que su gobierno debe revisar la polítia frente a la dictadura argentina. Preguntado sobre si la mayor equivocación no fue omitir la denuncia pública de las violaciones a los derechos humanos, el director de América latina de la Cancillería de Israel dijo ayer a *Página/12* que "to-dos fracasamos" con la política de entrevistar "uno a uno a los generales"

Pinjas Avivi está en Buenos Aires como presidente de la Co-misión Israelí sobre Desaparecidos Judíos en la Argentina, formada un año atrás por presión del Parlamento y de residentes argentinos en Israel.

Antes de llegar a la Argentina, Avivi concedió una entrevista para este diario en la que dijo que en 1979, cuando era secretario de la embajada israelí, acompañó a Jacobo Timerman a Ezeiza tras su liberación por parte de los militares. "Le pedí que no atacara al go-bierno militar porque corría peli-gro nuestro trabajo", dijo. "Sin embargo, cuando llegó a Madrid dio una conferencia de prensa y la consecuencia inmediata fue la imposibilidad de seguir sacando judíos de las cárceles", criticó. Uno de los hijos del ex director de La Opinión, Héctor, recordó que "Avivi nunca estuvo a solas con mi padre y tal 'consejo' fue realizado rodeado de los militares que lo trasladaban al aeropuer-

-De ninguna manera quise ofender a Héctor Timerman ni a su padre, que en paz descanse -dijo ayer Avivi-. Si lo ofendí, que sepa que no era mi intención. Los dos pertenecemos al campo de la gente a la que le interesan los derechos humanos. Saber decir lo siento mucho es algo que una persona debe saber decir.

-Pero el problema no es solo

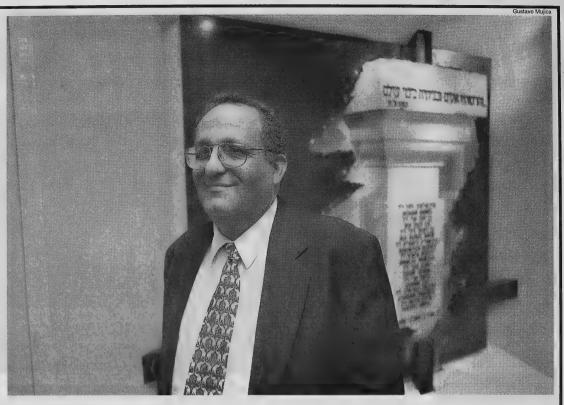
personal, embajador. El caso Timerman representa bien las críticas de otros familiares de víctimas judías de la dictadura. Sostienen que Israel no denun-ció a los militares.

-Mire, yo estuve aquí en esa época y hasta hoy me planteo pre-guntas. ¿Fracasamos completamente en el apoyo que dimos a los familiares?

-Primero, ¿los apoyaron?

-Claramente el problema no fue que no quisimos darles apoyo. Yo mismo visité todas las cárceles. No sé si estuvieron bien los términos en que lo hicimos

-¿Realmente no lo sabe, 25 denuncia pública.



PINJAS AVIVI, ISRAEL Y LA DICTADURA

"Todos fracasamos

El presidente de la Comisión Israelí sobre Desaparecidos Judíos en la Argentina dijo a Página/12 que su país apoyó a los familiares de las víctimas de la dictadura pero aceptó que pudieron "no estar bien los términos en que lo hicimos". El caso Timerman y la falta de años después del golpe?

En esa época pensábamos que el trabajo uno a uno con los generales iba a arrojar un resultado positivo. Con ese sistema ni nosotros ni ninguna otra embajada logró casi nada. Todos fracasamos. La pregunta es dónde nos equivocamos

-¿Y la respuesta cuál es? -Es difícil responder. Yo aspiro a que cuando esta comisión publique su informe final ese documento sirva para que todo el mundo lo estudie de manera precisa y lo discuta.

-¿Tiene alguna conclusión provisoria?

-Una de las quejas que la gente tiene contra algunas personas que estaban en ese momento en la embajada es que no se los tra-taba con suficiente interés.

-¿Usted lo discute?
-Naturalmente, es una sensación muy subjetiva. De todos modos, cada vez que enseñe a jóve-nes diplomáticos tendré en cuenta una cosa: una persona que está en situación tan desesperada como el familiar de una víctima no puede ser tratada de la misma manera que alguien que fue a la embajada a buscar un pasaporte.

-Está planteando las cosas solo en términos de contención psicológica.

-Es que debemos tratar de ver cómo podremos mejorar la sensibildad de la gente por lo que siente otra persona.

-Un trato humano es clave, ero lo más importante es la política pública de un Estado. E Israel no denunció fuertemen-

Perdón: "Saber decir lo siento mucho es algo que una persona debe saber decir", afirmó Avivi al pedir disculpas públicas por dichos sobre Timerman.

te a la dictadura por sus violaciones a los derechos humanos.

-Examinemos el resultado final. Todos fracasamos. Mientras todo el mundo fracasó cien por ciento, Estados Unidos sacó un desaparecido. Y, además, las cifras muestran que entre los dete-nidos políticos salieron muchos gracias a la embajada de Israel.

-Eso es verdad, pero usted habla de presos a disposición

del Poder Ejecutivo, no de se-

-En cualquier caso, los familiares merecían sentir de nosotros un mayor apoyo moral.

En otro tramo de la conversación con **Página/12**, Avivi recordó el ejemplo de Marshall Meyer, ya fallecido, entonces rabino de la co-munidad Bet-El. "Con él los familiares no se sentían igual que cuando entraba a nuestra embajada", dijo Avivi en elogio de Meyer. En re-alidad, el punto fuerte del rabino norteamericano no fue solo su poder de contención sino su valentía al denunciar en público a la dictadura aquí y en el mundo. Buscando a Timerman, Meyer llegó a discu-tir a gritos con Miguel Etchecolatz, el comisario subordinado de Ramón Camps en la Policía Bonaerense. Cuando Etchecolatz quiso recordar que era solo un pastor, Meyer res-pondió a gritos: "Justamente, usted me robó una oveja y no voy a parar hasta encontrarla, porque un pastor

no abandona a su rebaño".

-Marshall Meyer, embajador, hizo justo lo contrario de lo que, según todos los críticos, fue la política del Estado israelí. Visitó a los familiares de las víctimas, como usted dice, y se enroló en la Asamblea Permanente por los Derechos Humanos para que su protesta no fue-se solo privada.

-Meyer fue a todas las casas de las madres de los desaparecidos. No dejó a ninguna sola. Y algunos de nosotros no fuimos suficientemente sensibles a lo que esperaban los familiares.





de descuento en la compra de medicamen

\$ 60 1 persona

Un Plan Médico con centros médicos propios exclusivos para socios

\$ 1354 Mat. C/1 hijo, ESTOS PRECIOS NO INCLUYEN IVA

cullen 5214 capital federal - tel.: 4521-1111 - e-mail: redtotal@ciudad.com.ar

Liliana Felipe canta en BA Björk habla de su nuevo disco



Todo Gorriarena en el MNBA Cozarinsky homenajea a los Cahiers

9 DE SEPTIEMBRE DE 2001. AÑO 5. Nº 265



Sangre blanca

El periodista colombiano Alonso Salazar habla de su biografía definitiva sobre vida y obra de Pablo Escobar Gaviria, el narco que llevó a su país a exportar el 80 por ciento de la cocaína mundial.

Mañana con el diario

Y en Radar Libros: Michel Houellebecq sólo contra el mundo: El escándalo suscitado por şu última novela, Plataforma, y sus observaciones sobre la sexualidad y el odio racial. Niño mimado: JT Leroy, la nueva promesa de las letras norteamericanas. Situaciones I: Juan Forn en la literatura argentina. Este si: Un poema de Jorge Boccanera. Políticas del libro: Ventajas y desventajas de ganar premios estatales. Reseñas: Deleuze, Fuentes, Zizek.

Detrás de este diario hay gente que piensa.

SECUESTRO

denó el procesamiento de la banda que secuestró al joven Gustavo Sangiacomo, el 23 de agosto pasado en Puerto Madero, para obtener rescate. Juan Martín Sciarrota, Juan Sebastián Cuadra, Ariel Enrique Poyo y Leonardo Negrón Farina, los cuatro detenidos, fueron acusados de haber participado en el secuestro. Según Urso, Sciarrota, ami-go personal del secuestrado, actuó como entregador y pseudo víctima. Lo encontraron junto con la víctima, al día siguiente, dentro de una camioneta en el Puerto de Frutos, en Tigre. Pero, mientras Sangiacomo se encontraba vendado y atado, sobre el piso del vehículo, su amigo tenía una bufanda en la cabeza. tema una buranda en la cabeza, estaba libre y descansaba sobre un colchón. Negrón Farina tie-ne una particularidad extra: es oficial de la Bonaerense, hijo de un comisario que actuó junto a Juan José Ribelli, imputado en el atentado de la AMIA.

Pedido por anencefalia

El procurador general de la Ciudad, Juan Carlos López, recibirá el lunes a las diputadas de la Alianza Gabriela González Gass y Clori Yelicic para anali-zar el pedido de la Legislatura para que el gobierno porteño imparta una directiva a los hospitales a fin de que lleven adelante la interrupción del embarazo en los casos de anencefalia sin exigir una autorización judicial. En una carta enviada esta semana al procurador, las diputadas le solicitaron que previo a emitir un dictamen sobre la forma en que deberán actuar los hospitales frente a casos similares, haga una pormenorizada lectu-ra de la legislación vigente.

Asalto express

El robo express cotidiano le tocó a la sucursal del Banco de Boston, ubicada en Callao 1661, Recoleta. Dos jóvenes en un par de minutos se llevaron alrededor de 30 mil pesos después de dominar a personal, clientes y vigilancia. Luego huyeron. El asalto se produjo poco antes de las dos de la tarde.

Tomar vitaminas sin control es riesgoso, según los especialistas

Por Pedro Lipcovich

La paradoja es sólo aparente y puede enunciarse así: "Cada vez hay más indicios de que los 'antioxidantes', como las vitaminas C y E, son eficaces para prevenir graves enfermedades: por lo tanto, ¡ni se le ocurra tomar una de estas vitaminas!". En su explicación está el nudo de lo que la ciencia conoce hasta ahora al respecto: se sabe que una dieta que contenga variados antioxidantes es adecuada; en cam-bio, una vitamina tomada aisladamente es inútil y hasta podría ser perjudicial; un complejo de vitaminas y minerales es mejor, pero, en las pruebas clínicas, sólo consigue suplementar y no sus-tituir la buena alimentación. Especialistas reunidos en Buenos Aires explicaron a Página/12 qué son los antioxidantes y por qué funcionan como un equipo de fútbol. Además, luego de exponer las verdades establecidas, avanzaron en las especulaciones basadas en los estudios en curso: la vitamina E, en dosis altas, podría disminuir el riesgo de enfermedades cardíacas; y un microelemento llamado selenio contribuiría a prevenir el cáncer de próstata.

"Five", extendió su mano abierta el doctor Balz Frei, del Instituto Linus Pauling, de Corvalis, Estados

Dieta: "Cinco frutas o vegetales por día han demostrado tener un efecto protector contra las enfermedades cardíacas y el cáncer". No importa qué fruta o vegetal.

Unidos, quien participa en la IV Jornada Médica Internacional Antioxidantes y Calidad de Vida, que finaliza hoy en Buenos Aires: "Cinco frutas o vegetales por día han demostrado tener un efecto protector contra las enfermedades cardíacas y el cáncer". No importa tanto qué fruta o vegetal: "Manzanas, naranjas, brócolis, tomates, también es muy buena la lechuga". Lo que importa es la variedad. "Todavía no estamos seguros de qué sustancias producen ese efecto: si es la vitamina C o la E o el betacaroteno, los flavonoides (presentes en el vino tinto), los po-

Una dieta con variados antioxidantes puede ser adecuada, pero una vitamina aislada podría ser perjudicial. Expertos reunidos en el país explicaron a este diario cómo actúan las vitaminas.



Virginia Junqueira, de la Universidad Federal de San Pablo, y el argentino Enrique Cadenas. Dos de los especialistas que participaron en las jornadas sobre antioxidantes y calidad de vida.

lifenoles (en el ajo y la cebolla) o el licopeno (responsable del color rojo de los tomates). Probablemente sea la combinación de todas ellas y otras, no un componente en especial. El hecho es que, cuando se administraron antioxidantes aisladamente, los resultados no fueron similares", señaló el investigador y observó que "además, entre 100 y 200 miligramos diarios de vitamina C bastan para saturar el organismo; al quenera en retiram enforma esca"

el cuerpo no retiene más que eso". Virginia Junqueira --del Centro de Estudios del Envejecimiento de la Universidad Federal de San Pablo, Brasil- amplió la explicación: "Los antioxidantes trabajan en conjunto: es como un equipo de fútbol, donde cada jugador tiene su función diferenciada". La pelota que estos juga-dores administran es la de los radicales libres (ver recuadro). "Supongamos, una molécula de vitamina E asoma su cabecita en la membrana celular y captura un radical libre: ahora tiene que liberarse de él." Como cualquier futbolista, deberá pasar la pelota "y se la pasa a otro antioxidante para que la conduzca ha-cia fuera del sistema". En cambio, si, por ejemplo, en el organismo falta vitamina C, "la vitamina E y el be-tacaroteno pueden transformarse ellas mismas en los radicales dañinos; por eso es mejor no tomar vita-minas en forma aislada o sin control médico", destacó Junqueira.

El problema se complica porque, mientras que la vitamina C es soluble en agua, la E sólo se disuelve en aceites. "Entonces, los médicos clínicos nos consultan: Tengo un paciente que toma un complejo vitamínico estupendo pero no asimila la vitamina E'. El doctor deberá aprender que, si esa persona desayuna jugos de fruta y leche desgrasada, ahi deberá tomar la vitamina C y reservar la E para el almuerzo, si ésta es sú comida más rica en grasas." Hay vitamina E en los porotos, las arvejas: para asimilarla, ¿convendrá comerlos con un

Alzheimer: Una investigación sugiere que altas dosis de la vitamina E podrían ser útiles para desacelerar la progresión de esta enfermedad.

poquito de panceta? "Puede ser—se atrevió a decir la especialista—, en personas sanas y sin excesos: la cocina popular de muchas generaciones supo que convenía preparar los porotos con lípidos."

¿Qué indicios provienen de las últimas investigaciones? Según Balz Frei, "hay interesantes evidencias de que dosis diarias de 200 migramos de vitamina E podrían disminuir el riesgo de enfermedades cardíacas. Obtener esta cantidad a partir de la dieta es imposible, ya que una alimentación saludable proporciona 10 a 20 miligramos:

habría que tomarla comosuplemento dietario". Además, "una pequeña cantidad de selenio, 100 microgramos por día, permitiría bajar en un cincuenta por ciento el riesgo de cáncer de próstata", contó Balz Frei.

Otras investigaciones que se anuncian estos días conciernen a la función del "estrés oxidativo" (ver recuadro) en enfermedades del sistema nervioso como las de Alzheimer y Parkinson. El argentino Enrique Cadenas estudia el tema en la Universidad de Southern California: "Se ha establecido que, cuando hay carencia de vitamina E, por ejemplo por falta de la proteína que la transporta en el interior del organismo, entonces se producen síntomas de degeneración neuronal, algunos de los cuales se parecen a los del mal de Alzheimer. Una investigación sugiere que altas dosis de vitamina E podrían ser útiles para desacelerar la progresión de esta enfermedad".

Fruto de la prestigiosa dermocosmé tica cubana, estos productos a base de lodos de origen marino, totalmen te naturales, devuelven la frescura original a la epidermis. Son Ideales para la prevención de airrugas, para mejorar fos cutis afea dos pos granos y psoriasis. Para res tablecer el cabello atacado por pió jos, de modo natural, higienizándolo sin emplear tóxicos. Se presentan en forma de Cremas pa ra Máscaras, específicas para cada aplicación, Jabán Tratante y Crema de Lavado Capilar. Producto cosmético No es medicamentoso Au Vélez Sarafield 141 Tel. 4306-3066/3077 Cuidad de Bs As

Glosario sobre antioxidantes

Por P.L.

Radical libre: es una molécula enloquecida, a la que le falta no un tornillo sino un electrón; por eso se ha vuelto muy inestable y, para volver al equilibrio, tiende a capturar un electrón de otra molécula. La molécula a la que así le sea quitado un electrón, sea una proteína o un lípido o una cadena de ADN, habrá cambiado en su estructura y ya no cumplirá bien su función.

Oxidación: es la pérdida de un electrón, tal como se la describe en el precedente párrafo. En el organismo, los radicales libres, oxidantes, son derivados del oxígeno.

Antioxidante: Se llama así a toda sustancia que tenga particular capacidad para atacar a radicales libres y neutralizarlos. En realidad, muchas sustancias pueden hacer esto pero se reserva el nombre para las que, por su estructura, pueden hacerlo mejor y más rápido.

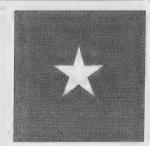
Estrés oxidativo: es un desequilibrio entre las defensas antioxidantes y la producción de radicales libres. En caso de que los antioxidantes bajen mucho, o en caso de que los radicales libres aumenten mucho, se producirá este estrés, que es tóxico para las células. Se lo vincula con enfermedades como las cardíacas, el cáncer, el accidente carabovascular la esterocelerosis y la diabetes.

cerebrovascular, la aterosclerosis y la diabetes.
(Información proporcionada por Ricardo Ferreira, integrante del Comité Científico de la Jornada Internacional Antioxidantes y Calidad de Vida, que finaliza hoy.)

Página/12 presenta pongo en tus manos abiertas...



El derecho de vivir en paz Abre la ventana La parsida El niño yumero Vamos por ancho camino A La Molina no voy mas A Cuba l as casitas del barrio alto El alma llena de banderas Ni chicha ni limona Pleyaria a un labrador Brigada Ramona Parra Orga pues m'hnjita Muchachas del telar Venían del desierto Poema 15 Danza de las niños



Una colección de 4 cds con los más importantes éxitos del compositor e intérprete chileno

Mañana el cd 2 con el diario. Compra opcional \$6

Página/12

Fue un grupo creado cuando De la Rúa era jefe de Gobierno para patrullar la ciudad y avudar a vecinos en problemas. Hubo acusaciones de que algunos eran militantes radicales rentados. Ayer fueron despedidos por la actual gestión. Habrá una nueva

convocatoria.



Los auxiliares vecinales fueron pasando de jurisdicción y su tarea quedó desdibujada con el tiempo. "La única manera de dar de baja un convenio caduco y de terminar con una situación irregular.

Tras un despido masivo, la ciudad se quedó sin auxiliares vecinales

Aquellos "enanitos verdes" creados por la gestión de Fernando de la Rúa en la ciudad de Buenos Aires fueron despedidos ayer. De los 250 auxiliares vecinales que vestían el uniforme de eco-lógico color desde 1998, 125 recibieron ayer un telegrama de despido de la Secretaría de Logística y Emergencias del Gobierno porteño, bajo cuya órbita se encontraba hace tres meses el Cuerpo de Emergencia en Vía Pública, Cevip, tal el nombre que el particular cuerpo de vigilantes tiene hoy. ¿Por qué fueron despedidos? Ayer Lía María, la titular del área, le dijo a Página/12 que era la "única mane-ra de dar de baja un convenio caduco y de terminar con una situación irregular". "La idea –dijo Ma-ría– es que las designaciones de esta administración en la nueva etapa se hagan de manera trasparente." Los despedidos protestaron ayer durante todo el día frente a su sede, ubicada en Cochabamba

La alusión a la falta de transparencia quizá tenga que ver con las viejas acusaciones que pesaron sobre el propio De la Rúa cuando al estrenar el plantel de verdes desde la Policía Federal se insistió con que los auxiliares vecinales eran "militantes pagos, todos de la Franja Morada". Lo cierto es que ayer la mala noticia llegó por correo y afectó a la mitad de los empleados del Cevip. Los restantes son personal temporario del munici-pio porteño. Claudio Lescano, un vocero de los auxiliares, dijo ayer que la mitad de ellos "cobraba por contrato a través de un convenio firmado entre el Gobierno y la UBA". Desde gobiemo explicaron ayer que "desde 1998 ninguno tenía un contrato legal y los papeles en regla. De hecho trabajaban y cobraban pero no había documentación, esa situación no podía continuar". Lescano, sin embargo, aseguró que el argumento uti-lizado para justificar la medida fue que "no se puede justificar" el trabajo de los auxiliares dentro de la estructura de la Ciudad.

Según fuentes de la subsecretaría de Logística, no desaparecerá el cuerpo de auxiliares sino que se le asig-

sentido quienes cumplan con los requisitos para trabajar serán reincor-porados". "Si de la nueva selección de personal quedan vacantes, los empleos restantes serán cubiertos por los ciudadanos porteños que estén en los registros que existen en los CGP", aseguran en el gobierno. Para ello se firmaría un convenio con la dirección de Empleo de la subsecretaría de Desarrollo Económico.

El cuerpo en disolución fue creado por el actual Secretario de Seguridad de la Nación, Enrique Mathov, cuando era secretario de Gobierno de la

ciudad. Al comienzo fueron cincuenta pero luego se hizo un acuerdo con Ubatec, de la Universidad de Buenos Aires. Así, los restantes miembros de lo que se llamó "la brigada delamista" fueron seleccionados en los centros de estudiantes manejados por el brazo radical de la UCR. Los auxiliares vecinales fueron creados con la idea de asistir a los vecinos en cuestiones como seguridad y vía pública y pasaron luego al área de Medio Ambiente, durante la gestión de Norberto La Porta, para finalmente ser trasladados a Logística y Emergencias, donde terminaron despidiéndolos.

UN MES PARA FOMENTAR LA INDUSTRIA DE INDUMENTARIA

ienos Aires se pone de mo

Despojar la moda de toda connotación frívola e institucionalizar la interacción entre las industrias de indumentaria y los diseñadores se ha convertido casi en una cuestión de Estado para los miembros del Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires, en momen-tos en que la crisis obliga a agudizar el ingenio y a rescatar la alta calidad y la originalidad de los productos para poder competir en el mercado mundial. Con este espíritu, la Secretaría de Desarrollo Económico porteña y los representantes del Centro Metropolitano de Di-seño lanzaron ayer la segunda edición del Mes de la Moda en Buenos Aires, que arrancará oficialmente el lunes próximo, con Buenos Aires Alta Moda, una serie de desfiles a realizarse en el Hotel Hilton.

Tras el éxito de la Buenos Aires Fashion Week en marzo pasado, que fue la frutilla del postre para la pri-mera edición del Mes de la Moda, el Centro Metropolitano de Diseño (CMD) –coordinado por Adrián Lebendiker-y la Secretaría de Desarrollo Económico -a cargo de Eduardo Hecker- apuestan de nuevo en esta edición a los proyectos que ponen en la vidriera a los jóvenes diseñadores: la Kermesse Mundial, que se realizará el segundo domingo de cada mes, organizada por el grupo Diseñadores del Bajo; la Boutique Nómade, que nuclea a 32 diseñadores, y se presentará el 16 de setiembre, de 15 a 21, en

La evaluación del programa ModaBA es hasta el momento optimista: se han otorgado 10 créditos con tasa cero a pequeños diseñadores y se están tratando entre 15 y 20 solicitu-des más. "La gente del INTI ha desa-

Pabellón IV, de Palermo Viejo.

EDICTO

El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil № 11, Secreta-ría Unica cita y emplaza por treinta (30) días a herederos y acreedores de OTELO GUILLERMO RATTO. Buenos Aires, agosto 28 de 2001. ANA PAULA GARONA DUPUIS.

mación sobre tendencias internaci nales en moda -señaló a Página/12 Adrián Lebendiker-, que constituye una herramienta fundamental para los diseñadores con escasos recursos' Otro proyecto es realizar un relevamiento iconográfico y tipológico sobre las producciones textiles de todo el país, y luego brindar esa información a las industrias que deseen incluir esos materiales en sus productos para diferenciarse.

El problema es que la industria argentina no asume que el diseño debe ser parte de su desarrollo: compra maquinaria e insumos, pero no invierte en un diseñador que marque una di-ferencia en el producto", explicó el titular del CMD. Y agregó: "Es una industria con una una infraestructura poderosa, y cuenta con un potencial increíble pero le falta capacidad de ensamblar diseño con producción".

Paz Alvarez Menéndez, una de las diseñadoras que recibió un crédito y asesoramiento de parte del CMD, coincide en que la clave de los pro-ductos argentinos está en "el toque artesanal, la dedicación de la mano de obra y la capacidad y creatividad" de sus autores. "Pero falta una estructura que ayude a difundir el produc-to. En Estados Unidos yo vendo por la calidad de mi producto: acá, si no hago relaciones públicas es muy difícil sobrevivir en el mercado"

INSOLITA PROTES

Por Carlos Rodríguez

El río marrón, que años ha fue el balneario que estaba. virtualmente, en los fondos de cada una de las casas de Vicente López, hov está cada vez más leios de los humanos -la contaminación flota impúdica a la vista de todos- v amenaza con excluir también a los perros. Ellos se autodenominan "paseadores de río", rótulo que los diferencia de los "paseadores de calle" y sobre todo del "paseador inútil". Ellos, por convicción, dejan sueltos a los perros para que corran libres a la vera del río, mientras los de "ca-lle" hacen caminatas con los canes bien sujetos a la cuerda y los "inútiles" se limitan a buscar un árbol donde dejar atado, y aburrido, al amigo fiel. Como una utopía más en un país al que ven "amarrado al neoliberalismo salvaje", donde los animales carecen hasta de un lugar donde jugar, vienen librando una batalla a cara de perro contra las autoridades del Paseo de la Costa, que quieren encerrar en caniles a 200 ejemplares acostumbrados a chapotear en las aguas, por oscuras que sean. La nota se hizo en la playa vedada, con cuidadores nes nucleados, hombro con hombro, hocico con bocico.

En General San Martín y el río, la manifestación mixta se nutre con la presencia de personalidades tan di-versas como "Artaud" y "Yabrán", "Heidi" y "Emir". Y por razas ori-ginarias de remotos lugares, desde dogos del Tibet hasta pastores alemanes, desde siberianos hasta los akitas, muy similares a los lobos, que en el Japón han sido criados, desde tiempo inmemorial. como verdaderos samurais. La ordenanza para hacer caniles fue aprobada el 16 de agosto pasado en el Concejo Deliberante de Vicente López, con el voto unánime de todas las bancadas. Ese día también hubo una marcha de protesta y las demostraciones seguirán "hasta que nos den una respuesta positiva", se juramentan los paseadores.

El cartel que advierte que está "prohibido ingresar con animales" a la vieja playa de Vicente López está aferrado a una estaca que parece clavada en el corazón de Susana Tamburini y de todo el grupo de paseadores de perros. Ellos tienen, como arma principal, una modesta publicación, llamada "Instinto", donde expresan sus más altas intencio-



En la zona ya hay carteles que prohí "Esto está proyectado como un nuevo l

JUDICIAL - BIENES P/ FABRICACION DE FRAZADAS

Juzgado Nacional de Primera instancia en lo Comercial № 22, Secretaria № 44, sib en Talcahuano 550, piso 7º de esta Capital, comunica por Cinco (5) días en el Boletín Oficial y en el Diario Página/12 que nios autos caralitados "JACOBO PALEVICH, MARIO A. Y ELSA CRISTINA DE FALEVICH S'GUIJEBRA SINIC. DE BIENES NURBLEES" EXP. № 34.477 que el Martillero Juan Martín Legorburu (C.U.I.T.) 20-0446658-9 y Tel. 4672-4822 subastará el día viernes 14 do estémbre de 2001 a las 13-40 horas en Esládo silvo en cael file. GraP. Perori 1233 de esta Capital. LOS SIQUIENTES BIENES EN BLOCK QUE SE COMPONEN DE 37 LOTES CON LA BASE DE 56.669, SEÑA: 30%, CO-MISION: 10%, PARANCEL: O.S.S. ES TRATA DE UNA FABRICO. DE FRAZADAS DONDE SE EN CUENTRAN: 4 TELARES AUTOMATICOS MARCA SOMET, VARIAS CARDAS DE HILANDERIA, ENFRADADORA, ENCONADORA, CORTADORAS DE HIBRAS VARIAIS, TRES TORNOS INDUSTRIALES, AGULJEREADORA, DOS BALANZAS DE BASCULA, 5 MAQUIJANS DE COSER OVER-LOCK, MUEBLES DE OFICINA VARIOS, PRODUCTOS TERMINADOS: 1700 UNIDADES DE A ALES, AGUJEREADORA, DOS BALANZAS DE BASCULA, 5 MAQUINAS DE COSER OVERCIK, MUEBLES DE DE OFICINA. VARIOS. PRODUCTOS TERMINADOS: 1.700 NUINDASD DE ALDON FIBRADO, 700 CHAPONES BLANCOS, APROXIMADAMENTE: 200 FRAZADAS ESCOCESY YARYADAS. En elaboración: 1.000 TRAPOS BLANCOS APROX. MATERIA PRIMA: 28.000
S. DE REZAGOS DE TRAPOS, HILADOS, PAÑO AZUL, TEJIDOS DE PUNTO Y SINTETICO.
DO RECORTES DE ALGODON Y DE PUNTO LANZA. LOS BIENES SE ENCUENTRAN EN LA
JULIO A RICOS ASSO DE HURLINGHAM PICIA. DE BUENOS AIRES Y SE EXHIBER LOS DIAS
Y 13 DE SETIEMBRE DE 15 A 17 HORAS. El comprador se hará cargo de los Desmonles y trasiase la Mercadaría en el estado en que se encuentra y se exhibieron y previo pago total se entrega
mercadería. Buenos Aires, 9 de agoslo de 2001. ADRIANA BRAVO. SECRETARIA.

JUAN MARTIN LEGORBURU · 4672-4822

Fue un grupo creado cuando De la Rúa era iefe de Gobierno para patrullar la ciudad y avudar a vecinos en problemas. Hubo acusaciones de que algunos eran militantes radicales rentados. Aver fueron despedidos por la actual gestión. Habrá una nueva convocatoria.



Tras un despido masivo, la ciudad se quedó sin auxiliares vecinales

creados por la gestión de Fernando de la Rúa en la ciudad de Buenos Aires fueron despedidos ayer. De los 250 auxiliares vecinales que vestían el uniforme de ecológico color desde 1998, 125 recibieron ayer un telegrama de despido de la Secretaría de Logística Emergencias del Gobierno poreño, bajo cuya órbita se encontra-Emergencia en Vía Pública, Cevin, tal el nombre que el particular cuerpo de vigilantes tiene hoy. ¿Por qué fueron despedidos? Ayer Lía María, la titular del área, le dijo a Página/12 que era la "única manera de dar de baja un convenio caduco y de terminar con una situación irregular". "La idea -dijo María-es que las designaciones de espa se hagan de manera trasparente." Los despedidos protestaron sede, ubicada en Cochabamba

La alusión a la falta de transparencia quizá tenga que ver con las viejas acusaciones que pesaron sobre el propio De la Rúa cuando al estrenar el deral se insistió con que los auxiliaes vecinales eran "militantes pagos, todos de la Franja Morada". Lo cierto es que aver la mala noticia llegó por correo y afectó a la mitad de los empleados del Cevip. Los restantes son personal temporario del municipio porteño. Claudio Lescano, un vocero de los auxiliares, dijo ayer que

do entre el Gobierno y la UBA". Desde gobierno explicaron ayer que "desde 1998 ninguno tenía un contrato legal y los papeles en regla. De hecho trabajaban y cobraban pero no había documentación, esa situación no podía continuar". Lescano, sin embargo, aseguró que el argumento utilizado para justificar la medida fue que "no se puede justificar" el trabajo de los auxiliares dentro de la estructura de la Ciudad.

de Logística, no desaparecerá el cuer-

sentido quienes cumplan con los requisitos para trabajar serán reincorporados". "Si de la nueva selección de personal quedan vacantes, los empleos restantes serán cubiertos por los ciudadanos porteños que estén en los registros que existen en los CGP". aseguran en el gobierno. Para ello se firmaría un convenio con la dirección de Empleo de la subsecretaría de Desarrollo Económico.

El cuerno en disolución fue creado Según fuentes de la subsecretaría por el actual Secretario de Seguridad de la Nación, Enrique Mathov, cuan-

ta pero luego se hizo un acuerdo con Ubatec, de la Universidad de Buenos Aires, Así, los restantes miembros de lo que se llamó "la brigada delarruista" fueron seleccionados en los centros de estudiantes manejados por el brazo radical de la UCR. Los auxiliares vecinales fueron creados con la idea de asistir a los vecinos en cuestiones como seguridad y vía pública pasaron luego al área de Medio Ambiente, durante la gestión de Norberto La Porta, para finalmente ser trasladados a Logística y Emergencias, po de auxiliares sino que se le asig- do era secretario de Gobierno de la donde terminaron despidiéndolos.

UN MES PARA FOMENTAR LA INDUSTRIA DE INDUMENTARIA

Buenos Aires se pone de moda

connotación frívola e institucionalizar la interacción entre las industrias de indumentaria y los diseñadores se ha convertido casi en miembros del Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires, en momenplantel de verdes desde la Policía Fe- tos en que la crisis obliga a agudizar el ingenio y a rescatar la alta calidad y la originalidad de los productos para poder competir en el mercado mundial. Con este esníritu, la Secretaría de Desarrollo Económico porteña y los representan-tes del Centro Metropolitano de Diseño lanzaron ayer la segunda edición del Mes de la Moda en Buenos la mitad de ellos "cobraba por con- Aires, que arrancará oficialmente

JUDICIAL - BIENES P/ FABRICACION DE FRAZADAS

tos untre contalidados "ALCOURO PLENVICE, MARIO A Y ELSA CIFETINA DE FALENCIA BAS SANO. DE BIENSEN MUELEES EPO P. 1947 que el Matellino Jamiento Ingologo. 1) 00-046/805 9 y Tel. 4672-4622 ubbistatá el día vienna 14 de sedembre de 2001 a las area el Saloute de nos de las Tilos el Port 1072 30 e esta Cipalan IOS SIQUENTES BIEN area el Saloute de las Central PORTO ES DON LA BIESE DE SORIOS SEÑA. 30%, DO DOS CONTROLLOS CONTROLLOS CONTROLLOS DON LA BIESE DE SORIOS SEÑA. 30%, DO DOS CONTROLLOS CO

JUAN MARTIN LEGORBURU • 4672-4822

Desnojar la moda de toda el lunes próvimo con Ruenos Ai. res Alta Moda, una serie de desfiles a realizarse en el Hotel Hilton.

Tras el éxito de la Buenos Aires Fashion Week en marzo nasado, que mera edición del Mes de la Moda, el Centro Metropolitano de Diseño (CMD) -coordinado por Adrián Lebendiker-y la Secretaría de Desarrollo Económico -a cargo de Eduardo Hecker- apuestan de nuevo en esta edición a los proyectos que ponen en la vidriera a los jóvenes diseñadores: a Kermesse Mundial, que se realizará el segundo domingo de cada mes, organizada por el grupo Diseñadores del Bajo; la Boutique Nómade, que nuclea a 32 diseñadores, y se presentará el 16 de setiembre, de 15 a 21, en Pabellón IV, de Palermo Viejo.

La evaluación del programa ModaBA es hasta el momento ontimista: se han otorgado 10 créditos con tasa cero a pequeños diseñadores y se están tratando entre 15 y 20 solicitudes más. "La gente del INTI ha desa-

EDICTO

El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 11, Secreta-ría Unica cita y emplaza por treinta de OTELO GUILLERMO RATTO

mación sobre tendencias internacionales en moda -señaló a Página/12 Adrián Lebendiker-, que constituye una berramienta fundamental para los diseñadores con escasos recursos". Otro proyecto es realizar un relevamiento iconográfico y tipológico sobre las producciones textiles de todo el país, y luego brindar esa información a las industrias que deseen incluir esos materiales en sus productos para diferenciarse.

"El problema es que la industria argentina no asume que el diseño debe ser parte de su desarrollo: compra maquinaria e insumos, pero no invierte en un diseñador que marque una diferencia en el producto", explicó el titular del CMD. Y agregó: "Es una industria con una una infraestructura poderosa, y cuenta con un potencial increíble pero le falta capacidad de ensamblar diseño con producción".

Paz Alvarez Menéndez, una de las diseñadoras que recibió un crédito asesoramiento de narte del CMD coincide en que la clave de los productos argentinos está en "el toque artesanal. la dedicación de la mano de obra y la capacidad y creatividad" de sus autores. "Pero falta una estructura que avude a difundir el producto. En Estados Unidos yo vendo por la calidad de mi producto: acá, si no hago relaciones públicas es muy dificil sobrevivir en el mercado"

INSOLITA PROTESTA CONTRA LA ORDEN DE ENCERRAR A LOS PERROS

Rebelión canina en Vicente López

"no supera los 400 metros cuadra-

Tomando en cuenta la extensión

de la playa, no parece excesivo lo

que están reclamando: "Una porción

que va desde las calles Yrigoven v

Arenales, hasta el río", separando

ese sector del resto "por una alam-

brada que no significaría ninguna

inversión extraordinaria y que per-

mitiría seguir con la tradición de Vi-

cente López, de perros corriendo en

libertad". Los paseadores piensan

también en su futuro cuando dicen

que en una época signada por la de-

amigo es que el hombre no pare-

ce hacer nada por controlarlo. Los

ños bien, gracias.

Por Carlos Rodríguez Hasta ahora, los

El río marrón, que años ha fue el balneario que estaba, virtualmente, en los fondos de cada una de las casas de Vicente López, hoy está cada vez más lejos de los humanos -la contaminación flota impúdica a la vista de todos- v amenaza con excluir también a los perros. Ellos se autodenominan "paseadores de río", rótulo que los diferencia de os "paseadores de calle" y sobre todo del "paseador inútil". Ellos, por convicción, dejan sueltos a los perros para que corran libres a la vera del río, mientras los de "calle" bacen caminatas con los canes bien sujetos a la cuerda y los "inútiles" se limitan a buscar un árbol donde dejar atado, v aburrido, al amigo fiel. Como una uto pía más en un país al que ven camarrado al neoliberalismo salvaje", donde los animales carecen hasta de un lugar donde jugar, vienen librando una batalla a cara de perro contra las autoridades del Paseo de la Costa, que quieren encerrar en caniles a 200 eiemplares acostumbrados a chapotear en las aguas, por oscuras que sean. La nota se hizo en la plava vedada, con cuidadores y canes nucleados, hombro con hombro, hocico con hocico.

En General San Martín y el río, la manifestación mixta se nutre con la presencia de personalidades tan diversas como "Artaud" v "Yahrán" "Heidi" v "Emir". Y por razas originarias de remotos lugares, desde dogos del Tibet hasta pastores alemanes, desde siberianos hasta los akitas, muy similares a los lobos, que en el Japón han sido criados, desde tiempo inmemorial, como verdaderos samurais. La ordenanza para hacer caniles fue aprobada el 16 de agosto pasado en el Concejo Deliberante de Vicente López, con el voto unánime de todas las bancadas. Ese día también hubo una marcha de protesta y las demostraciones seguirán "hasta que nos den una respuesta positiva", se juramentan

los paseadores El cartel que advierte que está "prohibido ingresar con animales" a la vieja playa de Vicente López está aferrado a una estaca que parece clavada en el corazón de Susana Tamburini y de todo el grupo de paseadores de perros. Ellos tienen, como arma principal, una modesta publicación, llamada "Instinto" donde expresan sus más altas intencio-

o "no a los corrales" para encerrar perros en una porción de tierra que



En la zona ya hay carteles que prohíben el ingreso de animales. "Esto está proyectado como un nuevo Puerto Madero", denuncian.

pichichos de ese partido se paseaban libres, junto a sus paseadores, en una amplia zona de la costanera. Pero el Concejo Deliberante decidió destinar el área a un paseo público. Paseadores y perros hacen manifestaciones en contra.

las razas y colores, y aun de aquellos que carecen del aire distintivo del paladar negro. La lucha comenzó hace más de dos años, cuando ellos comenzaron a reclamar un terreno, que les habían prometido, entre las calles Hipólito Yrigoyen y Arenales, con salida al río, para el puro esparcimiento de los perros de los que son sus "paseadores", en una relación fraterna que llega, en algunos casos, a los diez años.

nes en favor de sus amigos de todas

El llamado Paseo de la Costa se ha ido sumando al paisaje de Vicente López ganándole metros al río. pero el terreno, de superficie irregular, todavía lleno de escombros, no parece por ahora destinado a los históricos usuarios de la zona, hombres y animales. "Esto está proyectado como un nuevo Puerto Madero, donde van a instalarse grandes negocios, pero no se ha pensado en mantener el medio ambiente natural", afirma Tamburini, en plena coincidencia con Adrián Tanus, Ricardo Panizza, Martín Azalot, Damián Calcaterra, Sergio Berbery, Manuel Gómez Villafañe, Jorge Fils y Juan Manuel Garrido, los otros paseadores que han organizado la marcha de protesta con carteles que dicen "respeten los derechos de los animales'

Para ordenar el mundo perruno jor amigo del hombre, y tan cel anual de 20 pesos. También se pacio público y el uso selectivo de pensó en inspectores dispuestos pafractores que no levantaran la caca

El Paseo de la Costa quiere emograr en caniles a perros acostumbrados a chapotear en las aquas.

horal" bastante extendida, habida

cuenta de lacantidad de personas

na donde los perros abundan y el

de Hipólito Yrigoyen, en el centro

de Vicente López, hasta la avenida

General Paz, a lo largo de 25 cua-

dras, "Esto significa que hay lugar

para todos, con más razón si están

haciendo más ancha la playa ganán-

dole lugar al río". Atrincherados,

socupación "lo único que están ha- tratando de "crear conciencia" en-

EL GOBIERNO PORTEÑO ANALIZA UNA NUEVA LEY

Susana Tamburini recordó que El

que realizan la actividad en una zo-

tiempo de sus dueños es escaso.

ciendo es atentar con una fuente la- tre los propios dueños de los canes

Paseo de la Costa se extiende, des- panqui para expresar las-ideas del

Los cuidadores le piden al municipio que les dé "más lugar para la vida libre y menos comercio".

400 mil pichichos porteños hacen caca en la vereda, invaden las plade sus perros y cobrarles una multa zas y salen a pasear en grupos que, de 75 pesos. Pero nunca se llevó a en muchos casos, superan la dece-La cantidad de naseadores de nena. Leves, ordenanzas y reglamentos se sucedieron año tras año en rros, por esos años, comenzó a aumentar. El gobierno de la ciudad, a la ciudad de Buenos Aires, pero lo cierto es que nadie los cumple: bofines del 98, abrió un Registro Unizal obligatorio, microchips, palita co de Paseadores de Perros, con la para juntar sus deposiciones, reintención de regular la actividad e gistro de paseadores. Todo en vaidentificarlos. La inscripción era grano. Sin poner la cola entre las patuita pero a los paseadores se les exitas, el gobierno porteño intenta gía el número de CUIT e Ingresos hacerle frente al problema, por lo Brutos: en el registro se anotó uno. que elaboró un provecto de ley pa-Sí, uno. Pero ojo, para averiguar se ra que, de una vez por todas, las acercaron cuatro. actividades relacionadas con el Ante tanto fracaso, se reunió un

mundo perruno estén reglamengrupo de trabajo sobre el "manejo responsable de animales en Buenos El manejo de animales en la ciuaires", coordinado por la Secreta dad está regido, teóricamente, por de Medio Ambiente la ciudad y del una ordenanza del año 1987 que dictamina, entre otras cosas, la obligatoriedad del uso de correa y bozal en los perros que paseen por la vía pública y que quien los pasea se haga cargo de recolectar la caca con bolsitas plásticas y depositarla en contenedores especiales. Pero los porte-En 1997 se anunció un empadro-

que participaron diversos organisgubernamentales. De allí salió un provecto de lev para regular el maneio de animales en los espacios pú blicos, "para armonizar la conviven cia entre los que tienen un animal y los que no lo tienen". El proyecto re-

sume el "manejo responsable" en tres aspectos: levantar los excrementos namiento canino: la intención era co-(actividad en la que la ciudad gasta locarle un microchip en la oreja al 1,2 millones de pesos anuales), el uso

bozal, en perros con antecedentes de

que sacan a caminar todos los días, los cuidadores le piden al munici-

menos comercio". Ricardo Panizza

uno de los paseadores, apela a las

grupo en la revista que publican:

"Don Ata dijo una vez que 'al mun-

do lo están cambiando, o lo están

disfrazando, que es peor' y todos ha-

cemos el coro, tentados por la co-

modidad, crevendo que tenemo

guardadas en nuestras casas las lla-

citas textuales de don Atahualpa Yu

Por otro lado, el proyecto contemnla la creación de "áreas sin correa" y la limitación horaria "para los aninales en espacios verdes reducidos' Con respecto a la regulación de aque llas personas que circulen con tres o más perros, indiferentemente de si se trata de una actividad rentada o no. se creará un registro para paseadores que el perro pueda ser identificado, en caso de escaparse, con la persona que lo conduce. Se propone, también, no superar, "en ningún caso, la cantidad de ocho perros por paseo". En caso de incumplimiento de alguna de las normas, el proyecto establece multas que van de 50 a 500 pesos.

Producción: Hernán Fluk.



centro de la anoustia. A las ocho menos cuarto de la noche, fue secuestrado un bebé de un año v ocho meses que se encontra ba dentro de un auto. El hecho ocurrió mientras su padre, Jor ge Canebelo, un comerciante minorista local, descargaba mercaderías compradas en un supermercado de la zona en el comercio de su suegra, ubicado sobre las calles 27 y 40. Canebelo había dejado a su hijo dentro de su Peugeot 504, mientras cargaba las bolsas. Un hombre se metió imprevistamente en el auto abierto y es capó. Una hora y media más

En un duro comunicado, los



Unautomovilista que condu cía a excesiva velocidad por la avenida Leandro N. Alem respondió a balazos a los reclamos de otro conductor, al que le rozó el auto cuando intentaba pa sarlo, "Yo venía manejando por Alem v me abrí porque vi que auto de atrás venía a gran ve locidad", contó el médico devenido en víctima del ataque. Al llegar al semáforo de Lavalle, se armó una pequeña discusión, que terminó en balacera: dos balas dieron en la carrocería, las otras dos en el asfalto No hubo heridos

Micros parados

Los choferes de la empresa de transportes Río de la Plata que cumplen el servicio La Plata-Buenos Aires iniciaron un paro por tiempo indeterminado. en reclamo de sueldos atrasados. En La Plata, la situación fue crítica porque los conduc tores atravesaron unidades en la terminal, impidiendo el ingreso de otras empresas. Los directihubiera sueldos adeudados.

OPORTUNIDAD

4 AMBIENTES con dependencia PARQUE CENTENARIO

Semipiso al frente con cochera. Balcón comido. Entrada principal y de servicio. 3 dormitorios. Baño. Tollette. Cocina comedor. Lavadero. Todo luz y sol. Sarmiento y Panamá a 3 cuadras del parque y 1 cuadra del subte. u\$s 82.500 (FINANCIACION)

15 5638-4923

Página 18 Sábado 8 de setiembre de 2001

ESTA CONTRA LA ORDEN DE ENCERRAR A LOS PERROS

ón canina en Vicente López

Hasta ahora, los pichichos de ese partido se paseaban libres, junto a sus paseadores, en una amplia zona de la costanera. Pero el Concejo Deliberante decidió destinar el área a un paseo público. Paseadores y perros hacen manifestaciones en contra.

nes en favor de sus amigos de todas las razas y colores, y aun de aquellos que carecen del aire distintivo del paladar negro. La lucha comenzó hace más de dos años, cuando ellos comenzaron a reclamar un terreno, que les habían prometido, entre las calles Hipólito Yrigoyen y Arenales, con salida al río, para el puro esparcimiento de los perros de los que son sus "paseadores", en una relación fraterna que llega, en algunos casos, a los diez años.

El llamado Paseo de la Costa se ha ido sumando al paisaje de Vicente López ganándole metros al río. pero el terreno, de superficie irregular, todavía lleno de escombros, no parece por ahora destinado a los históricos usuarios de la zona, hombres y animales. "Esto está proyectado como un nuevo Puerto Madero, donde van a instalarse grandes negocios, pero no se ha pensado en mantener el medio ambiente natural". afirma Tamburini, en plena coinci dencia con Adrián Tanus, Ricardo Panizza, Martín Azalot, Damián Calcaterra, Sergio Berbery, Manuel Gómez Villafañe, Jorge Fils y Juan Manuel Garrido, los otros paseadores que han organizado la marcha de protesta con carteles que dicen "respeten los derechos de los animales" o "no a los corrales" para encerrar perros en una porción de tierra que



prohíben el ingreso de animales. Juevo Puerto Madero", denuncian.



El Paseo de la Costa quiere encerrar en caniles a perros acostumbrados a chapotear en las aguas. Los cuidadores le piden al municipio que les dé "más lugar para la vida libre y menos comercio".

"no supera los 400 metros cuadra-

Tomando en cuenta la extensión de la playa, no parece excesivo lo que están reclamando: 'Una porción que va desde las calles Yrigoyen y Arenales, hasta el río", separando ese sector del resto "por una alambrada que no significaría ninguna inversión extraordinaria y que permitiría seguir con la tradición de Vicente López, de perros corriendo en libertad". Los paseadores piensan también en su futuro cuando dicen que en una época signada por la desocupación "lo único que están ha-

ciendo es atentar con una fuente laboral" bastante extendida, habida cuenta de lacantidad de personas que realizan la actividad en una zona donde los perros abundan y el tiempo de sus dueños es escaso..

Susana Tamburini recordó que El Paseo de la Costa se extiende, desde Hipólito Yrigoyen, en el centro de Vicente López, hasta la avenida General Paz, a lo largo de 25 cuadras. "Esto significa que hay lugar para todos, con más razón si están haciendo más ancha la playa ganándole lugar al río". Atrincherados, tratando de "crear conciencia" en-

tre los propios dueños de los canes que sacan a caminar todos los días, los cuidadores le piden al municipio "más lugar para la vida libre y menos comercio". Ricardo Panizza, uno de los paseadores, apela a las citas textuales de don Atahualpa Yupanqui para expresar las ideas del grupo en la revista que publican: "Don Ata dijo una vez que 'al mundo lo están cambiando, o lo están disfrazando, que es peor' ytodos hacemos el coro, tentados por la comodidad, creyendo que tenemos guardadas en nuestras casas las lla-

ves del buen vivir"

EL GOBIERNO PORTEÑO ANALIZA UNA NUEVA LEY

Para ordenar el mundo perruno

Dicen que el perro es el mejor amigo del hombre, y tan amigo es que el hombre no parece hacer nada por controlarlo. Los 400 mil pichichos porteños hacen caca en la vereda, invaden las plazas y salen a pasear en grupos que, en muchos casos, superan la decena. Leyes, ordenanzas y reglamentos se sucedieron año tras año en la ciudad de Buenos Aires, pero lo cierto es que nadie los cumple: bozal obligatorio, microchips, palita para juntar sus deposiciones, registro de paseadores. Todo en vano. Sin poner la cola entre las patas, el gobierno porteño intenta hacerle frente al problema, por lo que elaboró un proyecto de ley pa-ra que, de una vez por todas, las actividades relacionadas con el mundo perruno estén reglamen-

El manejo de animales en la ciudad está regido, teóricamente, por una ordenanza del año 1987 que dictamina, entre otras cosas, la obligatoriedad del uso de correa y bozal en los perros que paseen por la vía pública y que quien los pasea se haga cargo de recolectar la caca con bolsitas plásticas y depositarla en contenedores especiales. Pero los porteños bien, gracias.

En 1997 se anunció un empadronamiento canino: la intención era colocarle un microchip en la oreja al

animal, por el que se cobraría un arancel anual de 20 pesos. También se pensó en inspectores dispuestos para detectar (vía microchip) a los infractores que no levantaran la caca de sus perros y cobrarles una multa de 75 pesos. Pero nunca se llevó a cabo.

La cantidad de paseadores de perros, por esos años, comenzó a aumentar. El gobierno de la ciudad, a fines del 98, abrió un Registro Unico de Paseadores de Perros, con la intención de regular la actividad e identificarlos. La inscripción era gratita pero a los paseadores se les exigía el número de CUIT e Ingresos Brutos: en el registro se anotó uno. Sí, uno. Pero ojo, para averiguar se acercaron cuatro.

Ante tanto fracaso, se reunió un grupo de trabajo sobre el "manejo responsable de animales en Buenos aires", coordinado por la Secretaría de Medio Ambiente la ciudad y del que participaron diversos organismos públicos y organizaciones no gubernamentales. De allí salió un proyecto de ley para regular el manejo de animales en los espacios públicos, "para armonizar la convivencia entre los que tienen un animal y los que no lo tienen". El proyecto resumeel "manejo responsable" en tres aspectos: levantar los excrementos (actividad en la que la ciudad gasta 1,2 millones de pesos anuales), el uso

obligatorio de correa en cualquier espacio público y el uso selectivo de bozal, en perros con antecedentes de ataques o mordeduras.

Por otro lado, el proyecto contempla la creación de "áreas sin correa" y la limitación horaria "para los animales en espacios verdes reducidos". Con respecto a la regulación de aquellas personas que circulen con tres o más perros, indiferentemente de si se trata de una actividad rentada o no, se creará un registro para paseadores y se darán medallas metálicas para que el perro pueda ser identificado, en caso de escaparse, con la persona que lo conduce. Se propone, también, os superar, "en ningún caso, la cantidad de ocho perros por paseo". En caso de incumplimiento de alguna de las normas, el proyecto establece multas que van de 50 a 500 pesos.

Producción: Hernán Fluk.

AYIN

En un duro comunicado, los sacerdotes de las villas acusaron al Gobierno porteño de "prometer lo que no quiere cumplir" y de "generar enfrentamientos en-tre vecinos". Los religiosos iniciaron anoche un ayuno de protesta por el desalojo de las familias que ocupaban desde hace más de un mes unos terrenos cercanos a Ciudad Oculta, Los curas afirmaron que "una vez más los pobres reciben como respuesta a sus reclamos, mentiras, desprecio y desatención". En un comunicado criticaron la situación de "profunda injusticia y de gran violencia" a la que están siendo sometidos los vecinos.

Bebé robado y recuperado

Miramar, una vez más, fue el centro de la angustia. A las ocho menos cuarto de la noche, fue secuestrado un bebé de un año ocho meses que se encontraba dentro de un auto. El hecho ocurrió mientras su padre, Jorge Canebelo, un comerciante minorista local, descargaba mercaderías compradas en un supermercado de la zona en el comercio de su suegra, ubicado sobre las calles 27 y 40. Canebelo había dejado a su hijo dentro de su Peugeot 504, mientras cargaba las bolsas. Un hombre se metió imprevistamente en el auto abierto y escapó. Una hora y media más tarde, el pequeño fue recuperado sano y salvo.

Conductor a los balazos

Un automovilista que conducía a excesiva velocidad por la avenida Leandro N. Alem respondió a balazos a los reclamos de otro conductor, al que le rozó el auto cuando intentaba pasarlo. "Yo venía manejando por Alem y me abrí porque vi que el auto de atrás venía a gran velocidad", contó el médico de-venido en víctima del ataque. Al llegar al semáforo de Lavalle, se armó una pequeña discusión, que terminó en balacera: dos balas dieron en la carrocería, las otras dos en el asfalto. No hubo heridos.

Micros parados

Los choferes de la empresa de transportes Río de la Plata que cumplen el servicio La Plata-Buenos Aires iniciaron un paro por tiempo indeterminado, en reclamo de sueldos atrasados. En La Plata, la situación fue crítica porque los conductores atravesaron unidades en la terminal, impidiendo el ingreso de otras empresas. Los directivos de la empresa negaron que hubiera sueldos adeudados.

O P O R T U N I D A D 4 AMBIENTES con dependencia

PARQUE CENTENARIO

Semipiso al frente con cochera. Balcón corrido. Entrada principal y de servicio.

3 dormitorios. Baño. Toilette. Cocina comedor. Lavadero. Todo luz y sol.

Sarmiento y Panamá a 3 cuadras del parque y 1 cuadra del subte.

u\$s 82.500 (FINANCIACION)

15 5638-4923

OPINION

Por Carlos Escudé*

Una falsa maniobra antiimperialista



reo que esto es una maniobra política de Vicente Fox para intentar mostrar una independencia frente a los Estados Unidos que no tiene. El TIAR, en realidad, ya no sirve y patear

el tablero diciendo que es obsoleto tiene escaso costo; particularmente si el gobierno mexicano se adecua tan bien como lo hace a la mayor parte de las prioridades políticas de Estados Unidos. Entonces, desarrollar este discurso especialmente argumentando que no sirvió en la Guerra de Malvinas- es una forma de parecer antiimperialista cuando, en realidad, se es socio del imperio.

No le veo una relación directa con el Plan Colombia, que se encuadra en un marco

completamente ajeno al TIAR. El Plan Colombia es un acuerdo bilateral entre Estados Unidos y Colombia, mientras que el TIAR estuvo concebido para que haya una asistencia recíproca entre los Estados del hemisferio en caso de un ataque por parte de otro estado. No tiene nada que ver una cosa con otra. Tratar de darle una connotación de este tipo es, por un lado, autoengañarnos y, por el otro, hacer exactamente lo que quiere Fox que hagamos. Fox está llevando a cabo una manipulación para que creamos que está haciendo algo de magnitud; esa es su picardía política.

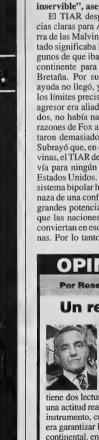
El TIAR es un producto de la Guerra Fría hoy las cuestiones de seguridad del hemisferio occidental se juegan a través de otros mecanismos; hay nuevas amenazas que no estaban contempladas en 1947. Por consiguiente, lo que hace Fox carece de relevancia: tomar medidas respecto de un tratado inservible es como no hacer nada, es un acto publicitario. Consigue que el progresismo crea que se está rebelando contra el imperio.

Creo que todo el mundo está de acuerdo con que la revisión del sistema de seguridad hemisférico es algo necesario, lo cual no quiere decir que sea algo prioritario porque Estados Unidos puede resolver sus prioridades de seguridad a través de mecanismos bilaterales tal como lo hace con Colombia y probablemente lo haga con Brasil si quiere instalar allí una base para su escudo misilístico global. * Ex asesor de Cancillería.

VICENTE FOX

La doctrina del presidente norteamericano Monroe sostenía que América debía ser para los americanos. En 1947, los países del continente americano firmaron en Río de Janeiro el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR), que era una adaptación de esa doctrina para los tiempos de la Guerra Fría, por el cual es tos países se comprometían a de-fender mutuamente en caso de ser atacados. Argumentando que esos tiempos también termina-ron, el presidente mexicano, Vicente Fox, sorprendió a más de uno en una reunión del Consejo Permanente de la Organización de Estados Americanos (OEA), en Washington: anunció que su país renunciará, en un plazo de 60 días, al TIAR. "Es obsoleto e inservible", aseguró. El TIAR despierta reminiscen-

cias claras para Argentina: la Gue-rra de las Malvinas, cuando ese tra-tado significaba la esperanza de algunos de que iba a haber ayuda del continente para enfrentar a Gran Bretaña. Por supuesto que dicha ayuda no llegó, y a la vez señalaba los límites precisos del TIAR. Si el agresor era aliado de Estados Unidos, no había nada que hacer. Los razones de Fox ante la OEA no distaron demasiado de estos asuntos Subrayó que, en el caso de las Malvinas, el TIAR demostró que no servía para ningún país que no fuera Estados Unidos. "La disolución del sistema bipolar ha reducido la amenaza de una conflagración entre las grandes potencias y los riesgos de que las naciones más pequeñas se conviertan en escenario de sus pugnas. Por lo tanto, los retos para la





Por Rosendo Fraga

Un replanteo a

anuncio del presidente Fox de que abandonará el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR)

tiene dos lecturas. Por un lado, es una actitud realista, dado que este instrumento, cuyo objetivo inicial era garantizar la seguridad continental, en los hechos ha quedado desactualizado por la realidad. Fue en los años '80 cuando el TIAR hizo crisis. No sólo por su falta de aplicación cuando la guerra de Malvinas, sino porque cuando EE.UU. intervino militarmente en Granada y Panamá lo hizo en forma unilateral y sin convocar a la OEA ni plantear la utilización de este Tratado. Los cambios que después tuvieron lugar a nivel mundial en los años '90 hicieron ya imprescindible la modificación del TIAR, si es que Washington realmente lo necesitara, dado que si bien no ha sido utilizado, hasta ahora tampoco le ha quitado libertad de acción.

Pero políticamente, el anuncio de Fox no puede desvincularse de la relación "especial" que lo une a Bush y los cambios que en la política exterior mexicana trae el cambio que ha significado la salida del PRI del gobierno tras 71 años continuos de ejercerlo. Es posible



EL MEJOR ALIADO DE BUSH, ANTICIPO EL FIN DE UN ARMA DE LA GUERRA FRIA

que TIAR ese tratado a la basura

El presidente mexicano, Vicente Fox, anunció ante el Consejo Permanente de la OEA que en 60 días su país denunciará el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR), de ayuda militar mutua en caso de un ataque extracontinental, por "inservible".



seguridad regional e internacional han cambiado radicalmente. Hoy, América latina no confronta ningún enemigo extracontinental que nos obligue a defendernos a través de una alianza militar", explicó Fox. La movida de Fox puede parecer

aventurada, pero en realidad la III Cumbre de las Américas, realizada en Quebec (Canadá) en abril, acordó realizar para el año 2004 una Conferencia Especial de Seguridad con el fin de revisar o reemplazar el TIAR. Fox explicó que México quiere cumplir algo así como un papel de vanguardia para ese momen-to. "Mi país quiere ser un actor prin-"Mi país quiere ser un actor prin-

dos niveles

conjeturar que el anuncio de Fox

responde a cierto interés de EE.UU. de poner en el centro de la escena la

necesidad de reformar el TIAR. Es

iniciativa de este tipo sin una consulta previa con Washington. Desde esta perspectiva, el anuncio

de Fox indica que EE.UU. piensa

seguridad interamericano, para

enfrentar problemas en la región

para los cuales no será posible o eficaz actuar en forma unilateral

También es posible conjeturar que

los problemas de seguridad en el continente no derivarán en el futuro

para EE.UU. de países de pequeñas

dimensiones con los de América Central o el Caribe, sino de naciones

de mayor magnitud y más distancia geográfica como son los de América

El planteo de Fox debe ser

Sur con realismo y teniendo en

cuenta que al comenzar el siglo XXI, la problemática de seguridad

analizado por los países del Cono

en el continente americano no es homogénea y que en este contexto, los países del Mercosur y Chile han

ido definiendo modalidades propias,

como el reciente acuerdo firmado

entre dicho país y Argentina para transparentar los gastos militares.

como lo hizo en los años 80.

que necesita modificar el sistema de

que resulta impensable que el presidente mexicano tome una

cipal en la discusión de un nuevo mecanismo de seguridad interamericana", señaló. Adelantó que, en los 60 días que le quedan a México como suscriptor del TIAR, consultará con las fuerzas políticas mexicanas y de otros países cuál podría ser la alternativa al tratado. "Nuestra intención al hacer este planteamiento es propiciar un debate que nos lleve a definir, con base en distintas alternativas, un nue-vo sistema de seguridad que satisfaga nuestras necesidades actuales y las preocupaciones de cada nación en el continente.'

Para Fox, América latina tiene

otros "adversarios comunes que debemos combatir sin tregua: el atraso económico y la pobreza extrema, el crimen organizado transnacional, la ruptura de la legalidad democrática y el quebrantamiento sistemá-tico del derecho humanitario, la destrucción del medio ambiente y la indefensión ante calamidades y desastres naturales".

El Consejo Permanente de la OEA adoptó por unanimidad el borrador de la Carta Democrática que fortalece la democracia en el continente bajo la amenaza de suspender a los Estados miembros que no comulguen con ese sistema político. El consejo, formado por los embajadores de todos los países de América menos Cuba, adoptó el documento y está descontado que será aprobado por los 34 cancilleres del continente en una reunión especial en Lima el martes. Claro que la efectividad de esta carta democrática de la OEA es tan alta como la del TIAR para el caso de las Malvinas. En abril y junio del año pasado, cuando el entonces presidente peruano Alberto Fujimori había ganado un tercer mandato con un fraude escandaloso, la oposición, encabezada por el hoy presi-dente Alejandro Toledo, no pudo lograr que la OEA, cuyos propios observadores habían denunciado el fraude, hiciera siquiera referencia a la situación de Perú.

A la reunión de Lima también asistirá el secretario de Estado norteamericano, Colin Powell, quien después viajará a Colombia para supervisar la marcha del plan de lucha antidrogas que se desarrolla allí con avuda norteamericana. Porque eso sí: con o sin Guerra Fría, con o sin TIAR, Estados Unidos siempre puede intervenir, como pedía James Monroe

Claves

- ◆ Fl Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR), también conocido como Tratado de Río, incluye a todos los países americanos menos Cuba
- Fue firmado en 1947. Su antecedente más claro es la Doctrina Monroe ("América para los americanos"), v su razón más evidente la Guerra Fría. El tratado estipula que los países americanos deben apoyar militarmente al país que sea atacado por naciones extracontinentales.
- ♦ La única ocasión en la que el TIAR podría haber sido aplicado fue la Guerra de las Malvinas
- El presidente mexicano, Vicente Fox, anunció aver que México abandonará el TIAR, porque la Guerra Fría terminó, "las necesidades de seguridad continental son otras", y porque dicho tratado se mostró ineficaz en el caso de Malvinas.
- ◆ La III Cumbre de las Américas, que se reunió en abril en Canadá, va había resuelto que hacia el año 2004 el TIAB debía ser rediscutido, ante su carácter "obsoleto".
- ◆ De este modo, Fox busca asumir un papel de "vanguardia" para la elaboración de un nuevo sistema de seguridad para América.

OPINION

Por Atilio Borón*

Se va hacia un nuevo TIAR



Trimero y principal: esto no es sino un nuevo reconocimiento a un tratado que está absolutamente muerto y totalmente descompuesto. No sólo desde 1982, sino desde mucho antes, porque si ha habido una amenaza externa que han sufrido los países de América latina fue Estados Unidos: invasiones en República Dominicana, Granada, la tentativa de Bahía de los Cochinos en Cuba, el golpe de Estado en Chile. El TIAR ya no tiene razón de ser y ha

demostrado que se trataba de un instrumento de la Guerra Fría. En segundo lugar, lo que preocupa de este reconocimiento de Fox es que está proponiendo la firma de un nuevo tratado y ahí me rece que hay muy fundadas razones para sospechar que esto va de la mano del Plan Colombia o de una nueva estrategia militar norteamericana que actualiza la necesidad de defender sus intereses estratégicos en un mundo donde ha desaparecido la URSS y el así llamado campo socialista. Cuando se tiene fresco en la memoria lo que significa el Plan Colombia y -más todavía- lo que significa el Plan Puebla-Panamá (entre México y Centroamérica) es evidente que estamos en presencia de una tentativa de establecer un nuevo orden militar hemisférico donde el predominio absoluto e indiscutido lo va a tener, nuevamente, Estados Unidos. Podría decir que estamos ante una especie de TIAR revisado y aggiornado, teniendo en cuenta las nuevas

Anticipar la postura argentina es difícil. Este país ha sido directamente perjudicado con la existencia del TIAR por lo que quiero creer que el gobierno va a acompañar la propuesta de disolverlo; esa es la parte más sencilla. Lo más complicado es saber qué hará el gobierno argentino ante lo que seguramente aparecerá como la propuesta de un nuevo tratado que habrá de ser tan perjudicial para la soberanía nacional de los pueblos latinoamericanos como el TIAR. Los antecedentes del gobierno argentino no son tranquilizadores. No habría que pensar ingenuamente que esto puede representar un reconocimiento de salvaguardar la soberanía popular de nuestro país.

Politólogo.

condiciones del campo internacional.

Programa de Ayudas Asociación **Educativas**



La Fundación Unión de Centros Educativos entregarà, durante el mes de setiembre:

30 becas totales (cobertura del 100%)

*100 becas parciales

Las mismas pueden ser utilizadas en cualquiera de las capacitaciones que certifica la Fundación:

*Operador en Aplicaciones Office *Diseño Gráfico

*Reparación, Armado y Redes Informáticas *Bachillerato a Distancia *Capacitación Docente con Puntaje

Las becas totales o parciales serán entregadas respetando la situación económica de cada aspirante

Informes e inscripción

Fundación Unión de Centros Educativo

Teléfono: 4451-6845

El escudo recortado

Con la polémica misilística sobre el tapete, el Senado de sobre el tapete, el Senado de Estados Unidos decidió ayer recortar 1.300 millones de dólares de los programas del escudo antimisil previstos en el presupuesto 2002, en un gesto que presagia una abierta confrontación con George W Bush. El proyecto de ley in-cluye una cláusula -del presidente de la comisión, el senador demócrata Carl Levin-que requiere que el Congreso someta a votación cualquier prueba de defensa antimisiles que viole el Tratado de Misiles Antibalísticos (ABM) de 1972. La batalla por los fon-dos dividió aguas entre los miembros republicanos y de-mócratas de la comisión, usualmente favorable al Pentágono: el recorte fue aprobado por 13 votos demócratas contra 12 de los republicanos Finalmente, fueron aprobados 343,000 millones de dólares, incluidos los 18.400 millones extras solicitados por Bush.

Qué importa dónde caen las bombas nucleares si EE.UU. está seguro



Donald Rumsfeld no tiene ninguna duda sobre el escudo.
Pero sí Europa. Rusia. China y el Congreso norteamericano.

Europa o Canadá podrían terminar recibiendo las cargas nucleares de los misiles destruidos por el escudo del Pentágono.

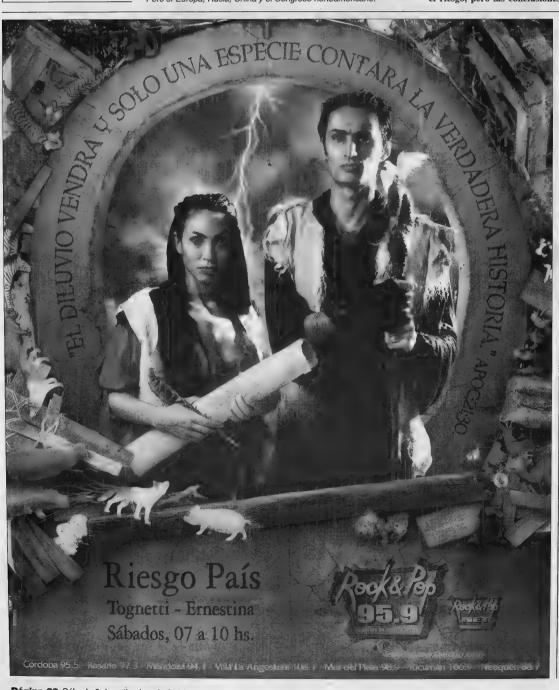
El escudo antimisiles impulsado por el Pentágono confronta un nuevo enemigo: el Massachusetts Institute of Technology (MIT). Según investigadores del célebre MIT de Boston, las cabezas nucleares de los misiles lanzados contra Estados Unidos y eventualmente interceptados por el escudo antimisiles que planea desplegar Estados Unidos podrían caer sobre Europa o en cualquier lugar del mundo. El Pentágono de Donald Rumsfeld, que enfrenta una dura oposición interna y externa al escudo, se apresuró a minimizar el riesgo, pero las conclusiones

de los científicos del MIT sólo agregan más munición al bando de los críticos del sistema, especialmente teniendo en cuenta que los principales objetores se encuentran en Europa Occidental, Rusia y China.

La opción elegida por el Pentágono es la de atacar al misil hostil durante la fase de propulsión, durante la cual es fácilmente ubicable: se comporta como un pequeño cohete y emite calor, facilitan-do su localización. Luego, en órbita baja, ya está más frío y es mu-cho más difícil de interceptar. "Primeramente, esta intercepción en fase de propulsión debe resultar, algo que no está demostrado", explica George Lewis, físico especializado en sistemas de defensa an-timisiles del MIT. "Pero si eso funciona, la otra pregunta que surge es: ¿dónde caerá la ojiva nuclear?". Según las investigaciones del equipo de tres físicos del MIT, que trabaja desde años atrás sobre el te-ma, con la tecnología actual o con la eventualmente disponible en los años venideros, no hay ningún medio de interceptar un misil y al mismo tiempo controlar su punto de caída. "En la práctica -continúa Le-wis-, se tratará de abatirlo lo antes posible, principalmente porque se querrá tener tiempo para realizar varios disparos si el primer inten-to falló. Esa es la razón por la cual no se tendrá mucho control sobre el lugar de caída de la ojiva nuclear". Ya sea con misiles interceptores o con rayos láser gigantes dis-parados desde barcos o aviones, no hay prácticamente ninguna posibilidad de que la ojiva nuclear sea destruida, aseguran los físicos.

Ted Postol, profesor de física del MIT (cuyo curso se denomina "Fuerzas nucleares y sistemas de defensa antimisiles"), trabaja desde hace 15 años sobre el tema. Postol dio su testimonio ante el Congreso sobre el desempeño del sistema Patriot luego de la guerra del Golfo y, de 1982 a 1984, fue consejero científico del jefe de operaciones navales del Ejército estadounidense. "Si un misil es lanzado desde Corea del Norte, por ejemplo, e interceptado durante su fase de propulsión, la ojiva nuclear podría caer sobre Canadá o el extremo oriente de Rusia -aseguró-. Si es lanzado desde Irak o Irán, podría caer sobre Canadá, pero también sobre Europa occidental".

también sobre Europa occidental". Interrogado por la prensa, un portavoz de la organización de defensa contra misiles balísticos del Pentágono estimó que es "ilogico" que una ojiva nuclear pueda continuar su curso una vez destruido su misil portador. "Pienso que si se destruye un misil lanzado de Corea del Norte en su fase de lanzamiento, la ojiva caería probablemente en Corea del Norte", declaró el teniente coronel Rick Lehner. Según Postol, posiblemente haya un medio de destruir la ojiva en el momento de la intercepción, principalmente con un proyectil de fragmentación que posea una parte destinada a impactar el lugar del misil que contenga la carga, pero "nadie trabaja en eso actualmente".



Página 22 Sábado 8 de setiembre de 2001

NEGOCIACION DE ULTIMA HORA PARA SALVAR LOS RESTOS DE LA CUMBRE

El racismo salió ganando en Durban

Estados Unidos, Europa Occidental y los mayores Estados africanos se salvaron de condenas por sus prácticas actuales.

> Por Chris McGreal * Desde Durban

Intensas negociaciones se desarrollaban anoche para rescatar la conferencia antirracismo de la ONU del colapso total, con los esfuerzos puestos en en-contrar un apropiado lenguaje no comprometido sobre el tráfico de esclavos transatlántico. Los diplomáticos dijeron que se había producido un desbloqueo sobre el tema, con un acuerdo verbal sobre un pedido de disculpas por el trá-fico de esclavos y su reconocimiento como un crimen contra la humanidad. Pero la pregunta sobre si el bloque europeo o africano ha cedido más motivos depende de si la disculpa es general o de países individuales, y si la esclavitud es condenada como un crimen contra la humanidad en el pasado o en el presente. Los dos lados todavía estaban muy distanciados sobre si llamar "reparación" a cualquier programa de asistencia que resulte de esto.

Las delegaciones europeas y ára-bes también estaban en la búsqueda de un acuerdo aparentemente fútil sobre cómo caracterizar el trato de Israel a los palestinos. Las recriminaciones entre ambos bandos socavaron la credibilidad de la conferencia desde el comienzo, especialmen-te después de la retirada de Estados Unidos e Israel por la equiparación del sionismo con el racismo. El fracaso de lograr un acuerdo, después de días de negociación, terminó desacreditando a una conferencia que algunos diplomáticos predicen que será la última de su tipo. "Esto es muy difícil -dijo la comisionada de la ONU de Derechos Humanos y presidenta de la conferencia, Mary Robinson-. Llegar a cualquier acuerdo será ya un gran logro." Y así lo parecía. Las últimas propuestas sobre el fraseo de las críticas a Israel son muy diferentes. Los países árabes quieren una fuerte condena a Israel como Estado racista, mientras los europeos mantienen su insistencia en que ni Israel ni el sionismo pueden ser criticados directamente. pero que debe reconocerse "la difícil situación del pueblo palestino". Sobre la esclavitud, el bloque afri-

cano está insistiendo en un pedido de disculpas total por el tráfico, y aumentó sus demandas de reparación para incluir pagos a los descendientes de esclavos que quieren re-gresar a Africa. "Siempre existe la posibilidad de un desbloqueo -dijo un diplomático europeo—. Pero, des-pués de una semana de negociacio-nes, no somos optimistas. Todavía estamos muy lejos en muchos temas clave y no veo cómo podemos lo-grar un resultado si uno y otro lado no ceden terreno.

Aunque la conferencia debía terminar ayer por la tarde, se esperaba que las negociaciones continuaran durante la noche. No quedaba claro cuánto tiempo durarían las conversaciones, pero los diplomáticos dijeron que deberían acordar un punto de corte si no hay esperanzas de llegar a un trato. Claudio Cordone, el jefe de la delegación de Amnesty Internacional en Durban, díjo que "a

pesar de los desacuerdos y los abandonos, los gobiernos todavía están destinados por sus obligaciones internacionales a tomar una acción efectiva contra el racismo". Pero los diplomáticos dicen que la declaración final de la conferencia no ten-dría ninguna fuerza legal y sólo podría ser usada para aplicar presión moral y política.

'Cuando se tiene un acuerdo con el que tanta gente desacuerda, es de uso limitado -dijo un diplomático europeo-. Va a resultar muy difícil usar esta declaración como una bandera cuando es tema de tanto desacuerdo y disenso. Personalmente, creo que esta conferencia está tan desacreditada que pasará mucho tiempo antes que haya otra parecida, si es que la hay." Entre las causas del fracaso de la conferencia, están las diferencias fundamentales entre las expectativas sobre lo que se quería lograr. Los europeos vinieron creyendo que era otro paso en la dirección de afianzar los derechos huma-nos internacionales. Muchos países occidentales pensaron que la redacción de los acuerdos sobre temas tales como el tráfico transatlántico de esclavos era una cuestión resuelta: habría otra expresión de "lamenta-ción"; el actual tráfico de esclavos

Descrédito:

Personalmente, creo que esta conferencia está tan desacreditada que pasará mucho tiempo antes que haya otra parecida, si es que la hay".

sería llamado un "crimen contra la humanidad" como un reconocimiento de que eso era lo quesiempre había sido realmente -aunque no pudiera llamarse así por razones legales— y habría nueva asistencia para Africa, pero no se la llamaría "repa-Sudáfrica estaba inicialmente satisfecha con este trato, pero algunos países africanos seguían empeñados en una reparación por el pasado. El consenso se rompió cuan-do el presidente de Nigeria, Olusegun Obasanjo, pronunció un discurso diciendo que si bien él podía vi-vir sin las reparaciones, los africanos exigían una disculpa total de los países occidentales por la esclavitud. Los sudafricanos fueron sorprendidos con la guardia baja

Las peleas, a propósito o no, fun-cionaron a favor de muchos de los jugadores más poderosos. Al principio, por desviar la atención al tema israelí, y luego al irse abruptamen-te, Estados Unidos evitó ser sometido a escrutinio por su propia historia con el racismo, así como de temas tales como el número desproporcionado de negros ejecutados en los estados donde rige la pena de muerte. Los gobiernos africanos no tuvieron que discutir la situación en sus propios países. De la misma manera, los europeos no estuvieron sometidos a un escrutinio sobre temas actuales, tales como el trato de refugiados e inmigrantes.
* De The Guardian de Gran Bre-

taña, especial parta **Página/12.** Traducción: Celita Doyhambéhère.



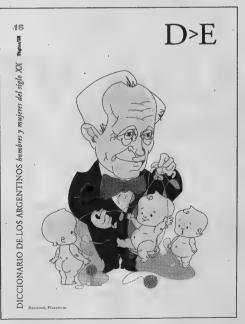
Yasser Arafat, líder palestino y activo impulsor de la caracterización de Israel como racista. El tema monopolizó una parte de la conferencia; la otra fue tomada por el pasado esclavista de Occidente.

Página/12 PRESENTA

DICCIONARIO DE LOS ARGENTINOS

Hombres y Mujeres del Siglo XX

Literatura Música Política Investigación Ciencia Cine Religión Periodismo Diseño Deporte Danza Teatro Artes Plásticas Medios



Fuente de consulta indispensable para los hogares, escuelas, universidades y bibliotecas. Incluye a grandes protagonistas y a aquellos que no figuran en las historias generales. Datos biográficos en su contexto social, cultural, político y económico Hombres, mujeres, sociedades, entidades y agrupaciones

El fascículo nº 16, el próximo miércoles junto a Página/12

Williams hizo el uno-dos

Venus y Serena Williams juegan hoy una inédita final del US Open, En semifinales, Venus batió a Capriati 6-4 y 6-2 y Serena, a Hingis 6-3 y 6-2.

Sampras-Safin y Kafelnikov-Hewitt

Además de la final de mujeres entre las hermanas Williams, esta Ademas de la final de mujeres entre las nermanas winanis, este tarde se disputarán las semifinales masculinas del Abierto de Esta-dos Unidos. Luego de dejar en el camino a Patrick Rafter y Andre Agassi, el estadounidense Pete Sampras buscará su lugar en la final cuando se mida con el ruso Marat Safin, vencedor en cuartos del argentino Mariano Zabaleta. A pesar de sus trece títulos de Grand Slam, Sampras lleva más de un año sin ganar un certamen oficial, desde su triunfo en Wimbledon 2000. La otra semifinal la protagonizarán el ruso Yevgueni Kafelnikov, brillante vencedor del brasileño Gustavo Kuerten, y el australiano Lleyton Hewitt, que dejó en el camino a la revelación local, Andy Roddick

de Estados Unidos ya entró en la historia. Por primera en todas sus ediciones, dos hermanas y dos tenistas negras definirán el certamen neovorquino. La hazaña la consiguieron Venus y Serena Williams, que derrotaron a Jennifer Capriati y Martina Hin-gis, respectivamente. Desde la tribuna, papá Richard siguió las alternativas de los dos partidos y festejó con euforia el triunfo de sus nenas. "Hubo que esperar mucho para esto", remarcó. Primero fue el turno de Serena. Con

una autoridad llamativa, la menor de las hermanas se impuso 6-3, 6-2 a la suiza Martina Hingis y prolongó la racha sin victorias en Grand Slams de la número uno del mundo. Para la décima preclasificada del torneo, la clave del éxito estuvo basada en su servicio, indescifrable para Hingis. En total conectó 10 aces y consiguió más de un ochenta por ciento de primeros saques. Un rato más tarde, la que accedió a la final fue Venus. Casi con la misma determinación que Serena, la mayor de las Williams impuso su potencia para derrotar 6-4, 6-2 a su compatriota Jennifer Capriati. Sobre la posibilidad de jugar la fi-

nal con su hermana Venus, Serena reconoció que será algo muy grande para las dos y para los espectadores. "Creo que es una final de la que se habló desde que comenzó el torneo, lo que significa que es deseada por los aficionados neo-yorquinos", señaló Serena, ganado-ra de este torneo en 1999. Aunque luego aclaró: "Tengo muy clara la separación entre los aspectos familia-res y los del tenis. Por lo tanto cuando estemos las dos en el campo cada una intentaremos lograr el triunfo", remarcó al hermana menor. Por su parte, Venus remarcó: "Gracias a Dios, a mi familia y a los aficionados por el apoyo que me han dado y llegar las dos hermanas a la final nos

deja muy felices a todos" Este será el séptimo enfrentamiento y la tercera final entre ambas desde que juegan en el circuito. Por el momento, el duelo favorece 4-2 a Venus, incluida la definición de Key Biscayne en 1999. Unos meses des pués, en la final de la Copa Grand Slam, llegó la primera victoria para Serena. Wimbledon 1884 es el único antecedente de una final entre hermanas en un Grand Slam, cuando la británica Maud Watson batió a su

hermana Lilian.

Han jugado seis veces entre sí. La estadística favorece a Venus 4-2.

En finales, las hermanas maravilla se reparten una cada una.



LIDERA EL MASTERS EUROPEO EN SUIZA

Pegue, González, pegue...

El golf argentino sigue sor-prendiendo con las buenas actuaciones de sus mejores hombres en el plano internacional. Ahora, el golfista argentino Ricardo González volvió a destacarse ayer, y pudo continuar como líder por segunda jornada consecutiva del torneo Omega European Masters, que se desarrolla en Suiza. González terminó con 67 golpes, cuatro bajo el par, para seguir al frente de la clasificación con un total de 132 golpes, 10 bajo el par, con un golpe de venta ja sobre los británicos David Gil-ford y Gary Orr, y dos al neoce-landés Stephen Scahill. "Esta vez trataré de mantener el ritmo y de jugar como si se tratara de las dos primeras rondas, algo que no hi-ce la vez anterior", dijo ayer González.

El líder se salvó de quedar fuera en el hoyo 18, el noveno de su prue-ba. Después de convertir tres birdies en cuatro hoyos, el jugador de 31 años lanzó su disparo al lago, y sólo una buena jugada sobre el agua lo salvó de cometer un doble bogey. Después de esa acción, González acertó los birdies en los siguientes dos hoyos.

El otro argentino que participa del certamen, Eduardo Romero, de 48 años y defensor del título, se ubica a siete golpes de González, después de culminar su actuación con 67 gol-pes, cinco bajo el par. Ambos jugadores se juntan por la noche para cenar juntos, aunque no se los ha vis-to comer en el mismo restaurante todas las noches, como ocurrió el año pasado. Antes de coronarse campeón en el 2000, Romero aseguró que practicaba yoga y que necesitaba se-guir ciertas disciplinas, como comer en el mismo lugar.



Ricardo González, bien arriba, El Gato Romero, a siete golpes

Habrá Juegos para todos

La inauguración de los Juegos de la Ciudad -para ambos sexos, niños, adolescentes, jóvenes adultos- está prevista para el sábado 15 de setiembre en el Parque Sarmiento: fútbol, vóley, básquet y handball son las disciplinas. La ce remonia de apertura será presidida por el jefe de Gobierno, Aníbal Ibarra, quien inaugurará oficialmente la competencia. Además, se reali-zarán recitales y actividades programadas que serán acompañadas por fuegos artificiales. Ese mismo día se va a disputar la primera fecha de todas las disciplinas y todas las ca-tegorías. Como parte de esa ceremonia serán homenajeados por la Dirección de Deportes el seleccioando argentino de Básquetbol que ganó el PreMundial en Neuquén, y el de hóckey sobre césped femeni-no, que se adjudicó la Copa de Campeones en Holanda



GANABA VELEZ CON DOS GOLES DE FEDERICO DOMINGUEZ

Colón puso todo y lo dio vuelta

Muy entretenido. No había nadie en la cancha pero pusieron todo. Vélez ganaba con goles de Domínguez, pero Castagno y Morant empataron.

El Vélez Sarsfield de Edgardo Bauza tuvo la victoria a su alcance, pero al final Colón consiguió el empate 2-2 en el Amalfitani. De mitad de cancha hacia adelante fue interesante lo que mostró Vélez y el armador Leandro Gracián se destacó por su atrevimiento y habilidad. El lo-cal se impuso en el parcial por dos goles de ventaja, ambos obteni-dos por Federico Domínguez, pe-ro tres cambios obligados por lesiones afectaron la producción del equipo. Colón puso fuerza y voluntad para igualar con una arremetida de Diego Castagno Suárez y un cabezazo del vetera-no capitán Pablo Morant. Vélez sumó su segundo punto en cinco partidos y Colón totaliza seis, pero va ganando 1-0 su cotejo sus-pendido contra Nueva Chicago, en Santa Fe.

Durante la mayor parte del primer tiempo fue Vélez el que manejó la pelota, especialmente por la sociedad que formaron el juvenil Gracián y el experimentado Patricio Camps. De todas maneras Colón equilibraba las llegadas porque se movía con acierto a la espalda de Fabián Cubero.

El primer gol de la fría noche en Liniers lo consiguió Federico Domínguez, libre y frente al arco, tras un tiro cruzado y deficitario de Camps, receptor de un pase largo y preciso de izquierda a derecha de Marcelo Bustamante. El último cuarto de hora de esa etapa fue ca-

"Diego, sabés cómo te quiero"

A pesar de ser protagonistas directos de ásperos cruces verbales, Pelé aceptó finalmente la convocatoria y estará presente en el homenaje a Diego Maradona el próximo 10 de noviembre en la Bombonera. O Rey se manifestó orgulloso por estar en el homenaje al Diez y dijo: "Para mí es un orgullo estar presente en ese partido. Todos los argentinos deberían estar allí y darle la importancia que se merece". Edson Arantes do Nascimento estará junto a sus compatriotas Rivaldo, Roberto Carlos y Cafú, quienes supeditaron su participación a los compromisos con sus respectivos clubes.

Otras de las sorpresivas invitaciones realizadas por Maradona es la del titular de la FIFA, Joseph Blatter, con quien también mantuvo una relación conflictiva hasta hace muy poco.



VELEZ Leyenda; Cubero, Dudar, Fuentes, Bustamante; Buján, Falcón, F. Domínguez; Gracián; Husaín, Camps. **DT:** Edgardo Bauza.

2

COLON Leonardo Díaz; Morant, Píccoli, Pereyra; Aquino, Castagno Suárez, Delgado, Unali; Morales Santos; Gigena, Graf. DT: Jorge Fossati.

Goles: PT, 30 y 40m F. Domínguez (V), ST, 21m Castagno Suárez (C); 41m Morant (C), Cambios: PT 28m Nannis por Husain (V), ST, desde el inicio, Migliónico por Morales Santos (C); 11m Hidalgo por Camps (V); 19m Basualdo por Domínguez (V); 20m Capurro por Piccoli (C); 28m Zermatten por Gigena (C): Arbitro: J. Madorrán. Estadio: José Amalífitani.

si todo de Vélez, porque Nanni-entró por Husain y anduvo biense sumó a la tarea eficaz de Gracián y Camps. Llegó el segundo tanto por un centro de Buján desde la derecha, Nanni se la bajó a Federico Domínguez.



El pibe Gracián –hábil, atrevido– y la marca de Piccoli. Vélez y Colón brindaron un partido muy vibrante.

En el segundo Vélez perdió claridad porque en la media hora inicial entró menos en juego Gracián y porque sintió las salidas por lesiones, fundamentalmente, las de Camps y Federico Domínguez. Colón empujó, pero sin claridad, aun-

que logró el empate mediante intentos originados con pelota parada y de los que se valieron Castagno Suárez, de rebote, y Morant, de cabeza. El 2-2 fue un premio para Colón y, acaso, un castigo desmedido para el nuevo equipo de Bauza.

HURACAN, DESINFLADO, ESPERA SUBIR CON CENTRAL

Racing visita al golpeado Talleres

Racing intentará continuar con su racha exitosa hoy en Córdoba, cuando visite a Talleres, en un encuentro correspon-diente a la quinta fecha del torneo Apertura de fútbol. El conjunto de Avellaneda suma diez puntos, igual que San Lorenzo y River, como consecuencia de sus triunfos sobre Argentinos (2-1), Central (1-0) y Newell's (2-1), y el empate en el clásico frente a Independiente (1-1). El equipo dirigido por Reinaldo Merlo no presentará variantes respecto del conjunto que el viernes de la semana pasada venció a los rosarinos. En la última práctica de fútbol, que se realizó a puertas cerradas, Merlo eligió a los mismos once que jugaron en la última fecha, incluidos José Cha-truc y Adrián Bastía, quienes se recuperaron de sus respectivas

con el sistema de 5-3-2 que viene utilizando en los últimos partidos del Apertura. La línea de cinco defensores (que por momentos se desdobla y pasa a ser de tres cuando Vitali y Arano pasan a desempeñarse en la mitad de la cancha), mientras que Chatruc será el encargado de organizar los ataques. En la delantera, el entrenador seguirá respaldando a Maceratesi, quien todavía no hizo goles, y Diego Milito, el único atacante de Racing que

De esta forma. Merlo continuará

convirtió dos tantos en el torneo. Por el lado de los cordobeses, el entrenador Ricardo Gareca, desconcertado por la mala racha de su equipo en la actual campaña, donde cosecha cuatro derrotas consecutivas, decidió darle descanso a los habituales titulares y preservarlos para el partido con Vélez, el martes próximo, por la cuarta fecha del grupo D de la Copa Mercosur.

En el otro encuentro que se jugará hoy, Huracán recibirá en Parque Patricios a Central. El equipo local se encuentra sumergido en una profunda crisis futbolística, y tratará de conseguir hoy su primer triunfo del certamen.

TALLERES RACING

| | adio Olímpico. |
|-------------|----------------|
| DT: Gareca. | DT: Merlo. |
| Cuba | Maceratesi |
| Rami | Milito |
| Monrrey | Chatruc |
| Vega | Bastia |
| Carrizo | B. Schelotto |
| Roth | Arano |
| Del Sotto | Ubeda |
| V. Lopez | Loeschbor |
| Galarza | Maciei |
| Lillo | Vitali |
| Muñoz | Campagnuolo |

Hora: 21.10 TV: TyC Spots.



Maceratesi todavía no mojó.
Racing va con ropa nueva.

HUDACAN CENTRAL

| HORMOMI | OFIGURE |
|-----------------|---------------|
| Ríos | Tombolini |
| Graleb | Celto |
| Morquio | Muñoz Mustafa |
| Lobos | Díaz |
| Moner | M. González |
| L. González | Liber Vespa |
| Ortiz | Quinteras |
| Buján | Erroz |
| Padra | Rivarola |
| Soto | Arias |
| Canobbio | Pizzi . |
| DT: Piazza. | DT: J. López. |
| Cancha: Hurac | án. |
| Arbitro: Gustav | o Bassi. |
| Hora: 19.10 | |

TV: TyC Sports.

TOKIO

de Alemania disputarán la Copa Intercontinental en un solo partido el martes 27 de noviembre en Tokio, Japón, según confirmó ayer la FI-FA. Tras varias semanas de incertidumbre, la Unión Europea de Fútbol (UEFA) determinó hoy en la ciudad suiza de Nyon que la sede continúe siendo Tokio, con lo que, al menos por este año, quedó descartada la posibilidad de dirimir el título en choques de ida y vuelta en los respectivos países. Tal modalidad era la que más le interesaba a ambos clubes, va que hubieran embolsado mucho más dinero en concepto de derechos de televisación al jugarse dos en-cuentros en lugar de uno. El contrato que la FIFA tiene con la empresa automotriz Tovota, patrocinadora de la Intercontinental desde 1980, cuando comenzó a jugarse en Tokio, resultó clave a la hora de la decisión final. Boca y el Bayern Munich, entonces, se enfrentarán el 27 de noviembre a las 7 (hora argentina), en el estadio Na-cional de Tokio, el mismo escenario que el año pasado vio consagrarse campeón mundial al equipo de Bianchi luego de vencer 2-1 al Real Madrid de España. Boca buscará alcanzar la Intercontinental por tercera vez en su historia, y convertirse así en el equipo argentino más ganador del preciado

El dinero de Saviola

La decisión de la conducción riverplatense de utilizar la totalidad del dinero perci-bido por el pase de Saviola -contrariando los compromisos contraídos en la comisión directiva con la oposición en el momento en que fue firmado el acuerdo para la transferencia del jugadorha creado fortísimo malestar. Sobre todo en el marco de las próximas elecciones internas en el club. Así, el candidato por la oposición ex presidente Hugo Santilli manifestó que la decisión oficialista "es un delito". Textualmente: "Es un delito, es ilegal. Se vulneró una resolución formal de Comisión Directiva sin ninguna justificación. Ahora, el club será ingobernable", aseguró. "Los quince millones de pe-sos (correspondientes a las cuotas de junio de 2002 y 2003) no estaban disponibles para el oficialismo. Es una decisión antiestatutaria, pero ya nada me sorprende", aseguró el opositor

ESCOLASO iiniela Nacional (A-Q-R-W) Matutine Quinicla Nacional (F-H-H-Q) Vespertina Quiniela Nacional (I-M-S-T) Noctuma **Quinicia Bonacrense** Vespertina 15 1092 15 9693 15 7542 2497 8 4449 15 4200 3576 3648 8 0971 15 1468 8956 0124 8357 16 9572 6929 2144 7041 1657 1018 16 8695 16 4840 2844 16 1132 16 9653 0771 10 8359 -10 3725 8017 10 7688 6903 2808 10 7219 6982 10 7163 17 3584 17 7913 17 4510 17 0616 17 3232 2733 11 3507 11 3133 9588 11 7463 7219 11 7557 7515 4088 11 1980 18 7537 18 3345 18 1955 18 3823 18 5984 12 9063 5 9699 12 8554 4000 12 0869 8447 12 5227 4868 19 3911 19 3591 19 1248 19 2835 19 3248 8781 13 6734 3877 13 1735 13 8242 13 8283 2285 13 2489 6937 7400 14 9351 20 6360 20 5421 14 1843 20 4357 20 4188 14 3522 20 6777

El 43° álbum de Dylan, el primero que graba en el siglo XXI, resume en sus doce canciones el ADN de la canción rural y urbana que luego determinaría el nacimiento del rock and roll en Estados Unidos. El poeta rocker repasa así buena parte de las influencias musicales que también lo

"LOVE AND THEFT", EL NUEVO DISCO DE BOB DYLAN QUE SERA

La enciclopedia de la canción



ber./ Bueno, mi espalda estuvo contra la pared tanto tiempo, parece que está atascada/ ¿Por qué no me rompés el corazón una vez más, sólo por buena suerte?// Tengo ocho carburadores y, muchachos, los estoy usando todos/ Bueno, tengo ocho carburadores y, muchachos, los estoy usando todos/ Estoy corto de nafta, mi motor está empezando a pararse.// Mis perros están ladrando, debe haber alguien por ahí/ Mis perros están ladrando, debe haber alguien por ahí/ Tengo mi

martillo repicando, nena linda, pero las uñas no

se me están cayendo.// Si tenés algo que decir, hablá o callá para siempre/
Bueno, si tenés algo que decir, hablá o callá para siempre/ si querés información, podés obtenerla de la policía.// El político

se puso sus zapatillas/ Debe está corriendo a la oficina, no tiene tiempo que perder/ Chupando la sangre de los genios de la generosidad/ Estuviste bamboleando los ojos, me estuviste tomando el pelo.// Parado al pie del río de Dios, mi alma está empezando a temblar/ Parado al pie del río de Dios, mi alma está empezando a temblar/ Cuento con vos, amor, para que me abras la puerta.// Bueno, me iré a la mañana, tan pronto las nubes oscuras se eleven/ ¡Sí! Me iré a la mañana, tan pronto las nubes oscuras se eleven/ loy a descansar en el techo, prenderé fuego el lugar como regalo de despedida.// Los días de verano, las noches de verano se fueron/ Los días de verano, las noches de verano se fueron/ Yo conozco un lugar donde todavía está pasando algo.

Por Esteban Pintos

El primer disco de rock de tercera edad en la historia está llegando y como tal representa un acontecimiento en el comienzo del siglo. Por cierto, se trata de un nuevo álbum de Bob Dylan -el número 43 de su carrera, el trigésimo registrado en estudios- y eso bastaría para merecer expectativa, atención, difusión, atenta escucha, disección (según se prefiera). Pero el valor agregado que hace de Love and Theft (Amor y Robo) verdaderamente una novedad, es su conjunción de sensaciones, estilos y personal interpretación del artista, en doce nuevas canciones que llevan su firma. Dylan cumplió 60 años el pasado 24 de mayo, pasó por pere-grinajes, amores, drogas, accidentes, separaciones, conversiones ataques al corazón en sus casi 40 de estrella de rock. Fue y vino. En el último lustro impactó fuerte, desde la aparición de *Time out of mind* y su consecuencia de premiaciones varias: tres Grammy por el disco, un Oscar por una canción retro-pro-fética titulada "Things have changed". Está viejo, se ve viejo, deforma su voz para sonar más viejo aún y en este disco compuso canciones que bien podrían merecer el encabezamiento "enciclopedia sonora de la canción americana: del folk al rhythm and blues en 12 capítulos" Cuando el mundo se acelera y clama por sangre cada vez más joven -la música pop de masas, hoy-, Dylan parece un fantasma sin tiempo ni lugar que grazna como un poseo en piezas musicales de bar como "Lonesome day blues" y "Cry a while", cabalga sobre una variación rápida de ritmo y blues llamada "Tweedle Dee & Tweedle Dum", parece sonreír mientras arroja las palabras de "Summer days" y relata su historia en el camino ("Highwater") sobre fondo de blues rural. Impresiona.
El hombre viejo camina lento pe-

El hombre viejo camina lento pero no detiene su marcha. Redefine el presente, más bien lo diluye en su propia atemporalidad (¿hombre muerto caminando?), y ni qué hablar del futuro, ahora que anuncia sus memorias (ver recuadro). Todo eso, desde el pasado. En un tramo de la película Don't look back (1965), aparece un pequeño fragmento filmico del joven, flaco y narigón cantor de Duluth, Minnesota:

parado con su guitarra y armónica al costado de una vía, al lado de un tren. Canta y arquea su columna como inclinada por un peso que no so-brelleva, én realidad. No aparenta más de 17, 18 años, pero ya es el hombre viejo en el cuerpo joven. Si la sensación espectral que transmi-tían las canciones de Time out of mind -solo el que volvió de todo puede cantar eso- impactó al mun-do, este disco tiene la virtud de potenciar y canalizar en otras direc-ciones el mismo efecto. Time out... sonaba moderno y es moderno en su concepción sonora y en el ries-go de su poesía; Love and Theft recupera el modelo de canción rural y urbana presente en la conformación de los Estados Unidos como nación, en un imaginario arco temporal que va de los años '20 y '30, hasta no más de los '50, y lo resig-

Ente: Cuando el mundo se acelera y clama por sangre cada vez más joven -la música pop de masas, hoy-, Dylan parece un fantasma sin tiempo ni lugar.

nifica a través de canciones que se permiten una mirada sardónica, tanto como el amor expuesto hasta el hueso. Diálogos, historias, pequeñas crónicas de motel, sentencias. "Yo conozco la clase de cosas que te gustan", le dice a su chica, en medio de una serenata folk ("Moonlight").

Este viaje al pasado de la canción se explica también desde su título. Amor y robo. Compañías artísticas de caras-negras y la clase trabaja-



"Love and Theft" sale el martes

Daniel Di Pace - Tel.: 4833-5197

Los días de verano, las noches de verano se fueron/ Los días de verano y las noches de verano se fueron/ Yo conozco un lugar donde todavía está pasando algo.// Tengo una casa en la colina, tengo cerdos en el fango/ Tengo una casa en la colina, tengo cerdos por todo el fango/ Tengo una mujer de pelo largo, que tiene sangre India Real.// Estén todos listos, levanten sus vasos y canten/ Estén todos listos, levanten sus vasos y canten/ Bueno, yo me paro sobre la mesa, propongo un brindis por el rey.// Bueno, estoy conduciendo un Cadillac a toda velocidad/ Todas las chicas dicen,

"¡Sos una estrella gastada!"/ Mis bolsillos están cargados y estoy gastando cada centavo/ Cómo podés decir que amás a otro/ Vos sabés que

determinaron a él.

amas a otro/ vos sabes que soy yo todo el tiempo.// Bueno, la niebla es tan espesa que no podés divisar el terreno/ La niebla es tan espesa que ni siquiera podés divisar el terreno/ Qué tan buena sos, de todas formas, si no podés resistirte a algún viejo hombre de negocios.// Las campanas nupciales están sonando y el coro está empezando a cantar/ Sí, las campanas nupciales están sonando y el coro está empezando a cantar/ Lo que de día se ve bien, de noche es otra cosa.// Ella me está mirando a los ojos, y está agarrando mi mano/ Ella me está mirando a los ojos, agarrando mi mano/ Ella dice, "no podés repetir el pasado", yo digo "¿No podés? ¿Qué querés decir con que no podés? Claro que podés".// "¿De dónde venís?" "¿A dónde vas?"/ Perdőn, eso no es nada que necesites sa-



"Summer days"



FDITADO LA PROXIMA SEMANA

y el fantasma errante



dora americana (raza y cultura americana) es una ponencia del profesor de estudios de cultura americana de la Universidad de Virginia Eric Lott, sobre el significado de la apropiación paródica de la historia, folklore, lenguaje, música y baile negros por parte de la clase trabajadora blanca. Pintarse la cara para "hacer de" negro (blackface, eso es) para el entretenimiento, postula Lott, expresa el profundo conflicto racial y la mezcla de admiración y desprecio que el hombre

blanco sentía por el negro. Como curioso efecto no deseado, este acercamiento peyorativo condujo a la introducción directa de la negris Estados Unidos. En ese sentido, *Love and Theft* recorre las raíces musicales que convergieron finalmente en el rock and roll que llevó a Dylan a dedicarse a esto y no a otra cosa. Lo que está cantando hoy, en 2001, es aquello que escuchó de niño y adolescente. La magnífica biografía de Anthony Scaduto *Bob Dylan: an intimate biography*, recien-

temente reeditada en Inglaterra, relata un pequeño episodio de su preadolescencia, revelador de la correspondencia entre la teoría de Lott y la realidad de Dylan, a principios de los 50 en Hibbing, cerca de la frontera con Canadá, en donde vi-vían los Zimmerman. "Oía al principio música popular corriente. Se pasaba horas escuchando discos en Crippa's, la única tienda musical, en Howard Street. Durante el octavo curso, cuando aún no tenía 14 años, su afición por tocar la guita-rra lo llevó a Hank Williams (...) Bob compró la mayoría de los discos de Hank Williams que pudo y pidió en Crippa's que le consiguiesen todos los que pudieran. De Williams había un corto paso a la música negra que habría de revolucionar la música popular: los blues ru-

Cada paso del camino, caminamos por la línea/ Tus días están numerados, los míos también/ El tiempo se está amontonando, luchamos y nos raspamos/ Estamos todos encerrados, no hay dónde escapar.// La ciudad es una selva. más juegos para jugar/ Atrapa dos en su corazón, tratando de salir/ Yo fui criado en el campo. estuve trabajando en la ciudad/ Estuve en problemas desde que apové mi valija en el suelo.// No tengo nada para vos, no tenía nada antes/ Ya ni siquiera tengo algo para mí/ El cielo lleno de fuego, pintura de rramándose/ Nada que puedas venderme, te veré por ahí.// To-

dos mis poderes de expresión, mis pensamientos tan sublimes/ Nun-

ca te hubieran hecho justicia en cuanto a razón v ritmo/ Sólo una cosa hice mal/ Me quedé en Mississippi un día demasiado largo.// Bueno, el demonio está en el callejón, la mula en el pesebre/ Decí lo que quieras, va lo escuché todo/ Estaba pensando en las cosas que dijo Rosie/ Estaba soñando que dormía en la cama de Rosie/ Caminando entre las hojas caídas de los árboles/ Sintiéndome un extraño, nadie ve/ Tantas cosas que nunca desharemos/ Sé que lo lamentás, yo también lo lamento.// Algunas

personas te ofrecerán una mano y otras no/ Anoche yo te co-nocía, esta noche no/ Necesito algo fuerte para distraer mi mente/ Te voy a mirar hasta volverme ciego.// Bueno, llegué hasta aquí siguiendo la estrella sureña/ Crucé ese río sólo para estar donde vos estás/ Sólo una cosa hice mal/ Me quedé en Mississippi un día demasiado largo.// Bueno, mi barco se partió en pedazos y está hun-diéndose rápido/ Yo estoy ahogándome en el veneno, no tengo futuro, no tengo pasado/ Pero mi corazón no está cansado. está encendido y es libre/ No tengo más que afecto para aquellos que navegaron conmi-

go.// Todos moviéndose, si ellos ya no están ahí/ Todos tienen que ir a

algún lado/ Quedate conmigo nena, quedate conmigo como sea/ Las cosas deberían empezar a ponerse interesantes ahora mismo.// Mi ropa está mojada, pegada a mi piel/ No tan pegada como el aprieto que pinté dentro de mí/ Sé que la fortuna está esperando ser buena/ Así que dame la mano v decí que serás mía.// Ahora el vacío es infinito, frío como la arcilla/ Siempre podés volver, pero no podés desandar todo el camino/ Sólo una cosa hice mal/ Me quedé en Mississippi un día demasiado largo.

Mississippi

Idea: El disco recupera la canción rural y urbana presente en la conformación de los EE.UU. como nación, de los años '20 y '30, hasta los '50.

rales negros, los urbanos, los rhythm and blues y los espirituals. Esta música no se oía apenas en Hibbing ni en ninguna comunidad blanca. Bob se pasaba horas escuchando a Catemouth Page, un disquero de una emisora de radio de Little Rock, Arkansas, que ponía discos de Muddy Waters, Howlin' Wolf, B. B. King y Jimmy Reed."

En el sabor fresco de este disco, mucho tiene que ver la banda que

lo secunda también. El veterano pianista texano Augie Meyers, el dúo de guitarras de Charlie Sexton y Larry Campbell, el bajista Tony Garnier y el baterista David Kemper exaltaron al crítico Rob Sheffield, quién arriesgó en su re-seña para Rolling Stone: "Love and Theft celebra la más fructífera relación que Dylan haya tenido con una banda desde The Band" Cierto o no, el piropo supone un tipo de ajuste sucio y desprolijo, como tiene que ser. Aún en el rock de la tercera edad que Dylan, :rocker de 60 años!, edita como novedad musical y bromea con la idea de que se trata-como le dijo al diario USA Today- "un álbum de grandes éxitos, volumen uno o volumen dos. Sin los hits -no todavía, al fin y al cabo.

La hora de las memorias

Parece que Bob Dylan está inspirado: ayer admitió que está escribiendo sus memorias. "Creo que lo que estoy escribiendo buscaba salir desde hace algún tiempo", explicó en una entrevista publicada ayer por el diario italiano La Repubblica. Dylan confesó que desde hace tiempo que no lee nada de lo que se publica sobre él. "Es difícil leer sobre uno mismo, porque en la propia cabeza las cosas se desarrollan de otra manera a la presentada. Todo parece irreal". Respecto al trabajo de repasar su propia vida, mencionó que ve todo "desde un nuevo punto de vista". "Muchas cosas van sin sentido de un punto a otro, y me pregunto por qué pasaron y si podrían haber pasado de no haber tenido lugar otras".





10.00 13-CHICOS AL ATAQUE.

11.00 7-PREVENIR

11.30 2-CUIDANDO A TU BEBE.

9-TWEENIES. 11-GRAN HERMANO.

12.00 2-ACA TV.

7-I A SALUD DE NUESTROS HIJOS.

9-ZAPPING ZONE. 11-MEGATRIX. 13-BRIGADA A.

13.00 2-FANSTRACK 7-RECETAS AL PLATO.

9-FOX KIDS.

11-LEY MARCIAL.

13-CINE PLUS: "Hecho en América".

7-CLAVES PARA UN MUNDO MEJOR.

9-CINE DEL SABADO:

"Infierno Rojo". 11-CINE DEL SABADO: "El pelotón

7-CINE:"Me casé con una bruja".

2-SIEMPRE SABADO. 13-CINE PLUS: "Pie Grande los Henderson".

y los henuerador.
46.00
7-MUNDO.AR.
9-PASION TROPICAL.
11-CINE DEL SABADO: "Karate Kid II".

17.00 7-BS. AS. CIUDAD SECRETA. Hoy: "Villa

Devoto". 13-HECHICERAS.

18.00 7-FIESTAS POPULARES.

11-LA NIÑERA. 13-WALKER TEXAS RANGER.

18.30 11-ALF.

19.00 7-EL REFUGIO

DE LA CULTURA. 11-LOS SIMPSON 13-LA CENTURIA. 20.00

7-PROVOCACIONES:

21.00 2-CINE: "Ases del aire".

2-CINE: "Asses del aire".
7-HISTORIA CONFIDENCIAL: "Orígenes del movimiento obrero".
9-CINE DEL SABADO: "Paranola".
11-GRAN HERMANO.
13-SABADO BUS.



"Sábado Bus", con Nicolás Repetto. A las 21 por Canal 13.

22.00
7-EL OTRO CINE: "Desnudo de mujer

23.00
2-SEX AND THE CITY.
9-AZUL DEPORTES: Teddy Reid vs. Joe 11-CODIGO X.

23.30 13-MDQ.

24.00 2-LE BRIEF 7-REPORTE PUBLICIDAD.

9-BUNKER 13-EL SHOW CREATIVO.

9-PEPSI CHART.



El extraño caso de las llamadas en vivo en un programa grabado

Los mensajes a Fernando de la Rúa en "Hora Clave" desnudan un recurso habitual: hacer parecer espontáneo lo que ya fue calculado.

Hace mucho tiempo que la te-levisión reescribió las leyes de la física a su antojo, pero a veces parece llegar demasiado lejos. ¿Cómo es que un programa grabado se ufa-na de recibir llamadas en vivo? En su última emisión, el ciclo de Mariano Grondona "Hora Clave" celebró sus doce años de existencia con una entrevista a Fernando de la Rúa, que llegó a los estudios de Azul an-tes de mediodía y, amaestrado en el ejercicio televisivo, saludó a las cámaras con un resuelto "Buenas no-ches". Entretanto, los "espectadores" "llamaban" por teléfono y le ha-cían preguntas al Presidente.

La primera certeza es que no fueron comunicaciones imprevistas de televidentes comunes, pues los cincuenta minutos de entrevista real ocurrieron unas diez horas antes que la puesta en el aire. En estos casos, el equipo de producción monta un pequeño simulacro de interrogatorio popular para generar un efecto de foro democrático y espontáneo. "Es un procedimiento normal", le dijo a Página/12 un productor de Azul que pidió no ser nombrado. "El asunto es hacerlo con elegancia, que no se note y que los llamados no se inclinen ideológicamente hacia los intereses del programa o del canal".

Allá por los ochenta, Bernardo Neustadt se jactaba de atender sin filtros las llamadas de su público, hasta que alguien le cantó las cuarenta en vivo y en directo. Desde entonces, no más sorpresas. Los productores de los programas reciben el nombre y número telefónico mada, y recién entonces le permi-ten salir al aire. Así funciona en los programas en vivo, excepto cuando erigirse en blanco de insultos se convierte en la mejor arma para captar audiencia, como es el caso del conductor de cable e inquietante candidato a legislador Miguel De Renzis. Luego existe eso que en la jerga del medio se llama "falso vivo", la grabación en tiempo real de un programa que se emite en diferido. Suelen implementarlo ciertos ciclos humorísticos, de entrevistas y hasta algunos noticieros. La pregunta sería si el falso vivo es procedimiento igualmente legítimo cuando involucra asuntos de Estado e intervenciones de televidentes contratados o elegidos por la producción. El jueves, mientras De la Rúa impostaba firmeza aporreando ligeramente la mesa de Grondona, una tal Andrea de Pi-lar le hizo ver: "Usted habla con euforia, pero acá hay gente que no come". De la Rúa contestó con un evasivo "no es euforia, es firmeza". En este caso, como las objeciones no se multiplicaron, el Presidente se ciñó a las códigos televisivos. Mirtha Legrand, en cambio, todavía debe recordar la vez en que grabó su almuerzo con Car-los Menem, al final de su segundo mandato, y le leyó una pregunta crítica que había formulado un supuesto espectador espontáneo. Menem, rápido como las balas, le recordó en plena grabación que el programa iba en diferido. "¿Cómo hacen para recibir llamados en di-', se permitió dudar.



Fernando de la Rúa en el diálogo con Mariano Grondona. Los mensajes leídos al Presidente desataron la polémica

"HISTORIAS DEBIDAS", DE COLECCION

Un cafecito con Galeano

Escribí Elfútbol a sol y sombra para que perdieran el miedo al fútbol los intelectuales que leen libros, y para que perdie-ran el miedo a los libros los fanáticos del fútbol que desconfían de los intelectuales." Esa es sólo una de las frases que dispara el escritor uruguayo Eduardo Galeano en el reportaje realizado por Ana Cacopardo para el programa "Historias debidas", que se verá mañana a las 20 por Cánal 7. En la extensa charla, registrada en el bar El Brasile-

ro (un histórico reducto de la Ciudad Vieja de Montevideo, que Galeano suele utilizar como lugar de trabajo), el escritor que acaba de cumplir 61 años recuerda sus inicios a los 13 años, una "necesidad de expresarse" que comenzó con la caricatura política, su relación con la militancia política (que lo obligó a huir de la represión de las dictaduras de turno hacia el exilio) y la creación de las revistas Marcha y *Crisis*, entre muchos otros temas de una charla imperdible.

TVeoTVeoTVeoT



JUDAS PRIEST A las 22 por Volver

El ciclo "Puerta V" presenta en exclusivo el recital que brindó Judas Priest en Buenos Aires hace una semana presentando los temas de Demolition, su nuevo trabajo discográfico. La mítica banda, con el cantante Ripper Owens (sucesor de Rob Halford) al frente, interpretó también sus temas más clásicos como "Hell bent for later", "Metal God's", "Heading out to the highway" y "One to one", entre otros. De su última placa, lo más potente fue "Ma-



De Woody Allen A las 2 por Film & Arts

Una simpática comedia a la antigua, en blanco y negro, que resultó un paréntesis en la ca-rrera de Allen, poblada de te-mas mayores. Un maniático deambula por los oscuros callejones de la ciudad, asesinando mujeres a su paso. La psicosis no se hace esperar, y los veci-nos organizan grupos de vigilancia, dispuestos a eliminar al sátiro urbano. Entre ellos, claro, el errático Woody, quien cae en la partida sin comerla ni beberla. Como invitada especial, se luce Madonna convertida casi en una actriz "retro".



BELLEZA AMERICANA De Sam Mendes Sam Mendes as 18.15 por Movie City

Un film que toma los estereotipos del modo de vida estadounidense para destruirlos, de a uno. En la casa de clase media alta de Lester y Carolyn todo parece normal, pe-ro la familia está en disolución. Los esposos se engañan, su hija los desprecia, una amiguita de ésta vuelve loco al padre. Los vecinos de la izquierda son dos ejecutivos gay. En la casa de la derecha un padre militar quiere un hijo recto, pero éste vende droga. Ganadora del Oscar a la mejor película del 2000, sus ablandamientos y rupturas del relato realista no afectan



IMOCENCIA ROBADA De Jonathan Kaplan A las 18 por Cinecanal

Dos chicas estadounidenses viajan a Tailandia en busca de unas vacaciones inolvidables, sin avisar a sus familias. Una relación salvaje con un chico australiano parece confirmarles que la aventura no fue en vano. Pero el australiano es un traficante de drogas que intenta usarlas como correo. Cuando ambas caen en el aeropuerto y son condenadas, el infierno tan temido: las cárceles del Tercer Mundo. Relectura posmoderna de ya la clásica Expreso de medianoche.



TALLERES VS. RACING EN



Página/12 en Canadá

Por Luciano Monteagudo Desde Toronto

Setiembre es un mes particularmente cargado en el calendario de festivales de cine. El Festival de Films du Monde en Montreal, la Mostra de Venecia, el Festival de San Sebastián en España se suceden sin so-lución de continuidad. En medio de todos ellos, el Toronto International Film Festival ha logrado no solamente abrirse un espacio propio en estas mismas fechas – "pisándose" incluso con el final de Venecia– sino también imponerse con fuerza propia como una cita ineludible en la agenda del cine internacional. Hace tiempo que Toronto se convirtió -a pesar de no contar con una competencia oficialen una de las muestras más importantes, a la altura de Cannes, Berlín y Venecia. Pero en esta nueva edición, la número 26, que comenzó el jueves y se extenderá hasta el sábado 15, Toronto se propuso reunir un caudal de films y de nombres famosos fuera de lo común: son 326 las películas seleccionadas, provenientes de 54 paí-ses de todo el mundo (ver recuadro).

Como todo gran festival, que para ser recorrido necesita de una hoja de ruta, Toronto también organizó su material en distintas secciones. La que más llama la atención es, sin du-das, la denominada "Masters", así, a secas, y en la que se puede encontrar una suerte de dream team del mejor cine actual. Aquí están, en primera línea, los últimos films de los franceses Jean-Luc Godard (Elogio del amor) y Eric Rohmer (La inglesa y el duque), que vienen a probar la eterna juventud de estos pilares de la nouvelle vague. De Francia también estará Claire Denis -la directora de Beau travail, de inminente estreno en la Argentina-presentando Trouble Everyday, que por sus escenas de sexo explícito se convirtió en la piedra de escándalo del último Cannes.

dra de escandalo del ultimo Cannes. Como para demostrar su potencia cinematográfica, Japón tiene en esta misma sección los últimos trabajos del veterano Shoei Imamura (Agua cálida bajo el puente rojo) y del joven Kiyoshi Kurosawa (Pulso), que fue un descubrimiento aquí dos temporadas atrás y de quien se pudo ver una primera retrospectiva en la Sala Lugones de Buenos Aires el año pasado. Y la sección "Maestros" no sería tal si no contara con los últimos films de los italianos Ermanno Olmi (La profesión de las armas) y Nanni Moretti (La habitación del hijo), del nonagenario portugués Manoel de Oliveira (Je rentre a la maison), del taiwanés Hou Hsiao-hsien (Milenium Mambo), del iraní Mohsen Majmalbaf (El sol detrás de la luna),

FESTIVAL INTERNACIONAL DE TORONTO

Cine al por mayor

"La ciénaga", de Lucrecia Martel, y "Nueve reinas", de Fabián Bielinski, representan a la Argentina en la muestra canadiense, en que se verán películas de Godard, Rohmer, Ken Loach y David Lynch, entre otros.

En cifras

Estos son los principales datos estadísticos de la edición 2001 del Festival de Toronto.

326

films compiten.

54

países están representados en ellos.

65

son óperas primas.

27

de los largometrajes son canadienses.

2549

películas fueron presentadas a la preselección.

345

minutos dura el film más largo.

R

minuto dura el film más corto.



Jean-Luc Godard, de quien se verá en Toronto "Elogio del amor". Será en una sección clave de la programación, llamada "Masters".

del austríaco Michael Haneke (*La pianista*), del inglés Ken Loach (*Los navegantes*) y el norteamericano David Lynch (*Mullholland Drive*).

La sección más nutrida, como todos los años, es "Contemporary World Cinema", un panorama exhaustivo, región por región, de todo lo que se está haciendo de bueno en el cine del mundo. De Europa, llegan los franceses Laurent Cantet –el director de Recursos humanos—con su esperada L'emploi du temps, André Téchine con Loin y la siempre controvertida Catherine Breillat con A ma soeur! España presenta los flamantes opus de Julio Medem, (El sexo y Lucía) y de Montxo Armendáriz (Silencio roto), mientras que elescocés Danny Boyle estrena dos films afalta de uno, Strumpet y Vacuumign Completely Nude in Paradise.

Confirmando que Japón está pasando por un momento excepcional, se presenta en pleno toda la plana que viene pisando fuerte detrás de Takeshi Kitano: Hirokazu Kore-Eda con Distance, Sogo Ishii con Electric Dragon 80.000 V, Shunji Iwai con All About Lily Chou-Chou y por supuesto el nuevo cineasta de culto, Shinobu Yaguchi (en Buenos Aires de él se conoció Jardín secreto), con

Waterboys. El otro enfant terrible nipón, Miike Takashi, con La ciudad de las almas perdidas, preside en cambio la sección "Midnight Madness", dedicada al cine bizarro, en donde también se verá Versus, de Ryuhei Kitamura.

El mapa asiático que viene trazando este año Toronto tiene otra parada obligatoria en Taiwan, particularmente en la obra de Tsai Ming Liang, What Time is it there, y también en Hong Kong, con Full Time Killer, de Johnnie To, a quien el último Buenos Aires Festival del Cine Independiente le dedicó una retrospectiva. A su vez, Europa está redefiniendo sus fronteras cinematográficas, ampliando sus límites hacia la periferia, con Polvo, del macedonio Milcho Manchevski (el de Antes de la lluvia), El camino, del ruso-kazajo Darezhan Omirbaev y Hi, Tereska del polaco Robert Glinski.

Entre otros méritos, Toronto es un festival que se ha forjado la reputación de lanzar hacia la fama a directores jóvenes y desconocidos, como alguna vez lo fueron Quentin Tarantino, que salió de aquí con el premio de la crítica (Fipresci) para Perros de la calle, o los hermanos Coen con Simplemente sangre, Gus Van Sant con la lisérgica Drugstore Cowboy y Hal Hartley con La verdad incretible, por nombrar apenas un puñado de revelaciones nacidas en Toronto. En total, son 65 los primeros films programados este año en el Festival, que tiene toda una sección para los recién llegados más promisorios, llamada precisamente "Discovery".

América latina tiene este año una fuerte representación mexicana, algunos puntos destacados en Chile (El caso Pinochet, del documentalista Patricio Guzmán) y dos películas argentinas: La ciénaga, de Lucrecia Martel, y Nueve reinas, de Fabián Bielinski. Las dos pretenden aprovechar al máximo la oportunidad que les ofrece Toronto, que funciona a la manera de un gran trampolín hacia el mercado estadounidense en particular y el angloparlante en general. Como dice Piers Handling, el director de la muestra desde 1994: "Es la puerta de entrada a 250 millones de espectadores". Y no es cuestión de desperdiciarla.



Lunes a sábado almuerzo ejecutivo Promociona

CENA - MENU INTERNACIONAL

Jueves a Sábados CENA SHOW BAILABLE

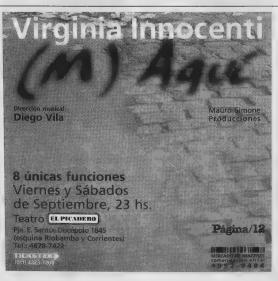
Lunes a Miércoles Cena Promocional

Eventos - Conferencias - Reuniones Exposiciones - Despedidas - Cumpleaños

Pte. J.D. Perón 2085, Capital T.E. 4953-8609/4952-7018/4954-1816











Un año después de su muerte, la som bra de Stanley Kubrick planea todavía sobre el cine. En paralelo con el estreno de A.I., su viejo proyecto, que terminó pasando a manos de Steven Spielberg, el sello AVH lanza por estos días al mercado la Colección Stanley Kubrick. Se trata de un pack compuesto por siete de los Kubrick esenciales, en rersiones restauradas y remasterizadas digitalmente, que pueden adquirirse juntos o por separado. A saber: Lolita, 2001, La naranja mecánica, Barry Lyndon, El resplandor, Nacido para matary Ojos bien cerrados. Ya están en cadenas de disquerías, hipermerca dos v casas de venta de videos, en dos versiones: VHS v DVD. Los VHS se cotizan a \$ 19 cada uno y \$ 120 el pack (que incluye, de regalo, el documental Una vida de película, sobre Kubrick). En DVD, cada disquito cuesta unos \$ 30, y alrededor de \$ 170 la caja para pudientes o muy fanáticos.

Premio ICI

Con el auspicio de Telefónica de Argentina, el Instituto Cultural Iberoame ricano llama a concurso para su Premio ICI de Video Experimental, Multimedia Experimental y Arte Digital. El 14 de setiembre vence el plazo para la entrega de trabajos. Estos deberán hacerse llegar, personalmente o por correo, al Centro Cultural de España, Florida 943. Las retribuciones en metálico son jugosas: \$ 5 mil el primer premio en la categoría Video y \$ 2 mil en las otras dos

Cartón lleno para Luthiers

Con el lanzamiento de Bromato de ar monio, AVH completa su "Colección Les Luthiers", de la que habían salido hasta ahora, Mastropiero que nunca, Grandes hitos, Les Luthiers hacen muchas gracias de nada y Unen canto con humor. Todas ellas se consiguen en VHS y DVD, a razón de \$ 19 y.\$ 28, respectivamente, por unidad.



PLAY *De Vietnam a la América* profunda ein maguillais profunda, sin maquillaje

La edición de "Ruta Uno" y "Punto de partida" permite aproximarse a Robert Kramer, un cineasta forjado en la politización de los '60.

Por Horacio Bernades

Figura capital y profundamente innovadora, ya no del documental sino del cine de las últimas décadas en general, el arte del neoyorquino Robert Kramer era completamente desconocido en la Argentina hasta hace apenas doce meses. Hubo que esperar hasta el año pasado para conocer dos de sus películas, Ruta Uno y Punto de partida, en el marco de un ciclo realizado en el cine Cosmos. Estuvieron en cartel menos tiempo del que merecían y no muchos pudieron verlas. Es por ello que el lanzamiento de ambas en video, a cargo del sello Cine-Ojo, bien puede considerarse un reestreno. Teniendo en cuenta que en días más se presentará el film póstumo de Kramer, en un nuevo ciclo de documentales a llevarse a cabo en esa misma sala. la posibilidad de ver o rever aquéllas cobra ahora nuevo interés

Nacido en Nueva York en 1939 y fallecido en París en 1999, Kramer se forjó al calor de la politiza ción de los años '60. Esto lo llevó a producir, a lo largo de esa década y al frente de un colectivo de trabajo, una serie de documentales que no disimulaban su carácter militante, en los que la cuestión de Vietnam ocupaba un lugar central. Pero hay una segunda línea de films que atraviesa su obra: aquellos en los que el cineasta se dedicó a explorar su país, viajando al corazón de la América profunda. Las dos películas que ahora se lanzan en video representan a la perfección ambas vertientes. Como el resto de su obra, se trata en ambos casos de films surgidos de experiencias personales, narrados en primera persona, que no tienen la menor pretensión de "objetividad"

y hasta se permiten fusionar documento y ficción.

De comienzos de los '90, Punto de partida podría verse como un "film de viaje". Un viaje en las antípodas de lo turístico, en tanto se trata del regreso de Kramer a Viet-nam. El realizador había llegado por primera vez a Hanoi a fines de los '60, en plena guerra y con las hombas cavendo sobre la capital. El resultado de aquella experiencia fue La guerra del pueblo, uno de sus films esenciales y toda una afrenta hacia su gobierno, en tanto daba testimonio de la guerra desde el punto de vista del enemigo y en pleno campo de batalla. En Punto de partida, Kramer regresa, un cuarto de siglo más tarde, para constatar si quedan huellas de aquellos tiempos heroicos, pero encuentra un país más dedicado al

Lucha: Kramer se forjó al calor de los años '60. Esto lo llevó a producir, al frente de un colectivo de trabajo, documentales que no disimulan su carácter militante.

olvido que a la memoria. El realizador entrevista a ex vietcongs, visita un museo dedicado a Ho Chi Minh, toma testimonio a una mujer estadounidense que purga cárcel por traición a la patria, recupera del polvo la vieja cámara con la que, en su momento, registró los combates. A su alrededor, la sociedad vietnamita marcha aceleradamente hacia la modernización y la economía de mercado.

Anterior en tres años, Ruta Uno es la historia de otro viaje, de sentido contrario. Largamente expa-

"Punto de partida", un viaje "no turístico" de Kramer a Vietnam. Sus trabajos no tienen la menor pretensión de "objetividad".

triado, Kramer venía de una de sus largas estancias en el extranjero cuando, a fines de los '80, decidió tomarle el pulso a los Estados Unidos de Reagan. Como de costumbre, lo hizo no como quien intenta demostrar una tesis sino con la disposición del viajero curioso. El recorrido es a través de la ruta del título, que en otros tiempos fue centro neurálgico para la economía de la costa este y ahora el progreso condenó al desuso. Toda una metáfora de las reaganomics. Kramer recorre los 3500 kilómetros que van desde la helada frontera con Canadá hasta el calor del Caribe, en compañía de un amigo y alter ego.

El realizador se mantiene toda la película fuera de cuadro, dejando oír en ocasiones su voz. Si algún protagonista tiene Ruta Uno es su compañero de viaje, Doc, médico alcohólico que alguna vez supo creer en la revolución. Doc parece un

personaje de ficción, y en verdad lo es, habiendo aparecido ya en films anteriores del realizador. Como en Punto de partida, Kramer hace un doble movimiento: registra el puro presente, diverso y heterogéneo, pero lo pone en perspectiva histórica, desprendiéndose de ello, necesaria mente, una visión política. En el curso del largo viaje (la película dura más de cuatro horas, y se presenta endos casetes), Kramer y Doc le-en poemas de Whitman, visitan la tumba de Thoreau y practican, a la manera de los beatniks, el viaje como epifanía, encarnando así, en los hechos, una cierta idea de América. Pero lo hacen en el marco más hostil, el de un país en el que la diferencia de clases se ahonda, los ghettos crecen junto con la violencia y los ricos son cada vez más ricos. La otra América, en una palabra. Una que, lamentablemente, so-brevivió al cineasta.

<u>Recomendaciones</u>

BESAME MORTALMENTE (KISS ME DEADLY), de Robert Aldrich. Con R. Meeker, A. Dekker, M. Cooper. 1955, 105 min. B & N. Epoca.



Una película que empieza con sus títulos rodando al revés (de abajo hacia arriba) no es una película normal. Sobre todo, si sigue con una

mujer recién escapada de un manicomio, haciendo dedo en medio de la noche v llevando absolutamente nada debajo del piloto. Una película así no puede terminar con un final común. Pero de ahí a la explosión nuclear que arrase con el mundo entero... Basada en una novela de Mickey Spillane, Bésame mortalmente es una aventura de Mike Hammer, esa degeneración brutal del detective privado. Aquí, Hammer es el pasajero de una pesadilla, intentando develar quiénes y por qué quieren hacerlo saltar por los aires. Un científico atómico, un cantante de ópera, una chica ninfó-mana y un sádico gangster serán algunas de sus pistas, en medio de una serie de intrincados laberintos.

EL GUARDIAN DE LA CARCEL RED ROCK, de Stephen Cultur CARCEL RED ROCK,
de Stephen Gyllenhall. Con
James Caan, D. Carradine, R. Tit
tin y B. Dennehy. 2000, 89 min. A



Hete aquí lo que se dice un western políticamente correcto. Alcaide de una cárcel ubicada en el estado de Arizona allá por

comienzos del siglo XX, James Caan da vida a quien posiblemente sea el primer jefe de pri-sión caballeresco del Salvaje Oeste. Casi un amigo de sus prisioneros, el hombre es capaz de invitarlos a cenar con él la noche anterior a su ejecución, o de armar un tole-tole de proporciones si la dieta de los convictos no es-tá a la altura. Para completar el cuadro, protegerá a la viuda de uno de ellos, consiguiéndole ca-sa nueva y un lindo caballo para su hija, poniendo así en riesgo su soltería de años. Pero el deber volverá a llamarlo cuando un grupo de presos se dé a la fuga, liderado por quien fuera su meior amigo.

DUNA, de John Harrison. Con William Hurt, G. Giannin Ian McNeice y Alec Nev 2000, 270 min. LK-Tel.



No está de más recordar esta reciente edición en video de Duna, clásico de ciencia ficción de Frank Herbert, una de las

obras más ambi-

ciosas del género, que había sido adaptada previamente por David Lynch. Un fracaso a toda orquesta. la desencaminada y aparatosa versión Lynch hizo escaso honor al material original. Más modesta y con efectos especiales casi de entrecasa, esta nueva versión es más fiel a la novela. William Hurt es aquí Leto Atreides, noble amado por los suyos, à quien, allá por el año 10 mil y pico, el emperador de la galaxia convoca a un lejano planeta. El duque no sospecha que se trata de una perversa conspiración, tramada por su archirrival. Es el co mienzo de una compleja saga de política ultrafuturista, llena de referencias culturales y rendida a lo largo de cuatro horas y media.

SUNSHINE, EL AMANECER <u>DE UN SIGLO.</u> de István Szabó. Con Ralph Fiennes, Rosemary Harris, R. y William Hurt. 2000, 180 min.



Coproducción internacional hablada en inglés y de tres horas de duración, en Sunshine el húngaro István Szabó

vuelve aquí so-

bre el tema de la complacencia frente a los poderes de turno, desarrollado en sus películas más famosas, Mefisto y Coronel Redl. La ambición de mimetizarse con los que mandan es representada aquí ya no por un antihéroe sino por tres miembros de sucesivas generaciones de una familia judía. Con el inglés Ralph Fiennes en los tres pa-peles, la historia se extiende desde las postrimerías del siglo XIX hasta fines de los años '50, atravesando el imperio austro-húngaro, ambas guerras mundiales, el nazismo y el comunismo, entre otros maremotos. Desde que el primero de los Fiennes se cambia el apellido para disimular su origen, ésta es una pa-rábola sobre la condición judía.

UN DJ FUE EL GRAN GANADOR EN LOS MTV MUSIC AWARDS

La noche soñada de Fatboy

El músico británico, Christina Aguilera y 'NSYNC dominaron una noche marcada por el pop. Fueron homenajeados U2 y los Ramones.

El DJ británico Fatboy Slim, nominado en nueve categorías de los Video Music Awards de MTV, ganó seis estatuillas en forma de astronauta platéado, mientras que Christina Aguilera, junto con Lil' Kim, Mya y Pink, se alzaron con el premio más codiciado, el de mejor video del año. En la ceremonia llevada a cabo en Nueva York, Fatboy Slim prácticamente acaparó las categoríastécnicas con su excelente video Weapon of Choice, donde se luce Christopher Walken. Además del rubro mejor video "novedoso", se impuso en las ternas de dirección de arte, edición, fotografía, coreografía (en la que participó el propio Walken) y mejor dirección, a cargo del realizador Spike Jonze (¿ Quieres ser John Malkovich?). La noche incluyó un premio para los argentinos Catupecu Machu (ver aparte),

Sólo la especialidad técnica de efectos especiales se le escapó a Fatboy Slim, quien la resignó en favor del también británico Robbie Williams, con su "Rock DJ". También fue derrotado en los rubros de video dance, en el que ganó el grupo 'NSYNC por "Pop" y el de mejor video del año. Este fue para Aguilera y compañía por "Lady Marmalade", el pegadizo tema central del soundtrack del film Moulin Rouge. Como casi todos esperaban, este trabajo también se alzó con el MTV Video Music Award al mejor video correspondiente a la banda de sonido de una película. Fue una buena noche para los 'NSYNC, quienes además del video dance impusieron su "Pop" como mejor video de un grupo, video pop y en la categoría para muchos más importante, la de video de la gente, surgida del voto del públi-

HOY - 22.30 HS.

ALMA

María Estela Monti voz Fernanda Rodríguez Vidal co. Los 'NSYNC también dieron marco a uno de los actos que generaron una ovación: el mismísimo Michael Jackson apareció sorpresi-vamente en medio de su presentación, para bailar con ellos en los últimos compases del show. Britney Spears, quien no se alzó con ningún galardón, ofreció sin embargo el número más esperado de la noche, el—sensual y despojado de ropa— de-

Exito: Fatboy Slim prácticamente acaparó las categorías técnicas con su excelente video "Weapon of Choice", donde se luce Christopher Walken.

but de su nuevo tema, "Slave 4 U", en el que, según comentarios maliciosos, demostró a las claras que ya no es una colegiala.

En el rubro de mejor video de hiphop se impuso el dúo Outkast con su hit "Ms. Jackson", mientras que la cantante de No Doubt, Gwen Stefani, pareció ser un buen "amuleto", ya que dos videos que la tienen como invitada resultaron ganadores: "South Side" de Moby se impuso en la categoría de video masculino, mientras que "Let Me Blow Your Mind" de Eve venció a los trabajos de Madonna y Jennifer Lopez, entre otras, como mejor video femenino.

En la terna de mejor video de rock fue premiado el grupo Limp Bizkit por "Rolin", en el de rhythm&blues



Fatboy Slim ganó seis de las nueve estatuillas que fue a buscar. Lo acompañan, exultantes, Spike Jonze y Christopher Walken.

se impuso el trío Destiny's Child con "Survivor", al tiempo que el rap fue para Nelly, por "Ride Wit Me".

Una gran decepción se llevó Missy "Misdemeanor" Elliot, quien no logró alzarse con ninguna de las seis estatuillas para las que era candidata.

Los momentos fuertes de la noche fueron dos: cuando Janet Jackson y varios familiares de la trágicamente fallecida cantante Aaliya le rindieron un sentido homenaje, y cuando el Backstreet Boy A.J. McLean agradeció al público su apoyo en el difficil momento que está atravesando, luego de internarse en julio en una clínica de desintoxicación por su adicción al alcohol. También fue ovacionado el grupo i landés 112 que reciprado el grupo i la grupo i l

cibió el honorífico (aunque poco apropiado en función del nombre) "Premio Vanguardia Michael Jackson" por su trayectoria, que Bono compartió con la mítica banda Ramones, todavía de luto (aunque ya estaban separados) por la muerte de Joey Ramone a causa de una enfermedad terminal. Los ex compañeros de Joey subieron al escenario sin haber sido previamente anunciados y fueron ovacionados por el público.

Catupecu tuvo premio

Los argentinos también tu-vieron motivos para festejar en la fiesta de MTV: el trío Catupecu Machu, integrado por Fernando Ruiz Díaz (guitarra y voz), Gabriel Ruiz Díaz (bajo y coros) y Abril (ba-tería), obtuvo el galardón "Vi-deo de la gente", definida por el voto del público. El trío de Villa Luro ganó con el video-clip del tema "Y lo que quie-ro es que pises sin el suelo", que fue el primer single de difusión del disco Cuentos De-capitados. En la votación realizada a través de Internet, el clip dirigido por Gianfranco Quatrini superó al también argentino Fito Páez ("El diablo en tu corazón"); la uruguaya (radicada en Buenos Aires) Natalia Oreiro ("Tu veneno"), el español Alejandro Sanz ("El alma al aire") y la mexicana Paulina Rubio ("Y vo sigo aquí"). En realidad, el premio no fue precisamente una sorpresa para el grupo: el fin de semana pasado, durante un show en el boliche El Teatro, Ruiz Díaz comentó como al descuido "che, ganamos un premio en MTV..." Formado en 1994, Catupecu Machu pasó del más oscuro under a conformar una de las ofertas más poderosas de la escena 'alternativa" (el término es siempre ambiguo, pero cabe en este caso) porteña, y tiene editados tres discos: Dale! (1997), A morir! (1998) y Cuentos decapitados, editado el año pasado.









TEATRO - ESCUELA DE LA LUNA

"Seminario intensivo de iniciación actoral"

Un lugar para que la experiencia responda a tus ganas de actuar

COMIENZA EN SEPTIEMBRE

Lunes y Miércoles 19 a 21 Hs.

Humahuaca 3549 TEL. 4686-2880

Noche & Día

Una guía de espectáculos del fin de semana

CINE



Inteligencia artificial (Steven Spielberg, 2001). Un viejo provecto inconcluso de Stan-

lev Kubrick, transformado por Spielberg en un film que plantea un debate iniciado desde el nacimiento de la cibernética: si las máquinas son capaces de sentir. En la película ambientada en un futuro cercano, la respuesta es positiva a partir de la idea de un profesor que desarrolla un prototipo, llamado David. El resultado es un material rico, extraño, que lleva en sí mismo las contradicciones de dos creadores simultáneos y provoca un film tan ambicioso como incómodo (Monumental, Atlas Lavalle, Village Recoleta, Abasto Cinemark Palermo, Patio Bullrich, Multiplex Belgrano).

■ Ladrones de medio pelo (Woody Allen, 2000) El más reciente producto Woody Allen está lejos de satisfacer las expectativas que su innegable talento provoca. La pequeña historia de un perdedor y sus amigos tratando de robar un banco, y para ellos cavando un imposible túnel, da lugar a dos películas en una: una primera parte con los entretelones del "plan" y una segunda, con el resultado inesperado de semejante osadía. El resultado de la pequeña historia es, por supuesto, una pequeña película, con algunos gags y diálogos propios de Woody, que justifi-can verla (Atlas Santa Fe, Gaumont, Abasto, Cinemark Pto. Madero y Palermo, Paseo Alcorta, Patio Bullrich, Multiplex Belgrano, Gral.Paz, Solar de la Abadía y Cinemark Caballito). ■ Una historia de entonces (José Luis Garci, 2000). El realizador de las exitosísimas Asignatura pendiente y Solos en la madrugada, ubica su nueva película en un pueblo chico y a mediados de los años '40, cuando el franquismo estaba en su apogeo. En ese pueblito del interior donde manda el oscurantismo y la civilización no se asoman ni por asombro, llega Julia, una muier bella, elegante de aspecto mundano pero envuelta en una rara melancolía que llevará el virus del melodrama (Lorca, Cinemark Palermo, Village

Recoleta y Cinedúplex Caballito).

El sastre de Panamá (John Boorman, 2001). A partir de la novela homónima del autor de hest sellers John Le Carre, Boorman estructura una película que va a contramano de la industria audiovisual actual de Hollywood, dominada por un consenso acrítico y por la restaura-ción de la idea de los EE UU como policía del mundo. Entonces, El sastre... se burla de todo y de todos: de los servicios secretos británicos, del Pentágono, del cuerpo diplomático, de los militares y de la clase política latinoamericana. Solo por eso, vale la pena (Monumental, Hoyts Abasto, Cinemark Palermo, Galerías Pacífico, Village Recoleta y Savoy).

Moulin Rouge (Baz Luhrmann,



El viento nos llevará (Abbas Kigrostami, 1999) La más reciente obra del director iraní favorito de los cinéfilos porteños (Hoyts Abasto, Village Recoleta, Lorca, Cinemark Palermo, Patio Bullrich y Dúplex Caballito).

2001). El famoso cabaret parisino es el epicentro de una película llamativa, grandilocuente, osada, finalmente romántica, todo sobre un decorado sobreestimulado que parece una mezcla de art déco con fantasía oriental. Como toda obra jugada al exceso, la película está leios de la perfección, pero tiene tanta gracia, entusiasmo y convicción como pocas de los últimos años, donde la invención es permanente y la audacia total (Metro, Hoyts Abasto, Cinemark Pto. Madero y Palermo, Galerías Pacífico, Paseo Alcorta, Patio Bullrich, Village Recoleta, Multiplex Belgrano, Gral. Paz y Cinemark Caballito).

LIBROS

popes del Nuevo Periodismo re

corre aquí algunos aspectos cen-

trales de la sociedad estadouni-

dense contemporánea, a través

sencia de las nuevas tecnologías,

como Internet, el presente de la

novela, o el rol que desempeñan en la actualidad los intelectuales

de su país (a quienes acusa de seguir al pie de la letra los pos-tulados de sus colegas europe-

os). Todo hecho con el estilo que

ninguna de las cualidades que to

lo caracteriza, y sin descuídar

convirtieron en una referencia

capital del periodismo mundial

■ Horacio Salas. Homero Man-

ra) Manzi fue el renovador de la po-

esía del tango, y el primero en apor-

tar metáforas de linaje literario a la

música popular. Obras como "Ma-lena", "Che Bandoneón", "Sur" o

"Barrio de tango" son algunos de los

clásicos que ya forman parte de la

memoria colectiva de los argentinos.

Aunque el tango no constituyó en su

vida una actividad excluyente: la po-

lítica, el cine, el periodismo, el tea-tro, la radio, el juego y el amor fue-ron algunas de sus "otras" pasiones.

y su tiempo. (Editorial Verga-

del análisis que hace de los avances científicos, la omnipre-

Tom Wolfe. El

periodismo

otros artícu-

Ins. (Fdiciones

B) Uno de los

canalla y

mentos más trascendentes de su vida profesional y privada, es también un retrato de época de la Argentina.

OTRO CINE



Cine Club Eco. Hoy: "Rashomon". de Akira Kurosawa (foto). En Corrientes

4940, piso 2 "E". hoy y mañana a las 19.

■ Cine Club Tea. Hoy y mañana: Estrella, de Konrad Wolf. A las 20

y a las 19 en Aráoz 1460, PB 3.
■ Museo del Cine. Mañana: Río escondido, de Mercedes García Guevara. A las 16 en Defensa 1220.

■ Ciclo El gusto por la belleza: el canon de Eric Rohmer. Hoy y mañana: Les rendez-vous de Paris de Eric Rohmer, A las 14.30. 17, 19.30 y 22 en la Sala Leopoldo Lugones del Teatro San Martín, Corrientes 1530.

■ Imagen. Hoy: La tercera generación, de R.W. Fassbinder. A las 18 en Thames 2289.

■ Liberarte. Hoy: Acción mutante, de Alex de la Iglesia. A las 21.30 en Corrientes 1555.

MUSICA



Adrián laies (foto) y Pablo Mainetti. Dúo de piano y bandoneón, para in terpretar tango

y jazz con igual esmero y buen gusto. En Gandhi Tango, C rientes 1743. Hoy a las 22.30.

■ Beto Satragni y Raíces en Pastorius, Tiscornia 1040, Hoy a las 23. ■ Willy Crook & Funky Torinos en La morada de Buenos Aires, Chacabuco 1072. Hoy a las 22.

■ VII Festival de Guitarras del mundo, Hov: Oscar Migueles. Analía Rego y O. Burucuá en el C.C. Sur, Caseros 1750, a las 20.30. Mañana: Ernesto Snajer, Miguel Cherubito y Silvina López en el C.C. Agronomía, Av. San Martín 4453, a las 17. Gratis.

■ Camerata Strauss en el hall del Teatro San Martín, Corrientes 1530. Hoy a las 18.30. Gratis.

■ Cristina Banegas en El Excéntrico de la 18, Lerma 420. Hoy a las

■ Fulanas en el microcine del C.C Recoleta, Junín 1930. Hoy a las 19.

Alcira Canda y Rubén Juárez en el Café Homero, Cabrera 4946. Hoy a las 21.30 y a las 23, respectivamen-

■ Gillespi & Amigos en Niceto Club, Niceto Vega 5510. Hoy a las

■ Fats Fernández en Tobago, Alvarez Thomas 1368. Hoy a las 22.

■ Santamaría en el Instituto Bernasconi, Catamarca 2000, Hoy a las 21.15.

■ Lito Epumer Cuarteto (hoy a las 22) y Emesto Jodos Trío (mañana a las 21) en Notorius, Callao

■ Juan Pablo Greco Quintetoen el Café Literario de la Sociedad Hebraica, Sarmiento 2255. Hoy a las 21.

■ Juan Carlos Cirigliano y Hugo Pierre en el C.C. Borges, Viamonte y San Martín. Hoy a las 21. ■ Orquesta Típica La Biaba y Orquesta Típica Imperial en La máquina Tanguera, San Juan 3545. Hoy a las 0 y a las 0.30.

■ El chaqueño Palavecino en el Luna Park, Corrientes y Bouchard. Hoy a las 21.

■ Beto Vázquez Infinityenel Teatro Margarita Xirgu, Chacabuco 875. Hoy a las 22.

■ Horacio Salgán y Ubaldo De Lío en el Club del Vino, Cabrera 4737. Hoy a las 22.

■ El Túnel en el C.C. Catedral, Ri-

vadavia 781. Hoy a las 23.

Porteña Jazz Band en La Bodega del Café Tortoni, Av. de Mayo

829. Hoy a las 23.
■ Swing Timers en Notorius, Callao 966. Hoy a las 22

■ Sanampay en La Posada del Qui-jote, Lima al 300. Hoy a las 22. ■ Color Vida en Kronopios, Elca-

no 3640. Hoy a las 23.30.

Quinteto Urbano en el C.C. Sur,

Caseros 1750. Hoy a las 21. ■ José Galán en Témplum, Aya-

cucho 318. Hoy a las 22.30.

■ Dosaxos2 en La Fábrica, Que-

randíes 4290. Hoy a las 21.
■ Los Tipitos en Blue Velvet, Bar-

tolomé Mitre 1552. Hoy a las 22 ■ El Gonzo y su cuarteto de jazz en el Nuevo Marquee, Scala-

brini Ortiz 666. Hoy a las 23.30. ■ Ludmila Fernández en La Dama Bollini, Pje. Bollini 2281. Hoy a

TEATRO



El Kaso Do-ra, de Roberto Torres. Con Cecilia Cambiaso y Alejan dro Mauri, diri-

gidos por Pablo Silva y Jorge Guala. Festejo de los tres años en cartel. En El Vitral, Rodríguez Peña 344, hoy a las 21.

■ Monólogos de la vagina, de Eve Ensler. Con María Fiorentino,

Carolina Peleritti y Gabriela Toscano Nuevo elenco en el Paseo La Plaza, Corrientes 1660, hoy a las 20 y 22 y mañana a las 20.

■ El solitario de la provincia flotante, de Raúl Serrano, Con Alejandro Magnone, Ana Franchini y otros. Dirección de Raúl Serrano Ernesto Falke, Estreno en Sarandí 760, hoy a las 22.

■ Che madam, de Carlos Pais y Américo Torchelli. Con Luisa Kuliok, Pepe Novoa y Roly Serrano, dirigidos por Osvaldo Bonet. Estreno en el Teatro Cervantes, Libertad 815, hoy y mañana a las 20,30.

■ El pupilo quiere ser tutor, de Peter Handke. Con Héctor Bidonde y Carlos Moreno, dirigidos por Lito Cruz. Estreno en Actor's Studio, Av. Corrientes 3565, mañana a las 1930

■ Un marido ideal. de Oscar Wilde. Espectáculo en inglés subtitulado en castellano. Por el Actor's Repertory Theatre. En el BAC, Suipacha 1333, hoy a las 21. En el mismo espacio; ¡Qué necios son los mortales!, sobre textos de Shakespeare y dirección de Mario Camarano, mañana a las 19.

■ La esperata (grito de ausencia). Con Marcelo Savignone. En Belisario, Corrientes 1624, mañana a las 20.30.

■ Ruido de rotas cadenas, de Ricardo Halac y dirección de Alberto Grätzer. **Estreno** en Teatro SHA, Sarmiento 2257, hoy a las 21.30 y mañana a las 20.

■ La morocha. Espectáculo de Cristina Banegas sobre idea de Iris Scaccheri y participación de Edgardo Cardozo. **Reposición** en El Excéntrico de la 18, Lerma 420, hoy a

■ Mil quinientos metros sobre el nivel de Jack. Libro y dirección de Federico León. Ultimas funciones en La Almohada, Sánchez de Bustamante 728, hoy a las 23 v mañana a las 20.

■ 300 millones, de Roberto Arlt.
Por el Grupo La Voltereta. En La
Voltereta, Segurola 2357, hoy a las 21.30. Gratis.

■ Carne de diván. Unipersonal de humor, con libro y actuación de Carla Conti. Dirige Pablo Corti. En La Bancaria, Sarmiento 341, hoy a las 21.

■ Patrika. Libro y dirección de Santiago Calvo. Ultimas funciones en Teatro Contemporáneo, Cochabamba 415, hoy a las 23 y mañana a las 20.

■ Playback. Libro y dirección de Pablo Zukerfeld (Una obra sobre la apropiación de niños). Con Federico Langer, Antonio O'Higgins y Federico Zukerfeld. En Antonin Artaud, Mario Bravo 441, hoy a las 21.

■ Paladar, de Méndez, Villalonga, Virtuoso y Suárez. Dirige Luis Roffman. En Teatro del Pueblo, Diagonal Norte 943, hoy a las 21 y mañana a las 19.

■ Cuando Belgrano perdió la inocencia, de Horacio Trejer y Eduardo Lamoglia. Obra de investi-gación y debate. **Estreno** en Auditorio del Pilar, Vicente López 1999, mañana a las 19.

■ Saliva laboral. Por el grupo Excel, dirigidos por Daniel Cúparo. Es-



Umbral, del español Paco Zarzoso. Con Beatriz Spelzini Ricardo Merkin y otros, dirigidos por Fernando Piernas. Estreno en Teatro del Sur, Venezuela 2255, hoy a las El hombrecito del azulejo. Adaptación del cuento homônimo de Mujica sión de Fabio Prado González y Mimí Harvey. Reposición en la Sala Alberdi, Sarmiento 1551, piso 6. Hov v mañana a las 16.30.



Daniel Jayo

treno en Espacio La Tribu, Lamba-

ré 873, hoy à las 23.

Proyecto Impro. Producción de Sucesos Argentinos. Dirige Oscar Guzmán. En Auditorio del Pilar, Junín 1999, hoy a las 23.30. A la go-

Misia, de Eduardo Cogorno, Teatro musical. Reposición en La Scala de San Telmo, Pasaje Giuffra 371, hoy a las 20.30.

■ Romeo y Julieta. Versión de Oscar Sucre. Con Gabriela Ortiz y Rodrigo Pedreira. En La Manzana de las Luces, Perú 292, mañana a las

■ Blancos posando (obra del ciclo Teatro x la identidad. Libro v dirección de Luis Cano. Reposición enel Uriarte Viejo, Uriarte 1616, hoy a las 22.

DANZA



de tango. Por la compañía Tango x 2 dirigida por Miguel Angel

Zotto. Estreno en el Teatro Astral, Corrientes 1639, hov a las 20.30 y 23 y mañana a las

■ ¿No me besabas? Con dirección y coreografía de Gabriela Caretti, Luis Biasotto y Luciana Acuña. Por el grupo Krapp. En el Teatro del Sur, Venezuela 2255. **Ultimas** funciones hoy a las 0.30 y mañana a las 21.

■ De los pies. Nuevo arte nativo

dirigido por Koki y Pajarín Saavedra. En el Teatro Santa María, Montevideo 842. Hoy a las 22.

■ Smoke. con dirección de Aníbal Pachano. Nuevo music hall del creador de Botton Tapreviviendo el glamour del vieio cabaret. En Molière Café Concert, Balcarce 678. Hoy a las 21 y a las 23.

■ Primer Festival de Arte Flamenco, Junco, chumbera y fuego, con Graciela Ríos Saiz, Omar Urraspuro, Rolando Alvar y Natalia Bonansea como bailarinasolista invitada. En el C.C. Borges, Viamonte y San Martín, mañana a las 20.30.

■ Ballet Folklórico Nacional, dirigido por Norma Viola. En la Plaza Mitre de San Fernando. Hoy a las 16

■ Táctica de la pecera. Por el Grupo Taller de Danza Butoh. Ultimas funciones en La Fábrica, Ciudad Cultural, Querandíes 4290. Hoy a las 20.

■ Iñaki Urlezaga. El primer miembro del Royal Ballet de Londres presenta en nuestro país su Gira Nacional 2001 junto con su compañía Ballet Concierto. Dirigido por Lilian Giovine y Esmeralda Agoglia. Programa: "Don Quijote" (Suite completa del I y III Acto), "Lago de los Cisnes" (Suite del III Acto), "Bolero de Ravel" (obras del repertorio clásico con adaptaciones coreográficas de Lilian Giovine y Esmeralda Agoglia), "Tangos Argentinos" y "Pop" (con música de Freddie Mercury y Gloria Gaynor). Coreografías de Miguel Elías (coreógrafo del Teatro San Martín de la ciudad de Bs. As.). Hoy en Salta y mañana en Jujuy.

GOYA

PIBES



mariposas Espectáculo de Mariana Baggio con músicos en vivo, tí-

teres, sombras chinescas y pro-yecciones. En el Ombligo de la Luna, Anchorena 364. Mañana

■ Oceánica, un cuento de sirenas. Obra teatral de Ana Alvarado, Patricia Dorín y Marta Lantermo. En el C.C. Agronomía, Av. San Martín 4453. Hoy a las 16.

■ Vezinas, un musical en la ve reda, con puesta en escena y dirección de Héctor Presa, en La Galera, Galpón de Arte, Humboldt 1591. hoy y mañana a las 16.

■ Segundo encuentro de pa-yasos en el C.C. Rojas, Gutiérrez 1060, Olivos. Mañana a las 18. Gratie.

■ Ciclo Momusi: 5 En cantando. Recital basado en temas propios musicalizaciones de poemas de Elsa Borneman, Pipo Pescador y canciones tradicionales. En la Sala AB del C.C. San Martín, Sarmiento 1551. Mañana a las 11.

■ Pif, Paf, Puf. Versión libre del cuento clásico "Los tres chanchitos" por el Grupo Kukla. En Liberarte, Corrientes 1555. Mañana a las 17.

■ Un grandote me defiende, espectáculo a cargo del teatro de títeres "El Tomate". En el C.C. Sur, Caseros 1750. Hoy a las 15.30.

■ Natacha, espectáculo teatral con



uanjo Domínguez vuelve a presentar su disco Mis tangos preferidos Vol. 2, con la participación de invitados especiales como Rubén Juárez y Julio Pane. En La Trastienda, Balcarce 460. Hoy a las 23.

dirección de Bárbara Raimondi. Por el grupo Eternos Pibes. En el C.C Adán Buenosayres, Asamblea 1200. Hoy a las 17. Gratis.

■ Pérez/Gil/Piratas (hoy a las 16.30), Caídos del mapa (hoy y mañana a las 18) y Belinda Lava Lindo (mañana a las 16.30). En la Universidad Popular de Belgrano, Ciudad de la Paz 1972.

■ Frankenstein, el monstruito. Espectáculo de terror con humor con dirección de Eduardo Pavelic. En la Sala Enrique Muiño, Sarmiento 1551, piso 4. Hoy y mañana a las 17.

La magia sin fin, una obra de magia y teatro que narra la historia de un chico que desea ser mago y en

sus sueños van apareciendo persona-

jes que lo ayudan a concretar esa pa-

sión, En Cochabamba 360, Mañana

ETC.

■ Homenaje a Ricardo Carpani. En el 4º aniversario de su fallecimiento. Proyección de un video y mesa redonda con Doris Carpani, Alfredo Ferraresi y Norberto Galasso. En Av. La Plata, hoy a las 20.

■ Inscripción a los talleres de guión, diseño, humor, ilustración, editorial e Historia de la Historieta. Informes en Las Heras 1749, o al 4812-6787.

■ Inauguración de Peña-Disco, primera disco folklórica de Buenos Aires, con la presencia de Tamara Castro y Melania Pérez entre otros. En Aráoz 2424, hoy a partir de las 16.

■ Fiesta London Rock en Teatro Club, Hipólito Yrigoyen 851. Hoy a las 23.

CARTELERA

cines

AGUA DE FUEGO Dir.: Candela Galantini-Claudio Remedi-Dir.: Candela Galantini-Claudio Remedi-Santra Godoy, S/R. Complejo "Tita Merello", Suipacha 442. Tel.: 4322-1195. A las 13.50, 17.55 y 22 hs. (Sala "Amalia Bence"). Cosmos II. Av. Corrientes 2046. Tel.: 4953-5405. A las 14, 16, 18, 20 y 22 hs.

Aut. (Inteligencia artificial), Dir.: Sieven Spielberg, con Habey Joel Chremit y Judio Law, Pil 3. Monumental. Lavalle 780. Tel.: 4383-9008. A lass 12-40, 15-10, 7-45, 20.20 y 2-50. Variese y sibi. trans. 1-30 hs. Variese y sibi. trans. 1-30 hs. Attas Lavalle. Lavalle 780 hs. 4322-1380. A las 13.15, 16.15, 19.15 y 2-15 hs. Sib. trasn.

ALMAS PERDIDAS
Dir: Janusz Kaminski, con Winona, Ryder y
Ben Chaplin. P/16.
Electric III. Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. A las
14.30, 18 y 21.30 hs. Sáb. trasn. 1.15 hs.

AHIMALADA
Dir.: Sergio Bizzio, con Cristina Banegas,
Carolina Fal y Carlos Roppa. P/16.
Complejo "Tita Merello". Suipacha 442. Tel.:
4822-1195. A las 1320, 1530, 17.45, 19.50 y
22 hs. (Sala "Della Gardes").

ANTEOJITO Y ANTIFAZ (Mi intentos y un invento). Dir.: García Ferré. S/R. Los Angeles. Av. Corrientes 1770. Tel.: 4371-3742. A las 12.50, 16.20 y 19.30 hs.

ATLANTIS
(El imperio perdido), de Walt Disney, Dir.; G. Trousdale 8, K. Wise, (En castellano), S/R. Los Angeles II. N. Comtentes 1770. Tel.: 4371-3742. A las 12.50, 14.30, 16.10, 17.50, 19.30 y 21.10 hs.

RAJO LA ARENA (Francia-200), Dir.: Francois Ozon, con Bruno Cremer y Jaques Nolot. Cremer y Jaques Nolot. Cosmos I. Av. Corrientes 2046. Tel.: 4953-5405. A las 15.30, 19.30 y 23.10 hs.

BRILLO DE LUNA Francia-Alemania-Suiza). Dir.: B. Premier IV. Av. Corrientes 1565, Tel.: 4374-2113. A las 16.20 y 20.40 hs.

CALLE 54 (España-Francia). Dir.: Fernando Trueba. S/R. Premier III. Av. Corrientes 1585, Tel.: 4374-2113. A las 20.40 y 22.50 hs.

HTTTAS de luz). Dir.: José Luis Massa, con l Yan, Facundo Arana y Juan Leyrado,

Los Angeles IV. Av. Corrientes 1770. Tel.: 4371-3742. A las 13, 17.30 y 21 hs.

CONTRALUZ
Dir.: Bebe Kamin, con Mariano Torre, Leonor
Manso y Cristina Baregas. P/16.
Complejo "Tita Merello". Sulpacha 442. Tel.:
4322-1195. A las 15.35 y 19.40 hs. (Sala Premier IV. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 14.20, 18.30 y 22.50 hs.

EL DIARIO DE BRIDGET JONES Dir. Sharon Maguire, con Renée Zellweger, Hugh Grant y Colin Firth. Metro III. Certin 570. Tel.: 4382-4219. A las 18 y 20.20 hs. (Viernes, sáb. y miérc.).

EL GUSTO DE LOS OTROS (Francia). Dir.: Agnes Jaoui, con Anne Alvaro y Alain Chabat. P/13.

Metro II. Cerrito 570. Tel.: 4382-4219. A las 13.10, 15.30, 18, 20.20 y 22.40 hs. (Viernes sáb. y miérc.: 13.10, 15.30 y 22.40 hs.).

EL HIJO DE LA HOVIA

Dir.: Juan José Campanella, con Ricardo
Darin, Héctor Alterio y Norma Aleandro. P/13.
América. Av. Callao 1057, Tel.: 4811-3818. A
las 12.50, 15.10, 17.35, 20.05 y 22.35 hs. Sáb

trasn. Complejo "Tita Merello". Suipacha 442. Tel. 4322-1195. A las 12.30, 14.50, 17.10, 19.30 y 21.50 hs. (Sala "Mirtha Legrand"). 50 hs. (Sala "Mirha Legrand"). umont III. Av. Rivadavia 1635. Tel.: 4371-50. A las 12.50, 15.15, 17.40, 20.05 y 22.30

hs. Ocean I. Lavalle 739. Tel.: 4322-1515. A las 13, 15.15, 17.40, 20.05 y 22.35 hs. Sáb. trasn. Monumental. Lavale 780. Tel.: 4393-9008. A las 12.40, 14.55, 17.25, 19.55 y 22.25 hs. Sáb. trasn. 1 h.

secti. 1.1.

E. P. H.A.CARD

(Francia). Dit: Francis Velver, con Daniel

Autorial y Gériero Depardieu. P/13.

Altae Santa Fe IL. Av. Santa Fe 2015. Tel:

4822-7678. A las. 13.15, 15.05, 16.55, 18.45,

20.40 y 22.40 hs. Sāb. Irsas.

78. P. M. Princadvia (16.55. Tel: 4371
3050. A las 12.55, 14.55, 16.55, 18.55, 20.55 y

22.55 hs.

EL PLANETA DE LOS SIMIOS Dir.: Tim Burton, con Tim Roth y Helena Bonham Carter, P/13. Monumental, Lavalle 780. Tel.: 4393-9008. A las 12.35, 14.50, 17.20, 19.50 y 22.20 hs. Sáb. trasn. 0.50 hs.

EL SASTRE DE PANAMA Dir: John Boorman, con Pierce Brosnan y John Boorman, con Pierce Brosnan y ffrey Rush. P/13. numental. Lavalle 780. Tel.: 4393-9008. A 12.35, 14.30, 16.35, 18.40 y 20.45 hs. EL VIENTO NOS LLEVARA (Irán-Francia), Dir.: Abbas Kiarostami, S/R

Lorca I Av. Corrientes 1428. Tel.: 4371-5017. A las 13.50, 16.05, 18.20, 20.35 y 22.50 hs.

GOYA. (Luces y sombras de un genio). Dir.: Carlos Saura, con Francisco Rabal y Marbel Verdú. (España-1999). Cosmos I. Av. Corrientes 2046. Tel.: 4853-5405. A las 13.30, 17.30 y 21.30 hs.: Premier III. Av. Corrientes 1655. Tel.: 4374-2113. A las 14.30, 16.30 y 18.30 hs.

GRACIAS POR EL CHOCOLATE (Francia). Dir.: Claude Chabrol, con Isabe Huppert. P/13.

Premier I. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 14, 16, 18, 20.20 y 22.40 hs.

JURASSIC PARK III Dir. Joe Johnston, con Sam Neill. P/13. Los Angeles I. Av. Corrientes 1770. Tel. 4371-3742. A las 14.20 y 19.20 hs.

ADTOMES NEST 14.20 Y 19.20 hs.

LADRONES DE MEDIO PELO

Dir. Woody Allen, con Huspi Grant, Tony
Darrow y Woody Alen. S/R.

Atlas Santa Fo L Av. Santa Fo 2015. Tel.
4823-7878. A las 13, 145.0, 16.50, 18.50,
20.50 y 22.50 hs. Séb. trasn.

Gaumont I. Av. Phaddavia 1635. Tel. 437

Gaumont I. Av. Rivadavia 1635. Tel.: 4371-3050. A las 12.40, 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.40 hs. LA MOMIA REGRESA
Dir.: Stephen Sommers, con Brendan Fra S/R.

Electric I. Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. A las 14.40. 18.45 v 22.55 hs. Sáb, trasn. 3 hs.

LA RENGA (Documental de la banda de rock). S/R. Lorange. Av. Comentes 1378. Tei.: 4373-2411. A las 14, 18 y 21 hs. Viernes y sáb. traen. 1 h.

P/18. Electric III. Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. A las 12.45, 16.15, 19.45 y 23.15 hs. Sáb. trasn. 2.55 hs. Doroa III Av. Corrientes 1428. Tel.: 4371-5017. A las 15.40, 19.15 y 23.05 hs.

LOS DESTINOS SENTIMENTALES (Francia). Dir.: Olivier Assayas, con Charles Berling, isabelle Huppert y Emmanuelle Béar S/R. Metro III. Cerrito 570. Tel.: 4382-4219. A las 14.30, 18 y 21.30 hs.

MINI ESPIAS

Dir.: Robert Rodríguez, con Antonio Bandera:
Carla Gugino y Teri Hatcher. (En castellano). Los Angeles I. Av. Corrientes 1770. Tel 4371-3742. A las 14.50, 17.50 y 21 hs.

MOULIN ROUGE (Armor en rojo). Dir.: Baz Luhrmann, con Nicole Kidman y Ewan McGregor. P/13. Metro I. Ceriflo 570. Tel.: 4382-4219. A las 13, 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40 hs. Sáb. trasn. 1 h.

PAN Y TULIPANES (Suiza-Italia). Dir.: Silvio Soldini, con Licia Maglietta y Bruno Ganz. S/R. Premier III. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 14, 16.10, 18.20, 20.30 y 22.40 hs.

PREMONICION
Dir: Sam Raimi, con Cate Blanchett y Keanu
Reeves. P/16. Ocean II. Lavalle 739. Tel.: 4322-1515. A las 13.15, 15.30, 17.55, 20.20 y 22.45 hs. Sáb.

RUGRATS EN PARIS (La película). Dir.: Stig Bergquist y Paul Demeyer. (En castellano). S/R. Los Angeles III. Av. Corrientes 1770, Tel.: 4371-3742. A las 16 hs.

SHREK (La mejor historia jamás contada), Dir.: Andrew Adamson y Visty Jenson, S/R. Los Angeles II. Av. Corrientes 1770, Tel.: 4371-3742, A las 13, 14.40, 16.20, 18, 19.40 y 21.10 hs.

SCARY MOVIE 2 (Otra pelicula de miedo). Dir.: K. I. Wayans, con A. Acker y M. Barrett. P/16. Monumental. Lavalle 780. Tel.: 4393-9008. A las 23 hs. Sáb. trasn. 0.50 hs.

TELARAÑA
Con Morgan Freeman. P/13.
Electric I. Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. A las 12.50, 16.55 y 21.05 hs. Sáb. trasn. 1.10 hs.

TOMB RAIDER (Lara Croft), Dir.: Simon West, con Agelina Jolie y Jon Voight. P1/3. Electric III. Lavalle 936. Tel.: 4322-1846. A las 15.05, 19.05 y 23.05 hs. Såb. trasn. 3.10 hs.

UNA HISTORIA DE ENTONCES

Tenesa Livis Garci, con Lydia (España), Dir.: José Luis Garci, con Lydia Bosch y Juan Diego, S/R. Lorca II Av. Corrientes 1428. Tel.: 4371-5017. A las 13.35, 17.10 y 21 hs.

shoppings

ABASTO DE BUENOS AIRES (Hoyts General Cinema). Av. Corrientes 3200. SWORD FISH (Acceso autorizado): 13.25, 18.20 y 23.25 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn EL VIENTO NOS LLEVARA: 13, 17.45 y 25.50 hs. S/R. ANIMALADA: 11, 15.35 y 20.25 hs. P/16.

a las 16.15.

Viernes y sáb. trasn.
MINI ESPIAS: 13.05 hs. (En castellano). S/R.
PREMONICION: 11.10, 15.45, 20.40 y 23.20
hs. P/16. Viernes y sáb. trasn. . P/16. Viernes y sáb. trasn. IRASSIC PARK III: 11.05, 13.35 y 18.25 hs.

P/13. EL PLANETA DE LOS SIMIOS: 11, 15.40 v EL PLANEID 20.40 hs. P/13. EL SASTRE DE PANAMA: 12.55, 15.20 y 22.40 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. MOULIN ROUGE (Amor en rojo): 11.40, 16.45, 19.40 y 22.40 hs. P/13. Viernes y sáb.

A.I. (Intiligencia artificial): 11.15, 13, 16, 16.40, 19.10, 19.50, 22.20 y 23 hs. P/13. Viernes y LADRONES DE MEDIO PELO: 11.05, 15.15, 17.40, 20 y 22.20 hs. S/R. Viernes y sáb.

trasn. EL DIARIO DE BRIDGET JONES: 11, 17.50 y 20.15 hs. P/13. CHIQUITITAS (Rincón de Luz); 14.15 hs. S/R.

AV. Santa Fe 3251. Tel.: 4827-8362. EL HIJO DE LA NOVIA: 13.35, 16.30, 19.20 y 22.10 hs. P/13. Sáb. trasn. 0.40 hs. LADRONES DE MEDIO PELO 13.30, 15.50, 18.05, 20.20 y 22.30 hs. S/R. Sáb. trasn. 0.40

CINEMARK (Prierto Madero). Alicia Moreau de Justo 1960. : 4315-3008. HIJO DE LA NOVIA: 12.25, 14.50, 17.30, 20 y 22.30 hs. P/13. Viemes y sáb. trasn. EL PLACARD: 12.50, 15.10, 17, 19.10, 21.10 y 23 hs. P/13. Viemes y sáb. trasn. SWORD FISH (Accesso autorizado): 13, 18.10 y 22.50 hs. P/13. Viemes y sáb. trasn. EL PLANETA DE LOS SIMIOS: 15.20 y P.0.00 hs. P/8.

20.20 hs. P/13. LADRONES DE MEDIO PELO: 12.40, 15.30, 17.40, 19.50 y 22 hs. S/R. Viernes y sáb. trasn. MOULIN ROUGE (Amor en rojo): 13.40, 16.50. 19.40 y 22.40 hs. P/13. Viernes y sáb.

trastr.
PREMONICION: 12.30, 15, 17.10, 19.30 y
22.10 hs. P/16, Viennes y sibl. trasn.
ANIMALADA: 13.0, 15.40, 20.30 y 23.10 hs.
P/16, Viennes y sibl. trasn.
E. DARIO DE BRIDGET JONES: 17.50 hs.
P/13.
A.I. (fintiligancia artificial): 13.20, 16.20, 19.20 y
22.20 hs. P/13. Viennes y sibl. trasn.

(Palermo), Beruti 3399, Tel.: 4827-9500. EL DIARIO DE BRIDGET JONES: 22.15 hs.

P/13. Viernes, sáb. y miérc. trasn. A.I. (Intiligencia artificial): 11.25, 12.25, 15.30, 16.45, 18.30, 21.30 y 22.10 hs. P/13. Viernes, sab, y mierc. trasn. EL VIENTO NOS LLEVARA: 12.10, 14.45, 17.20, 20.05 y 22.40 hs. P/13. Viernes, sáb. y

merc. trasn. EL PLACARD: 11.40, 13.45, 15.50, 17.50, 19.55 v 22 he P/13 Viames sáh v miérc. trasn. PREMONICION: 23.15 hs. P/16. Viernes, sáb.y miérc. trasn. EL SASTRE DE PANAMA: 15.45 y 20.45 hs. P/13.

713. SHREK: 13.25, 15.40 y 17.45 hs. (En LADRONES DE MEDIO PELO: 13, 15.10, 17.25, 19.40 y 21.50 hs. S/R. Viernes, sáb. y

mierc. trasn. MOULIN ROUGE (Amor en rojo): 11.45, 14.30, 17.15, 20 y 22.50 hs. P/13. Viernes, side y miler. trash.

100A HISTORIAN ENTONCES: 14.50 y
100A HISTORIAN ENTONCES: 14.50 y
20.15 hs. SR. Viennes, side. y miler. trash.
PAN Y TULLPANES: 10.15 y 161.51 s. SR.
E. HIJO DE LANOVA: 11.55; 12.05, 14.20,
17.05, 17.30, 19.45, 22.30 y 20.05 hs. P/13.
Viennes, side. y miler. brash.
Viennes, side. y miler. brash.
100 John P. P. Viennes, side. y rivier. trash.

GALERIAS PACIFICO Florida 753. Tel.: 5555-5357. (Miéro: todo el día y lunes a sáb. hasta: 16 hs.: descuento). Hortes a sib. hasta: 10 hs. u. d. (150, 20 y Sala I) PAN Y TULIPANES: 13:30, 15:40, 17:50, 20 y 22:10 hs. SPT. Sab. trasn. 0:20 hs. Sala II MOULIN ROUGE (Amor en rojo): 13:10, 15:30, 18, 20:20 y 22:40 hs. P/13. Sâb. trasn.

Sala IV ALEXANDER Y NATALIA: 13.40 y 18.10 hs. PREMONICION: 15.50, 20.20 y 22.30 hs. P/16. Sáb. trasn. 0.40 hs. PASEO ALCORTA. Salguero y Alcorta, Tel.: 4806-5665.

trasn. 1.20 hs. Sala II A.I. (Intiligencia artificial): 13.45, 16.45, 19.30 y 22.15 hs. P/13, Sáb. trasn. 1 h.

22.15 ns. P/16, Sala III Sala III EL HIJO DE LA NOVIA: 12.45, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.45 hs. P/13. Sáb. trasn. 1.15 hs. LADRONES DE MEDIO PELO: 13.10, 15, 17, 19. 21 v 23.10 hs, S/R. Sáb. trasn. 1 h. PATO BULLRICH.
Libertasty 75.1 Tel. 4916-390144615-4328.
Libertasty 75.1 Tel. 4916-390144615-4328.
Libertasty 75.1 Tel. 4916-390144615-4328.
Libertasty 75.2 Tel. 4916-39014-3

VILLAGE RECOLETA. Vicente López y Junin. Tel.: 4810-444-66843. EL HIJO DE LA NOVIA: 11.30, 12.30, 14,15, 16.30, 17.30, 19, 20, 21.45 y 22.45 hs. P/13.

trash. ATLANTIS (El imperio perdido): 13 y 17.10 hs (En castellano). S/R. EL SASTRE DE PANAMA: 11.45, 14, 16.15, 18.30, 21 y 23.15 hs. P/13. Viemes, sáb. y MOULIN ROUGE (Amor en rojo): 11.50, 14.30, 17.15, 20 y 22.45 hs. P/13. Viernes

sab, y miérc iban.
LA VIRGEN DE LOS SICARIOS: 21.30 y
23.30 hs, Pi18 Vermes, sáb. y miérc. Irasn.
EL PLANETA DE LOS SIMIOS: 13.30, 18 y
20.30 hs, Pi13. Viermes, sáb. y miérc. Irasn.
SWORD FISH. (Acosso autorizado): 17.30,
19.45 y 22 hs. P/13. Viermes, sáb. y miérc.

UNA HISTORIA DE ENTONCES: 11.45, ISSA 19.50 AS 5 is. S.R.
EL GUSTO DE LOS OTROS: 23.10 is. P/13.
Viemes, sáb. y miérc. trasn.
ANTEOJITO Y ANTIFAZ (Mil intentos y un invento): 11.30, 13.30 y 15.30 is. S/R.
GRACIAS POR EL CHOCOLATE: 20.30 is.

P/13. LOS DESTINOS SENTIMENTALES: 11.05, 14.50 y 18 he. P/13. 14.50 y 18 he. P/13. SEARY MOVIE 2 (Dara pelicular de mieolo): 20.30 he. P/16. Vennes, séb. y miéric train. DESCUPIRIEURO A ORDRESTER: 22.45 he. S.R. Vennes, séb. y miéric. train. CHIQUITTAS (Fincon de Luz): 14.10 y 16.10

ns. 5/H. A.I. (Intiligencia artificial): 12.30, 15.15, 16.15, 18.15, 19.15, 21.15 y 22.15 hs. P/13. Viernes, sab. y miérc. trasn. EL VIENTO NOS LLEVARA: 12, 14.30, 17, 19.30 y 22 hs. S/R. EL PLACARD: 12, 14, 16.15, 18.15, 20.15 y

22.30 hs. P/13. Viernes, sáb. y miérc. trasn. LA COMUNIDAD; 21 hs. P/13. Viernes, sáb. y

barrios

BELGRANO

MULTIPLEX BELGRANO
Obligado y Mendoza. Tel.: 4781-9183.
EL HJJO DE LA NOVIA: 12.40, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. MOULIN ROUGE (Amor en roi): 12.30, 15, 17.30, 20 y 22.30 hs. P/13. Viernes y sáb.

trasn.
A.I. (Intiligencia artificial): 13.40, 16.30, 19.30 y
22.20 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn.
EL PLACARD: 12.50, 14.35, 16.20, 18.05,
19.50, 21.35 y 23.20 hs. P/13. Viernes y sáb.

SHREK: 13.10 y 17 hs. (En castellano). S/R. PREMONICION: 20.50 y 23 hs. P/13. Viernes

y sáb. trasn. EL DIARIO DE BRIDGET JONES: 15 y 18.50 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. LADRONES DE MEDIO PELO: 13, 15, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10 hs. S/R. Viernes y sáb.

Trans.

GENERAL PAZ.

AV Cabido 2702 Tel. 4781-1412.
EL GUSTO DE LOS OTROS: 14.55 y 19.50 hs. P13.
LADFONES DE MEDIO PELO: 13.55, 16, 180.52 x 10 v 22.15 hs. SR. Sab. brean.
180.52 x 10 v 22.15 hs. SR. Sab. brean.
180.52 x 10 v 22.15 hs. SR. Sab. brean.
180.52 x 10 v 22.15 hs. SR. Sab. brean.
180.52 x 10 v 22.15 hs. SR. Sab. brean.
180.52 x 10 v 22.15 hs. SR. Sab. brean.
180.52 x 22.55 hs. P13. Sab. brean.
180.52 x 22.55 hs. P13. Sab. brean.
180.52 x 23.55 hs. Sab. brean.
180.52 x 25.55 ks. Sab. brean.
180.52 x 25.55 ks.

SAVOY. Av. Cabildo 2829. Tel.: 4781-6500. Pl.: \$ 7,50 (Miércoles todo el día y jueves a martes hasta

(Métroles todo el día y jueves a martes has las 16 hs.; \$ 4,50). EL PLACARDE (13,50, 15,30, 17,10, 18,50, 20,30 y 22,20 hs. P/13. GOYA (Luces y sombras de un genio): 14 y 19,20 hs. S/R. LOS DESTINOS SENTIMENTALES; 16 y nhras de un genio): 14 v

ELOS DESTINAS GET IMBERTALES, 10 9 21.20 Ins. SR7 EL SASTRE DE PANAMA: 13.30, 15.40, 17.50, 20 y 22.10 hs. P/13. GRACIAS POR EL CHOCOLATE: 13, 16.40 y 20.20 hs. P/13. ANIMALADA: 14.55, 18.35 y 22.15 hs. P/16.

SOLAR DE LA ABADIA. Luis María Campos y Maure. Tel.: 4778-5181. EL HIJO DE LA NOVIA: 13.45, 16.45, 20 y 22.30 hs. P/13. Sáb. trasn. LADRONES DE MEDIO PELO: 13.15, 15.15, 17.30, 19.35 y 22.05 hs. S/R. Sáb. trasn.

CABALLITO

CINEDUPLEX (ex Lyon). Av. Rivadavia 5050. Tel.: 4902-

EL VIENTO NOS LLEVARA: 13.50, 16.20, 18.20, 20.30 y 22.30 hs. S/R. UNA HISTORIA DE ENTONCES: 13, 17.05 y 20.55 hs. S/R. LA COMUNIDAD: 15.05, 19.05 y 22.50 hs.

CINEMARK.

ÄN. La Plata 96. Tel.: 4982-7117.

EL HIJO DE LA NOVIA: 12.05, 14.40, 17.20, 20.05 y 22.50 hs. P/13. Viernes, sáb. y miérc.

EL PLACARD: 12 20, 14 30, 16 40, 18 40, 20.50 y 23 hs. Viernes y sáb. trasn. A.L. (Intilipercia artificial): 12 50, 15 50, 19 50 y 22 20 hs. Vernes, sáb. y mierc. trasn. SWORD FISH (Access outroitzado): 15.35 y 20.20 hs. P13. Viernes, sáb y mierc trasn. EL DIARIO DE BRIDGET JONES: Viernes, set y ha prière trasn. sáb. y miérc. trasn. 0.20 hs. P/13. LADRONES DE MEDIO PELO: 13, 15.10, 17.35, 19.45 y 22 hs. S/R. MOULIN ROUGE (Amor en rojo): 12.40, 17.45 y 22.40 hs. P/13. Viernes, sáb. y miérc. trasn.

FLORES

RIVERA INDARTE.

Rivera Indarto 41, Tel. 4612-5500.

EL HIJO DE LA NOVIA: 1225, 14.55, 17.25,
20.15 (2.45) F. 173, Sub trans.

EL PLACARD: 18.30, 15.50, 17.45, 19.45 y
22.01 fe. 18.50, 15.50, 15.50, 17.45, 19.45 y
22.01 fe. 18.50, 15.50, 15.50, 17.45, 19.45 y
22.01 fe. 18.50, 15.50, 17.50 A.I. (Intiligencia artificial): 12.50, 15.55 hs. P/13, Sáb. trasn. SHREK: 12.35 y 14.30 hs. S/R. (En

MOULIN ROUGE (Amor en rojo): 16.30, 19.15

FLORESTA

GRAN RIVADAVIA. Av. Rivadavia 8636. Tel.: 4672-1356. THE BEATS. Recital en vivo. Hoy: 21 hs.

LINIERS

NUEVO LINIERS, Av. Gral. Paz y Av. Rivadavia. Tel.: 4657-0018. (Lunes a miéro. precios rebajados). SHREK: 14, 15,40 y 17.50 hs. (En castelle

EL PLANETA DE LOS SIMIOS: 17.10, 19.30 y 21,45 ns. P/13. CHIQUITITAS (Rincón de luz): 14.10, 15.50, 19.20 y 21.10 hs. S/R.

V. DEL PARQUE

BERNASCONI.
Marcos Sastre 3195. Tel.: 4501-6462. (Lunes a mérc. todo el día y viernes y dgo. 1º función: \$ 4). Niños: \$ 4. (Jueves cerrado).
SHREK: 15.50, 17.40 y 19.30 hs. (En castellano). S/R.

cuenca 3035. Tel.: 4505-8074. Pl.: \$7. (Lun a miérc. todo el día y jueves a dgo. hasta 16 hs.: \$4). A.I. (Intiligencia artificial): 13, 16, 19 y 22 hs. P/13. Sáb. trasn. 0.55 hs.

EL HIJO DE LA NOVIA: 13.10, 15.40, 18, 20.20 v 22.40 hs. P/13. Sáb. trasn. 0.50 hs

CASEROS.

PARAMOUNT. 3 de Febrero 2561. Tel.: 4750-1438. (Lunes a viernes todo el día y sáb. y dgo. hasta las 17.30 hs.: \$ 3,50). EL HIJO DE LA NOVIA: 15, 17.30, 20 y 22.20 ns. P/13. PAN Y TULIPANES: 14.45, 17.15, 19.45 y 22. he S/R

SAN ISIDRO

SAN ISIDRO (Tren de la Costa). La Salle 653. Tel.: 4732-6180. Pl.: \$7,50 (Miérc, todo el día y lunes a

sáb. hasta las 16 hs.: \$ 5), Men. de 12 años y jub.: \$ 5. Sala I EL PLACARD: 13, 15, 17, 19, 21 y 23 hs. P/13. Sáb. trash. 1.20 hs.

Sala II LADRONES DE MEDIO PELO: 12.50, 14.50, 16.50, 18.50, 20.50 y 22.50 hs. S/R. Sáb.

trasn. 1.20 ns. Sala III EL HIJO DE LA NOVIA: 12.40, 15.10, 17.40, 20.10 v 22,40 hs. P/13. Sáb. trasn. 1.10 hs. 20.10 y 22.40 hs. P/13. Sab. trasn. 1.10 hs. Sala IV A.I. (Inhiligencia artificial): 13.30, 16.40, 19.30 y 22.20 hs. P/13. Sab. trasn. 1.10 hs.

OLIVOS

LIBERTADOR.
Libertador 3040. Tel.: 4732-6170. Pt.: \$7,50
(Mièrc, todo el día y lunes a sáb. hasta las 16
hs.: \$5). Men. de 12 años y jub.: \$5.

hs: \$ 5), Men. de 12 años y jub.: \$ 5.
Sala I
SHREK: 13, 14.40 y 16.20 hs. (En castellano).
S/R
UNA HISTORIA DE ENTONCES: 18.10,
20.30 y 22.50 hs. S/R.
Sala II
EL DIARIO DE BRIDGET JONES: 15.20 y
17.20 hs. P/13.
MOULIN ROUGE (Arnor en rojo): 13, 20.20 y
22.40 hs. P/13.

AVELLANEDA

AY CLLAMEDA.

ATO AYELLAMEDA.

Guenne 397. Tel. 4229-0204. Plt. \$7 (Luresa mérocies toto é die jueves a sébado fra.

surcios. \$1,50).

Al. (friligencia artificial): 13 40, 16 30, 19 20 y

22.10 h. Pl13. Sáb. trann. 1 h.

Pl13. Sáb. trann. 1 h.

LADRONES DE MEDIO PELO: \$1,31,0,15,55,
17,18,55, 20,50 y 22,45 hs. S/R. Sáb. trans. 1 h.

h.
PREMONICION: 13.10, 17.35 y 22.30 hs.
P/16. Sáb. trasn. 1.15 hs.
SVEN P/16 PSH (Acceso autorizado): 19.40 so autorizado): 19.40 v

22 hs. P/13.

EL HIJO DE LA NOVIA: 13, 15.20, 17.45,
20.10 y 22.35 hs. P/13. Sáb. trasn. 1.15 hs.

SCARY MOVIE 2 (Otra pelicula de miedo): 13,
14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.40 hs. P/16. Sáb. trasn. 1.15 hs. EL PLANETA DE LOS SIMIOS: 15.10 y

20.05 hs. P/13. SHREK: 13.40, 15.40 y 17.40 hs. (En

LANUS

REX. Ituzaingó 1086. Tel.: 4241-9329. (Lunes a 17.30 hs.: \$ 3,50). EL HIJO DE LA NOVIA: 15, 17.30, 20 y 22.20 hs. P/13.

PREMONICION: 14.40, 17.10, 19.40 y 22 hs.
P/16.

L. DE ZAMORA

LOS PESCARON CON LAS MANOS EN LA MASA!

ESPANOL Hipóito Yrigoyen 9070. Tel.: 4242-0381. EL HIJO DE LA NOVIA: 15.30, 17.45, 19.50 y 22.10 hs. hs. P/13.

QUILMES

CERVANTES. Rivadavia 129. Tel.: 4253-1234. (Lunes a

viernes todo el día y sáb. y dgo. hasta las 17.30 hs.: \$ 3.50). EL HJJO DE LA NOVIA: 15, 17.30, 20 y 22 hs. P/13. PAN Y TULIPANES: 14.40, 17.10, 19.40 y 22

ciclos

ASOCIACION DE CRONISTAS CINEMATOGRAFICOS (Semana de pre-estrenos Internacionales 2001), Hoyts General Cinemá (Abasto de Buenos Áires). Av. Corrientes 3200. Tel: 0866-4800. OMO PERROS Y GATOS, Hoy: 11 y 18.10

hs.

EL DIARIO DE BRIDGET JONES. Dir.:

Sharon Maguire, con Renée Zellweger, Hugh
Grant y Colin Firth. Hoy: 13 y 20,30 hs.

PECADO ORIGINAL. Dir.: Michael Cristofer,
con Antonio Banderas y Angelina Jolie. Hoy: 15.30 y 23 hs.
MENTIRAS. Dir.: Jang Sun Woo, con Lee
Sang Hyung. Hov: trasp. 1.35 hs.

Sang fyung, Hoy, trasn. 1.35 hs.

CINE CLUB ECO
Av. Corrientes 4940 (2do. "E"). Tel.: 48544126. Ciclo "La Mentira en el Cine".
RASHOMON (1950). Dir.: Akira Kurosawa,
con Toshiro Miffune. Sáhado y domingo: 19
hs. Bono contr.: \$ 4 (con debate posterior y
cetá).

Carley. CLUB T.E.A.
Aráoz 1460. Tel.: 4854-8671, Ciclo "Nazismo:
Cine y Memoria". ESTRELLA (1959/59). Dir.:
Konrad Wolf, con Sascha Kruscharska y
Jürgen Frohriep. Sábado: 20 hs., domingo: 19
hs. Ent.: \$ 3. (Con debate posterior).

CINETECA VIDA

Uriarte 1795. (Palermo viejo) EN UN AÑO CON TRECE LUNAS. Dir.: Rainer Wemer Fassbinder. Hoy: 20.30 hs. FONTANE EFFIE BRIEST. Dir.: Rainer Wemer Fassbinder. Hoy: 22.30 hs.

RESPACIO ECLECTICO
(Rincón cultural), Humberto Primo 730. Tel.:
4307-1966. JUANA (Cortometraje
experimental). Dir.: Daniela Trajtenberg.
(Proyection en 16 mm), Domingo: 19 hs. Ent.:

EL CORAJE DE MI MADRE. Dir.: Michael Verhoeven. Hoy: 18 y 22.35 hs.

Wunschen, Holy: 16 y 22:35 hs.

MUSEO DEL CINE "PABLO C.

DUCROS HICKEN"

Defensa 1220. Tel. 4361-2462. RIO

ESCONDIDO (1999). Dir.: Mercades Garcia

Guevara, con Pada Krum, Juan Palomino y

Pablo Cedrón, P13. Glód "Deslinos: un viaje

interior". Domingo: 16 hs. Ent.: \$ 1.

SALA LEOPOLDO LUGONES Av. Corrientes 1530. Tel.: 4371-0111/8 (int.: 231/229). LES RENDEZ-VOUS DE PARIS (Francia-1994). Dir.: Eñe. Forhmer. Sábado y domingo: 14.30, 17, 19.30 y 22 hs. Ent.: \$ 3.

teatros

COLON
Libertad 621. Commutador. 4378-7100. Visitia
9, 10,11 y 12 hs. (Viarnorle 1168). Ent.: \$5
(est.: \$2,7 Tel.: 4378-7132.
Bolleteria: Martes a sátador 10 a 20 hs.,
domingo: 10 a 17 hs., lunes: 17 a 20.30 hs.

(Cuando hay concierto de la "Orquesta

Filamónica").
ORQUESTA FILARMONICA DE BUENOS
AIRES. Dir.: Pedro Ignacio Galderón. Función
N° 10 del Abono a 15 conciertos, Solista:
Virginia Correa Dupuy (mezzosoprano). Prog.
Wagner: "Idilio de Sigirido"; Falia: Siete

heal-ac-unes 20.30 hs. Sala del C.E.T.C. (Toscanni 1186), "El retablo de Masse Pedró", de Manuel de Falla. Dir. Emiliano Gratestian. Régis: Horació Pigozz. Intérpretes: Gul Gallardo, Carlos Sampedro. Pl.: \$ 5. Sábado y domingo: 16 hs.

Pl. \$ S. Sabado y domingor: 16 hs. GRAL. SAN MARTIN (Complejo Teatral de Buenos Aires). Av. Corrientes ISSO: Tel. C-800-33-5254 AMANDA Y EDUADO, de Armadorino, Discipcio. Con Carolina Fal, Juan Palarino, Maria Sozas, Maria Bellesteros, Aló Briaga, Dolores Foroxi, Juan Maria Gil Navarro y elenco. Dir. Poberto Villarueva. Sabado y domingo: 20.30 hs. (Sala "Casacuberta"). Pl.: \$ 10. \$ 10.

CAMERATA STRAUSS: Claudio Barile
(flauta), Amalia del Giúdice (clarinete).

(flauta), Amalia del Giúdice (clarinete), Fernando Ciancio (trompeta), Miguel Buchhalter y Gabriel Pinette (violines), Javi Portero (viola), Marceto Bru (violonoello) y Javier Dragún (contrabajo). Hoy: 18.30 hs. Ent. libre. (Hall Central "Carlos Morel").

Ent. libro. (Hall Central Carlos Mover).

PRESIDENTE AL VEAR
(Completo Teath of Buturos Aires). Av.
Commien 1580. Tel. 4/373-4/35. LA NONA,
of Roberto Cossa. In mascled appentino.
Versión: Eduratio Floriner. Malsos: Erressió
Archer. Com Flory Aran. (Esta Bereniper.
of Archer. Com Flory Aran. (Esta Bereniper.
of Tho Psecality Juan Carlos. Puppo. Dir.
Causto Hochman. Sabadod y domingo: 20.30
hs. Pt. ST.

hs. Pl.: \$12

MACIONAL CERVANTES

Lootad 315. Tel. 4816-4224.

ISAMPIL, de Abeland Casallin Con Rubén

Salla, Maria Isamera, Ambara Assan Pierre

Salla, Maria Isamera, Ambara Assan Pierre

Marino, Antoniala Cesta y elenco. Dir. Rail

Bambilla, Javesse adebac 21 hs. chorca Dir. Rail

Bambilla, Javesse adebac 21 hs. chorca Dir. Rail

Bambilla, Javesse adebac 21 hs. chorca Dir. Sall

Marino, Antoniala Cesta y elenco. Dir. Rail

Bambilla, Javesse adebac 22 hs. chorca Dir. Sall

Casalla Maria Guerrero, P.II. \$8

(Javesse y domino; 55)

CHE MADAM, de Américo Torchelly Caros

Sestador 230 3hs. domino; 20 hs. (Sall

O'restes Caviglia"), Pl.: \$8 (jueves y domino;

\$5).

ACTOR'S STUDIO COMPLEX
AV. Corrientes 3571. Tel. 4867-6822
BISCANDO A PIRANDELIO (ada uno a su
modo), de Luiggi Pirandello. Con Luici Certá,
Dullio Drsv y eletno. Dir. Cartos Gandolio.
Viemes y sábado 21 hs. Ent.: \$ 12.
CARLOS BELLOSO. Tr. Pauser', de Carlos
Beleso. Dir. Enfrque Federman. Sábado. 23

Belloso, Ult.: Ennque Federman, Sabado: 2: hs. Ent.: \$12. EL PUPILO QUIERE SER TUTOR. Un espectáculos sin palabras. Con "Héctor Bidonde" y "Carlos Moreno", Diri.: Lito Cruz. Domingo: 19.30 hs., Lunes: 20.30 hs. Ent.: \$

12.

ANDAMIO '90.

Partné 650. Tel. 4374-1494.

COMER ENTRE COMINAS, de Donald Margulies. Con Lydia Lamason y Adriana Sakvina. Dir. Hayo Drugio, Viernes y Sakvina. Dir. Hayo Drugio, Viernes y Sakvina. Dir. Hayo Drugio, Viernes y Sakvina. Dir. Hayo Micilla. Con Juan Carlos Gené y Verinica Oddo. Libro y dir. Juan Carlos Gené Doningo 20.30 hs. andras Gené. Doningo 20.30 hs. (Despedols). Errit. \$ 12 (jub. y est. \$ 6).

(Despediod), Errit. \$12 (Jub. y est.); \$6),

RELECUINO
(Sala 1), Adolfo Aisina 1484, Tel.: 4382-7775.

ACCIBO YEL PORIVERIE RESTA EN LOS

FUEVOS, de Leggerne Ionesco. Dir.:

Guillermo De Lorerox y Roxana Randon.

Vienes: 21 hs.; såbodo 23 hs. Pt.: \$8.

MATAR EL TIEMPO, de Carlos Gorostiza.

Dir.: Bené Pecheny, Sábado: 20.30 hs. Pt.; \$5.

Dir.: Bené Pecheny, Sábado: 20.30 hs. Pt.; \$5.

ARTE-FACTO Sarandi 760/66, Tel.: 4943-6516/4308-3353.

M O N O S inavala

de Luis Sáez. Con Deborah Astrosky, Hugo Ferrari y elenco. Dir.: Justo Gisbert. Sábado: Ferrari y elenco. Dir.: Justo Gisbert. S. 21 hs. Ent.: \$ 8. EL SOLITARIO DE LA PROVINCIA FLOTANTE. Libro y dir.: Raúl Serrano

ASOCIACION BANCARIA
Samiento 341, Tel. 4328-5011/17.
CARNE DE DIVAN. Con Carla Cont. Dir.:
Peblo Cont. Sabado: 21 hs. Ent.: \$ 5.
PRINCIPE AZUL, de Eugenio Griffero. Gruj
'Las Mareados' Dir.: Miguel Cardella.
Sábado: 22 hs. Ent.: \$ 5. fero. Grupo

ASTRAL
Av. Corrientes 1639, Tel.: 4374-5707, UNA
NOCHE DE TANGO: "Miguel Angel Zotto" y la
'Cia. Tango x 2". Mércoles a viernes: 21 hs.,
Sábado: 20.30 y 23 hs., domingo: 20 hs.

ASTROS

Av. Corrientes 746. Tel.: 4325-5541.

ME QUIERO PONER DE NOVIO. De la radio al teatro. Con "Alicia Barrios". Hoy: 21 hs. Ent.

\$ 10. ARACA LA CANA. La mejor murga de Uruguay. Viernes 14 y sábado 15 de « Septiembre: 21.30 hs.

Septembre: 21.30 hs.

AUDITORIO CENDAS

Biúnes 1350, Tel.: 4862-2439/3418. EL

VIOLADOR, de Gilberto Rey. Con Ernesto
Larrese, Coni Vera, Graciela Stefani y Man
Melingo. Dir.: Ernesto Larrese. Viernes y
sábado: 22 hs. Ent.: \$ 12.

sábadoú 22 ns. cm. e nc.

AUDITORIO DEL PILAR

Via Lópaz 1993. Tál: 4604-5752.

SOSPECHOS.O.S. Un muerto, cuatro
sospechosos y un detective dispuesto a todo.

Dir. Pablo Razuk. Sábado: 22 hs.

PROYECTO IMPRO. Humor e improvisación.

Dir. Oscar Guzmán. Viernes: 0 h., sábado: 23.30 hs.

NO HAY QUE LLORAR, de Roberto Cossa.

Dir.: Lito Cruz. Domingo: 20.30 hs.

AUDITORIO UPB Ciudad de la Paz 1972, Tel.: 4784-9871. (Ent.

libre). LA CHINA, de Sergio Bizzio y Daniel Guebel. Ptan.: "Los participantes". Dir.: Daniel Fernández, Viernes: 22 hs., domingo: 20.30

Plan: Too pura-Fernández, Viernes: 22 hs., uum-hs. (Sala Alta). 5 ESGUINAS, de Roberto Fontanarrosa. Dir.: 5 - Ana de Urquiza. Sábado: 21 hs. (Sala

s ESOUINAS, de Roberto Fontanarrosa, Carlos de Urquiza. Sábado: 21 hs. (Sala "Carlos Parnila"), LA MANCHA DE CRISTOBAL COLON. Teatro taller "La Mancha", Dir.: María Inés Falconii, Sábado: 23.30 hs. (Sala "Carlos Parnila").

AVDITORIUM SAM ISIDRO
AV. Del Libertator 16138. Tel.: 4747-9886/4742-8987,
XETO NOVO. Música folk celta. Hoy: 22 hs. SNVERGUENZAS, de Anthony McCarter-Steven Sindatr. Corr Fabian Vena, Fernando Lipiz, Esteban Prol, Tol Gilberto, Diego Díaz y Gonzalo Unibere. Dir: Claudio Hochman, Domingo: 20 hs.

Demirger 20 hs.
AVENIDA
AVENID

B.A.C. (British Arts Centre). Suipacha 1333. Tel.: 4993-6941.

AN IDEAL HUSBAND, de Oscar Wilde. (En inglés, con subtitulos en castellano), Dir.:
James Murray, Jueves a sábado: 21 hs. Pl.: \$
10 (jueves; \$ 8).
QUE NECIOS SON LOS MORTALES. Sobre texos de William Shakespeare. Con Mario

texos de William Shakespeare. Co Camarano, Itati Figueroa y elenco. Diamaturgia y dir.: Mario Camaran Miércoles: 21 hs., domingo: 19 hs.

BAUEN
Av. Callao 360 (Bauen Hotel), Tel.: 4372-6906
SILVESTRE-VERONICA VIEYRA en:

SILVESTRE-VERONICA WEYRA en:
"Mujerea, canciones, pipes, y quintrobari".
"Mujerea, canciones, pipes, y quintrobari".
Vames y sátadoz 21 he. Ent. \$15.
MATCHE "Improvaciones con acido", 4º
Temporada. Dr. Fablo Mosquin Sanchelo.
Vermes y sátadoz 22 he. dom'ago 22 he.
Ent. \$1", (Audibolum).
EL COOLRERO, 22 he., dom'ago 22 he.
Ent. \$1", (Audibolum).
EL COOLRERO, o le Carledo comedia. CorPablo Alarcón y "La Pircado Cruseo Jaz.
Part. Bardon y "La Pircado Cruseo Jaz.
Ent. \$1", (Com copa y picada). Sala 2.
Ent. \$1", (Com copa y picada). Sala 2.
Ent. \$1", (Com copa y picada).

Avda. Corrientes 1524 - Tel. 4373-1900 / 4375-3706 Jueves, viernes y sábados 21 hs. Domingos 20 hs.

LA ESPERATA. Un solo de Marcelo Savignone, Domingo: 20.30 hs. Ent.: \$ 6.

Av. Boedo 878. Tel.: 4957-6702. TOCA TANGO. Crónica de una prohibición, Dir. Hemán Peña. Viernes y sábado: 21 hs.

EROADWAY (Sala 'Raúl Ross'). Av. Corrientes 1155, Tel. 4382-2345, VARIACIONES ENIGMATICAS (Un amor inconfesable), de Erio-Emmanus Schmitt. Con "Oscar Martínez" y "Fernán Mirás". Dir.: Sergo Renán. Miércoles a viernes: 21 hs., sábado: 20.30 y 22.30 hs., domingo: 19.30 hs.

BULULU * Av. Rivadavia 1350, Tel.: 4381-1656, Humor CACHONDOS, Grupo "Decece". Dir.: Darío Cortés, Sábado; 20.30 hs. JUAN CARLOS MASTRANGELO, Humor.

Sábado: 23 hs. VALERIA KAMENET... "En busca de un VALERIA KAMENET... "En bussa de un sketch". Sábado: 0 h.
EL NEGRO VA LEJOS. Con Roberto Vallejos. Sábado: 1 h.
ES LO QUE HAY. Humor con José Luis Alfonso y Hugo Fili. Sábado: 2 hs.
NO DIGAN NI PO II. Humor on Sergio Prieto.

CALIBAN
México 1428. Tel.: 4381-0521.
REBATIBLES. Con Carlos March, Marcelo
D'Andrea, LiBiana Ramírez y elenco, Libro y
dir.: Norman Brisid, Viernes: 22 hs., sábado: 22:30 hs.

LA MUERTE DE MARGUERITE DURAS, de y por Eduardo Paviovsky. Dir.: Daniel

Veronese. Sábado: 21 hs. LA FUERZA DE LA COSTUMBRE, de Thomas Bernhard. Dir.: Pompeyo Audivert, Marcelo Chaparro y A. Magnone. Domingo: 19:30 hs., lunes: 21 hs.

19.30 No. Jurestic Line.

CALLEJON

CALLEJON

Humahausa 3793, Tel. 4862-1167.

LA ESCALA HUMANA. Con Maria Oretto,
Maria nish Sameray Geleno. Libro y drz.
Jawer Daule, Rifatel Spregoburt, Alejandor
Tartariani, Viernes y saladoc 21.30 h,
comingo. 20.30 hs. Pl. \$ 10.

A UN BESO DETAMOA. Libro y drz. Ciro
Zorzoi. Viernes y salbado 22.30 hs.

CASA AZUL
TOLUMÁN 844. Telt.: (15)4064-0722.
EVENTUALMENTE. Acontecimiento teatral inciento. Especiáculo experimental. Libro y dir. Martin Otero-Manuel Méndez. Viernes: 23 hs. sábado: 0 h. Ent. libre.

CELCIT
Bolivar 825. Tel.: 4361-8358. LOS
INTERPRETES. Grupo "Altosf" (Venezuela).
Dir.: Ana De Petre. Viernes y sábado: 21.30
hs., domingo: 20 hs. Ent.: \$ 8.

ns, domingo: 20 ns. Ent.; 9 k.

CENTRO CREATIVO CABILDO
Cabildo 4740, Tel.: 4703-1412; ROSAS
ROJAS PARA DOS DAMAS TRISTES, de
Susana Hubeid. Con Enrique Kossi, Selva
Malbrán y Norma Fraga. Dir.: Enrique Kossi,
Sábado: 21 hs. Pl.; \$ 5.

CLUB DEL VINO
Cabrera 4737. Tel.: 4833-0050. ATAQUE DE PANICO. Con 'Daniel Aráoz', 'Coco Sily y Marina Vollman, Dir.: Manuel González Gil. Sábado: 0 h. Ent.: \$10.

CONTEMPORANEO
Cochabamba 415. PATRIKA (La muñeca alemana). Autor y dir.: Santiago Calvo. Sábado: 23 hs., domingo: 20 hs. Ent. libre.

DAMANTHAL KLINICKE
Tacuari 1677. Tel.: 4300-7876. EL
EXPERIMENTO DAMANTHAL. Libro y dir.:
Javier Margulis. Sábado: 21 y 23 hs.

DEL CENTRO DEL CENTRO Samento 21 y 25 is.

DEL CENTRO Samiento 1249, Tel.: (15) 4062-7704/43835644. EL ESPERMATO/DIDE ALIENADO.
Con "Pablo Missacintano", Para reise de tode Mércoles y jueves: 21,30 hs., viennes: 22.301
o,30 hs., sábado 21,23 y trans. 1, domingo: 21 hs. Ent.: \$5 (Sábado: \$7 y 5).

Domingu. e. ne. advantage. e. ne. 25 pc. 4375-5001.

Av. Comientes 1551. Tel.: 4375-5001.

Av. Comientes 1551. Tel.: 4375-5001.

V UD, DE QUE MURIO?. Dip 'Dady Brieva''.

La comedia que se adelanta al verano. Libro y dir.: Omar Lopardo. Viernes y sábado: 21 hs.

SEGUN ZICKA. Grupo 'Buensyunta'. Dir.: Marcela Zanotta. Viernes y sábado: 23 hs.

Marcela Zanotta. Viernes y sábado: 23 hs. Ent.; \$ 8. DESPUES DEL MAR, de R. Gispert y V. Carreras. Con Victoria Carreras y Facundo Ramírez. Dir.: Miguel Guerberof. Domingo: 20 hs. Ent.; \$ 10.

DEL OTRO LADO DEL OTRO LADO
Lambaré 868. Tél. 4862-5439. (Ent. \$ 7).
EL MANIFIESTO COMUNISTA. Inspirado en lextos de Cartos Marx y Federico Engels. Dir.: Morena Cantero (r. Sábado: 211 hs.
EL DESEO EN UNA NOCHE DE VERANO.





Sobre "Sueño de una noche de verano", de William Shakespeare. Dir.: Luciano Cazaux.

Sábadoz 23 hs.

<u>PEL PASILO</u>.

<u>Oblimina SS. Tel.</u> 4981-5167/4431-0028.

<u>PROVECTO 2001</u>, de Shika Copello. Música:
Lapadol Federico. Sábadoz 21 hs.

<u>UTAL DRACULA "UTA segundo Condidor</u>

<u>oportimidar"</u>, de Shika Copello. Con Jongo

<u>Copussoni, Sanistar</u> Delay Silva Copello. Con Jongo

<u>Opussoni, Sanistar</u> Delay Silva Copello.

<u>Dir. Curmina Prolitoro Silva Copello. Sabador</u>

<u>The Gorgania Prolitoro Silva Copello. Sabador</u>

<u>Cartos Varnedia. Domingo: 19.50 hs. Ent. § S.</u>

Carlos Vannolis Domingor, 19.30 hs. Ent. \$ 5.

PSEL PUERD.

AV. RODAS S. Parts 943. Tel. 4325-6906.

BAR GRILL, des presentes Carp., Oix., Julio BAR GRILL, des presentes Carp., Oix., Julio Carlos y stabledo: 21 hs. Pt. \$ 8.

Galar "Earth Alarta Degrada. Morica Entivery, Ocalita Labout. Dir. El Senthernik. Com Marta Degrada. Morica Entivery, Ocalita Labout. Dir. El Senthernik Stabero. 116. hs. Pt. \$ Galar Teatro Alberto?

PALADAR, de Méndez-Villalongs-Virtusos, Sularz. Com Notherto Sularz. Cambrio Tollarz. Cambrio Villalongs of 21 hs. hs. chirago. 115. hs. pt. \$ 8. Galar Teatro Starter.

Bortones. Stables Cal 15 hs. pt. comingo: 19.15 hs. pt. \$ 8. Galar Carlos Sornigliana".

PEL SUR
Venezuela 2255. Tel.: 4941-1951. (Ent.: \$10).
UMBRAL, de Pao Zazzaso. Dir.: Femando
Piemas. Vieners y sábado: 23 ls.
LA MUJER EN EL AUTO, de Félix Mitterer.
Con "Ana María Castal". Dir.: Teresa Sarrail. Con "Ana Maria Caster" Dir." Teresa Sarraii. Sábado: 21 hs. NO ME BESABAS?. Grupo "Krapp". Coreog y dir." Luciana Acuña, Luis Biasotto y Gabriela Caretti. Ciclo "Nueva Danza". Sábarlo: 0 h.,

domingo: 21 his.

DE LA CASSON.
AV. Convientes 1975. Til: 4953-5595.
GABRIELIA ACHER en: "El amor en los tiempos del colestero". Viennes y sidado: 2130 hs. Pt.: \$18.
MANNAL DEL ALLIMNO (Un acto escolar). Con Carlos Gara. Dir.: Mariero Montjo. Sidado: 18.45 hs. Ert.: \$8.
HORACIO MCLIM.- Viennes (Socialis) y Salado: Antia Rego (guitarrea) y Salado: Antia Rego (guitarrea) y Salado: 230 hs. Pt.: \$3.

Talettiff (each/condis), Salado: 2330 hs. Pt.: \$3.

15.

DE LA FABULA
Aggiero 444. Telt. 4862-6439. (Pl.: \$ 5).
ANOULH, COCTEAU... y las trampas del amor. Dos comedias gelantes. Dir.: Héctor Sandro. Sábado: 21 hs. Pl.: \$ 10.
CANTANDO LOS CUARENTA, de Susana Transieri, Grupo Teatralia. Dir.: Arturo Lodetti. Domingo: 20.30 hs

Lodelli Domingo: 24.04/re.

El. ASTROLABIO

AV. Gazna 1360. Tel.: 4581-0710. (Ent.: \$ 8).
FRANKE. Inspirada en la rovela de Mary
Shelley. Por el grupo "Periplo". Dir: Diego
Caznata: Sabado: 21 hs.
OTRA BAJA. Dr.: Andrea Ojeda y Martin
Ortiz. Viernes y domingo: 21 hs.

Ortiz: Vermes y domingo: 21 ns. **EL BALDO**Av. Wernicke 2866 (Piso 2 "Ciudad Jardin"-El
Palomar), Tel.: 4751-8857. **EL RELOJ**, 1er.
Concierto unplugged. La legendaria banda de
rock de los '70. Músicos invitados. Hoy: 22 bs.
Ent.: \$5.

EL BARDO. AV. Independencia 2992. Tel.: 4831-9710, UN ENEMIGO DEL PUEBLO, de H. Ibsen. Versión de Andries Bazzalo y Edward Nutliewicz. Dir.: Andrés Bazzalo. Viernes y sábado: 21 hs. Ent.: \$ 8.

EL CAMARIN DE LAS MUSAS Mario Bravo 960. Tel.: 4862-0655. LA MASA NEUTRA. Con Horacio Marassi, Rubén Panuzio y Algandro Vizzotti, Autor y dir.: Jorge Sánchez. Viernes y sábado: 22 hs. Ent.: \$ 8.

Salandez Horney

EL DOBLE

Ardioz 727: Tel.: 4855-2656. SIEMPRE

LLOVERA EN ALGUN LUGAR, de Maruel

Macaráni. Con Ironeno Cultieros, Pablo De

Nito. Dir.: Mauricio Minetti. Viernes y sábado:
21.30 hs. Ent.: \$12.

EL EXCENTRICO DE LA 18
Lema 420. Tel.: 4765. Tel.: 4772-6092.
MARTA Y MARTA. Sobre cuentos de Inés F.
Moreno. Con «Susana Behocaray" y "Alicia
Palmes". Dir.: Elvira Onetto. Viernes y sábado Palmes', Dr.: Evira Oretto, Viermes y estade 20,30 hs. Erit.; \$12 (findipye coner yvino), TODO ESTA BIEN, \$1 TERMINA BIEN, de William Shakespeare, Dir.: Miguel Guerberof Viernes, 22,30 hs. Erit.; \$10. LA MOROCHA, Idea: Ins Scaocheri. Con 'Oristra Baneges' y Edgardo Cardozo, Dir.: Cristina Baneges. Sábado: 22 hs. Erit.; \$10 (chien)

(GVHL):

EL FARABUTE

Humboldt 1509, Tel.: 4899-0219, EL

VARIETE DE EL FARABUTE. Varieté teatral
por el grupo "El Farabute". Dir.: Emilio Tamer.

Sábado: 23.30 hs. Ent.: \$5.

Sáladoz 23.0 hs. brt. \$ 5.

EL CALPON DE CATALINAS

Pérez Galdós SS (La Boca), Tel. 4300-5707.

EL RULGON ANGENTINO. Cha Social y Deportive? Por el Frispo de Fastro Catalinas
Sur. 100 años de história arganifia (19502003) vidios a travece o las vielacios babilables
en un cubo de berrio. 100 actores, orquesta en
viv. Dir. Adhemas Bland-Heicach Directo.

Viánes y sáladoz 22 hs. Erit. \$ 8 (viennes \$ 6.

Et NACIONAL.
 Av. Conferitiss 960. Tel.: 4936-4218. (vta. tel.: 4924-101). FOREVER LIZA. Con "Frankle Konf"-Manuel Arte". Il show musical que triund en Las Vegas, Los Angeles y Marni... Juvieres a sibiado 21 hs., domingo: 17 y 20 hs. Ent. desde: \$ 10.

EL OMBLIGO DE LA LUNA Anchorena 364 Tel : 4867,6578 cARTLESY - et escribente Dr. David Amin. Sálasác 19 h. Ert. \$ 10. LA VIRGEN DEL LAVADERO. Dr. Akjandro Zorgana. Sálasác 29 h. Ert. \$ 3. EN PEC BRISAS (Sand up comedy. Sálasác 2330) les Ert. \$ 5. Sandac 2330 les Ert. \$ 5. Seriado Davidos 20 les Ert. \$ 7. EL PECADERO.

Sursida, Domingo: 20 hs. Erit: \$7.

E. PICADERO
Emissas Santreo Disospoola 1845. Tel. 4878PEZCE, E. PELELE, Inspirade en 19 seño:
Badisaria, de Carlos Amiche. La Barnda dela
Pilaria Ciaudio Edutario, Gabriel Polica,
Marcos Teleno", Gorraz Gustreo "Carcha
Ferrieria", Coare Gurrain, Damar Lames,
Cestra eniorman, Cori Marino y Rosean
Forstan, Versiroly e de Caudio Gasterbu.

Pila Sal Querrais Sing.

EL PORTON DE SANCHEZ Sánchez de Bustamante 1034. Tel.: 4863-

Dir.: Helena, Imex. Sabado. 2115.; Johnnyo. 19 hs. Ent.: \$10. GANADO EN PIE. Grupo "La noche en vela". Dir.: Paco Jiménez. Sábado: 23 hs. Ent.: \$10.

EL TUNEL Bonpland 2050. Tel.: 4771-3338. SAVERIO, EL CRUEL, de Roberto Arlt. Dir.: Carlos Evaristo. Sábado: 21.30 hs. Ent.: \$ 5.

EL VITRAL Rodriguez Peña 344, Tel.: 4371-0948. Gustavo Ferrari, Mariano Mandetta y elenco. Dir.: Alex Benn. Sábado: 20.30 hs. Ent.: \$ 10. (Sala 1). PLASTICO CRUEL, de José Sbarra. Con

Anabel Cherubito, Pablo De Nito, Graciela Tenembaum, Nilda Raggi y elenco. Dir.: Adrián Blanco. Sábado: 23.30 hs. Ent.: \$10.

(Sala 1). EL CONVENTILLO DE LA PALOMA, de EL CONVENTILLO DE LA PALOMA, de Alberto Vacarszza. Dir.: Eduardo Caballero. Domingo: 19.30 hs. (Sala 1). EL KASO DORA, de Roberto Torres. Dir.: Jorge Guata y Pablo Silva. Viernes y sábado Jorge Guala y Pablo Silva, Viernes y sábado: 21 hs. (Sala 2). EL DESPERFECTO, de Friedrich Dürrenmat Dir.: Fernando Medina. Sábado: 23.15 hs.

Dir. Helitauton eraesa. (Sela 2).

BAJO SOSPECHA, de Alonso Millán. Dir.?.

BAJO SOSPECHA, de Alonso Millán. Dir.?.

Rubén Perez Domingo: 19-30 hs. (Sala 2).

EL NUEVO QUUOTE, de Michael Frayn. Dir.

Martin Salazar. Sabada: 21 hs. (Sala 3).

EL PLIPLINI. Libro y dir. Carlos Branca.

Sabado: 23 hs. (Sala 3).

EL CORAZON DELATOR, de Edgar Alan

Poa. Dir.: Guillenmo Ghio. Sabado: 1 h. (Sala 3).

 PEDRO Y EL CAPITAN, de Mario Benedett
 Dir : Cardia Domingo: 20 hs. (Sala 3). Drit: Cythiac Leatings.

EMPIRE.

Hipolin Yrigoyjen 1934. Tel.: 4953-8254.

Hipolin Yrigoyjen 1934. Tel.: 4953-8254.

EL AUMENTO DE SUELDO, de Georges

Pereo Dir.: Carlos Malius. Viernes: 21.30 hs.,

sábado. 22 hs.

SER, Pita. Quanza Armonizadora. Dir.: Elidá

Noverazoo. Hoy: 20 hs. Pit. \$ 7.

ESCUELA Humberto 1ro. y Balcaroe, Tel.: 15-4065-3965. Humberto 1ro. y beaceroe. Cur. (Pt.: \$5). AYUDEME DR. FREUDI, de Graciela Vilaíba. Con Lisy Maclean. Dir.: Federico Herrero. Lunes a jueves: 18 hs., viernes: 23.30 hs., sábado: 22.30 y trasn. 1 h., domingo: 20.30

hs.

ZONA EROGENA, de Yolanda Martinez. Dir.

ZONA EROGENA, de Yolanda Martinez. Dir.

Foderico Herrero. Lunes a jueves: 19 hs.,

viernes: 23 hs., sábado: 23.30 hs., domingo:
19 hs.,

MONOLOGO DEL MARQUES DE SADE.

Dir.: Federico Herrero. Lunes a domingo: 20

ESPACIO ECLECTICO
(Rincon cultural). Humberto Primo 730. Tel.:
4307-1966. CATASTROFE, de Samuel
Beckett. Dir.; César Repetto. Sábado: 21 hs.
Ent.: \$ 6.

PRAY NOCHO

FRAY NOCHO

FRAY NOCHO

FRAY NOCHO

FRAY NOCHO

General Selection (1985-9835

MORRIO, La dria cara de la Instoria, de
Algando Pynn Di: Emesto Michel y Zury

Gastiazon Vernes y sitabado 21 hs. Ert.; \$ 5.

TRES COMTADOS VIUM LAGRIMUS

"Irrakumantes". Libro y dir. Algandro

Szadradis Viernes y sitabado 22 hs. Ert.; \$ 7.

PAPA QUERIDO, de Adda Borthic Cia. Isattel

"Alas". Domingo: 20 hs. Ert.; \$ 4.

GARGANTUA
Jorge Newbery 3563. Tel.: 4555-5596. LOS
JAPONESES NO ESPERAN, de Ricardo
Talesnik. Dir.: Ricardo Aráuz. Viernes y
sábado: 21 hs. Ent.: \$5.

GRAN REX Av. Corrientes 857. Tel.: 4322-8000. ALBERTO CORTEZ. A pedido del público!. 40 años de éxitos en una última noche. Hoy: 21

IFT (Sala 3). Boulogne Sur Mer 549. Tel.: 4962-9420.
LITURGIAS, de Nora Gilkman. Dir.: Max
Berliner. Viernes: 21 hs., sábado: 19.30 hs. Pl.:
\$ 8. (Sala 2).
PROYECTO-EL HOMBRE IDEAL. Creación
colectiva. Dir.: Mariano Moruja. Domingo: 20

LA ALMOHADA
Sánchez de Bustamante 728, Tel.: 4866-1381
1500 METROS SOBRE EL NIVEL DE JACK.
Autor y dir.: Federico León. Sábado: 23 hs., domingo: 20 hs. Ent.: \$ 10.

LA BIBLIOTECA
M.T. de Ahvear 1155. Tel.: 4811-0673. ANA
PADOVANI: "Mil y un cuentos". Un repertorix
diferente cada semana. Sábado: 21.30 hs.
Ent.: \$10 (c/consumición).

\$8.
JUEGO DE SALON, Dir.: Bob Barr y Carlos Nicastro, Domingo; 19 hs, Ent.; \$8,

Nicastru Dominguo, 1st res. Januario L. A. CLAC.
Chite 802, Tel.: 4349-4351.
TRASNOCHANDO CON FONTANARROSA.
Versón libre de cuentos de Roberto
Fontanarosa. Con Filo Yanelli y Daniel
Figuierios. Sálbado: 21:30 hs. Pt.: \$10.
GEMAN REYMOSO. Música sudamericana.
Sálbado: 23:30 hs. Ert.: \$3.

LA FABRICA (Cirtad Cultural). Querandíes. 4290. Tel.: 4677-7279.

LA ESTRELLA FEDEERAL Dir.: Nicolás
Varchausky y Juan Pampín. Viernes; 21 hs., sábado: 22 y 23 hs. Ert.: \$ 5. (Sala

saliadar 2 y 20 lis. Ent. 9 t. puese (Compagido). TACINCA DE LA PECERA Derez bloth. DI: Pièse Boll, Picz Dis. (Despedda). Ent. 5 d. (Sala 2 do. peo.) DOSANOS 2: Semjo Davil y Dermán Nisercon plant: "Northeanthur". Siskador 21 ROJA. (Disperson our Valenes Mája, sobre loste de Asjerando Quesada. Dir. Monina Borelli Hoy 2: 1 h. (Despedda). Ent. 5 5. (Sala 14 pizo).

(Club de Teatro). Av. Corrientes 6131 (2º piso). Tel.: 4855-8496. XIBALBA. Con Guillermo Angelelli y Patricia Schailds. Dir. Guillermo Angelelli Sábado. 21.30 hs., domingo: 20.30 hs. Ent.: \$ 12.

LA OTRA ORILLA Gral, Urquiza 124, Tel.: 4957-5083. CAUTIVERIO. Grupo "Teatro libre": Libro y dri: Omar Pacheco. Sábado: 22 hs., domingo: 21 hs. Ent.: \$10.

A. Comertes 1660. (Vta. tel.: 4323-7200, vta. a grupos: 6320-5365). S ANOS: UN LUSTRO SIN MUCHO BRILLO. Ptan: "Rubio & Rotemberg". Viernes y sábado: 21 hs. Ent.: \$ 20. (Sala: "Pablo

sábedo: 21 ns. r.m.; g.o., yos-Neruda"). MONOLOGOS DE LA VAGINA, de E. Ensier Con "María Florentino", "Garolina Pelerita" y "Cabriela Toscano". Dir.: Lia Jelin. Mércoles yuves: 20 hs., viernes y sábado: 20 y2 z hs., domingo: 20 hs. (Sala "Pablo Picasso"). FAVIO POSCA er. "María esta presa". Viernes y sábado: 23.45 hs. (Sala "Pablo

LA SCALA de San Telmo. Pasaje Giuffra 371. Tel.: 4362-

MISM (Er blass of la muse perificial). Cort.
MISM (Er blass of la muse perificial). Cort.
Marta Bilanot (mezocopramo). Eduardo.
Corgomo (partino). Colsient Zabale
(contralenor), Alicia Mazziori y Ernique Preficial
(contralenor), Alicia Mazziori y Ernique Preficialori). Miscare de Camiellori, Christoney.
Debussy, Fauritr y dross. Dir.: Eduardo.
Copporn.— Hoyr. 203 his. Bono controlto: \$15.
Bil CLAVE DE AIAZZ: Patricia Perrone
(cartino). Aniel Arginaria: (gistarra y bajo). Juan Palbo Neversi (pierro y Augusto Arginfaraz.
Palbo Neversi (pierro y Augusto Arginfaraz.
S. 21. Bono controlt. \$1

FAGOTISSIMA: Mónica Fucci (fagot) y César Tello (piano). Domingo: 17:30 hs. Bono contrib.: § 6. SERGIO CATALAN (fauta)-Diego Ruiz (piano). Obras de música contemporánea para flauta y piano. Domingo: 20 hs. Ent. libre.

LA TRASTIENDA Ralcarce 460. Tel.: 4342-7650.

FACUNDO CABRAL

Sor mos do ávito Viernes y sáhado: 21 hs

LIBER/ARTE (Sala "Javier Villafañe"). Av. Corrientes 1555 (Sala "Javier Villarane"), AV. Gornendo St. Tel.: 4375-2341. PADRE E HIJO. Con Leonardo Singerelsky y Sehastián Wasersztrom. Sábado: 21 hs. Ent.:

Selessian visseiszirom. Saleatoi. 21 hs. citi. \$5. LIA PLUMA QUE ARAÑA EL CORAZON DE LA YIDA. Con Petricia Astrada. Dr.: Julio Ordano. Sábado: 22 hs. MALDTO HUMOR. Humor, magia y música. Con "Sargio Lumbardin"; el mago "Merpin" y "Carbi", Sábado: 230 hs. Erti. S. S. LOS TRAMONTINA. Humor, Sábado: 1.15

hs.

LOLA MEMBRIVES.
Av. Contentes 1290. Tel. 4381-0076.
EXTRAÑA PAREJA FEMENINA, de Neil
Simen. Con "Catherine Fulog", "Patricia
Petrare", Sandra Ballesterre, Divine Gloris y
elenco, Dir. Juliún Howard. Jueves y viernes
21 hs., sábedo: 22 ps. Apringo; 20 hs.
Reservas tel. 4321-9700.

LUNA PARK Av. Corrientes 99. Tel.: 4311-5100.

CHAQUEÑO PALAVECINO

pta.: "La ley y la trampa". Sábado: 21 hs., domingo: 19.30 hs. Loc. desde: \$ 12. (vta. tel. 4324-1010). LOS NOCHEROS. Viernes 14, sábado 15, domingo 16, viernes 21 y sábado 22 de septiembre: 21 hs.

LYF (Luz y Fuerza). Perú 823. Tel.: 4362-6824. UN GUAPO DEL 900, de Samuel Eichelbaum. Dir.: Néstor Rosendo. Domingo: 20.30 hs.

MANZANA DE LAS LUCES
Perú 294. Tel.; 4342-9930.
EL ENFERMO IMAGINARIO, de Moliere.
Grupo "Genesis". Dir.: Alberto Madin. Vien
y sábado: 21.30 hs. Ent.; \$ 6. (Sala "De la

Guerara").

EL SLOGAN, de Marcos Martínez, Dir.:
Andrés Sacchi, Sabado. 21 hs. (Sala "Siripo").

EL LUGAN, de Carlos Gorostiza. Dir.: Oscar
Naya, Sabado: 22 hs. Ent.; 8. (Sala "Siripo").

ROMEO Y JULIETA (Happy end), de William
Shalespeare. Dir.: Oscar Sucre. Domingo:
19.30 hs. (Sala "Trinidad Guerara").

Issou Rs. (paia: "Imidate Guelvara").

MARGARITA XIRGU
Chacabuco 875. Tel: 4300-2448.
BETO VAZQUEZ "Infinit". Recital power
metal: Hoy; 25. Erti.; \$7.

PURA JODA, de Miguel Dao. Con Miguel
Dao, Gabriel Fracinelly elenco. Dir.: Albert
Waher, Viennes y sibudo: 20 hs. Ent.; \$8.
(Sala "Angel Guimera").

(S8a rayge counters).

METROPOLITAN I

Av. Comertes 1943. Tel.: 4371-0816. FIEBRE
DEL SENADO POR LA NOCHE. Con Juan
Acosta, Cocila Ovido, Kanira Mazzoco y
gran elenco. Cocreog, y dir.: Reina Reech.
Mérodes y juanes: 21 al Dis., wemes: 22 hs.,
sábedo: 21 30 y 23:30 hs., domingo: 20 hs.

MOLIERE
Balcaros 678 (esq. Chile). Tel.: 4343-0777.
SMOKE 'Un Music Hall'. Con Andrea
Lefebre, Omar Callochio y elemon. Idea y dir.:
Arribal Pachano. Viernes y sábado: 21 y 23 hs.
Ent.: \$ 25 (incluye copa de champagne).

Mul. TITEATRO
Av. Comientes y Talcahuano. Tel.: 4382-9140.
(Vha. tel.: 4321-9700, vha. gruppos: 4941-6489).
PALABRAS MAGICAS. Con Adráin Guerra (campeón mundial de magia). Dir.: Enrique Ferdeman. Viernes y sábado: 22.30 hs., dominoo: 19 h.

domingo: 19 hs. NO SERE FELIZ PERO TENGO MARIDO de Viviana Gómez Thorpe. Con Linda Peretz. Dir.: Manuel González Gil. Jueves a sábado: 21 hs., domingo: 20.30 hs.

21 ns., domingo: 20.30 ns.

MUSED. ROCA

Vicente López 2220. Tel.: 4803-2798, UNA

MUJER SIN IMPORTANCIA, de Oscar Wilc

Con "Stella Maris Closas" y elenco. Dir.:

Rodolfo Graziano. Sábado: 20.30 hs.,

domingo: 16 y 18.30 hs. Ent. libre.

domingo: 16 y 18:30 ns. Enumero.

PALERMO
PARIGUAY 429. Tel.: 4831-6595.
LOS PROJIMOS, de Carlos Gorostiza. Dir.: Victor Bruno. Sábado: 21 hs. Ert.: \$ 5.
LOS ENANOS, de Harold Printer. Dir.: Miguel Guerberof. Hoy; 23 hs. (Despedda.) Ert.: \$

10.

LAS DE BARRANCO, de Gregorio de Laferrere. Dir.: Ernesto Torchia. Domingo: 20 hs. Ert.: \$ 5.

IB. EFIL'S 5.

PALERMO VIEJO

J. A. Cabrera 5567. Tel:: 4777-4900.
EL PUNTO FLAO. Libro y dir:: Hugo Men.
Viennes y sábado: 23 hs.
DESPERTATE CIPPIANO, de Francisco
DESPERTATE CIPPIANO, de Francisco
DESPERTATE SE CIPPIANO, de Francis

PATHO DE ACTORES
Letra 588. Tel: 4772-9732. LA PARTIDA DE CAZA, de Thomas Bernhard. Dir.: Clara
Pando. Sábado: 21 hs. Pl.: \$ 8.

PAYRO San Martin 766. Tel.: 4312-5922. VENECIA, de Jorge Accarne. Con Adriana Aizenberg, Alejandra Martella y elenco. Dir.: Elena Trifek Viernes: 21 hs., sábado: 19.30 y 21.30 hs., domingo: 19 hs. Pl.: \$15.

Callau Solda Una Bes**เโล** en la Luna Manuel Iedvabni

(Una historia de amor), de Richard Kalinosk Con Manuel Callau, Malena Solda, Martín Slipak. Dir.: Manuel ledvabni. Jueves a sábado: 21 hs., domingo: 20 hs. Pi.: \$ 20 (ueves: \$ 10).

REGINA Av. Santa Fe 1235, Tel.: 4812-5470, ART. de

zmina Reza. Con "Luis Brandoni". "Ricardo rin". "Germán Palacios", Versión: F. usilorens y F. González del Pino. Jusves y mes: 21 hs., sábado: 21 y 22.45 hs.,

SALA ANTONIN ARTAUD Mario Bravo 441, 1el.: 4771-4722.

PLAYBACK. Con Federico Langer, Antonio O'
Higgins y Federico Zukerfeld. Libro y dir.:

Pablo Zukerfeld. Sábado: 21 hs. Ent. libre a la

synta.

SALA CARLOS CARELLA

Batolomé Mitre 970. Tel.: 4945-2774. TOMAS
LIPAN 'Demasiado corazón'. Canto y danza
del notoseta ergentino. Invitado: "Máximo
Puma". Viernes y sábado: 21 hs. Ent.: \$10.

SALA TEMPLUM. 5-918 Tel.; 4953-1513. Ayacucho 318. Tel.: 4953-1513.

PRISIONERA DE MIS OJOS. Con Laura
Agorreca y Juan Sasialn. Dramaturgia y dir.
Federico Godfrid-Juan Sasialn. Sábado: 22 Fauerico d'univolair Sasiain, Sastato, 22 EL DIFUNTO, de Rene de Obaldía. Domingo: 21.30 hs. Eht.; \$ 3.

21.30 hs. Ent.: \$ 3.

SANTA MARIA

Montevideo 842. Tel.: 4811-6086.

KOKI Y PAJARIN SAAVEDRA ptan.: "De los pies". Nuevo arte nativo. Danza folciorica.
Viernes y sabado: 22 hs. Ent.: \$ 12.

LA CICATRIZ AJENA, de Héctor Gióvine. LA CICATHIZ AJENA, de riector Giovasobre textos de Armando y Enrique Se Discépolo. Con "Héctor Giovine", "Volvine", Volvine", Volvine", Volvine", Volvine", Volvine", Volvine", Volvine Senando y elenco. Dir.: Enrique Dacal. Sábado y domingo: 19.30 hs. Ent.: \$ 12.

SHERATON HOTEL.
SHERATON HOTEL.
1 Shortadon, Av. Leandro N. Alem 1153. (Salón Libertador), Av. Leandro N. Alem 11 Tel: 4318-9000. AMERICA. Grupo invitado: "Max", Festival country, Lunes 17 de septiembre; 21 hs. DIANNE REEVES, Sábado 22 de septiembre

SPORTIVO TEATRAL

BOHEMIA. Con Daniel Kargieman, D. Levy, M. Kahan. Libro y dir.: Sergio Boris. Viemes y sábado: 22 hs. Ent. \$ 8.

TEATRO DE REPERTORIO
Melo 1756. Tel.: 4797-1585. TAMBORES EN
LA NOCHE, de Berloti Brecht. Con Rubén
Bustos, Margarita Perez, Guillemmo Ciarma y
elenco. Dir.: Roberto Aguirre. Sábado 21 hs.

elenco, Jnr.: Hoberto Aguirre, Sabado 21 ns.

WRATE VIEJO

Uriante (161, 612, 4832-7106.

BLANCOS POSANDO, Con Adrián Canale,
Fabáin Canale, Virginia Lombardo y Alfredo
Mertin, Libro y dir.: Liuls Cano, Sábado: 22 hs
URIANTE BREVE. Taller de actuación, Dir.:
Adrián Canale, Domingo: 20 hs.

chicos

ABECEDARIO
Pledias 728. Tel. 4823-0542. [Pl.: \$ 5.]
El Gaito com botas. Actores y thereo Libro y
der Riscard McArren Joulou Garm. Sibado y
domigor. 15.00 hr.
Place Address Address y thereo.
Libro y der Johnson of Sol bis.
Libro y der Johnson of Sol bis.
Libro y der Riscardo Aldema-Loulou
Garm. Sébado y domigor. 17.30 hs.

ASOCIACION BANCARIA
Sarmiento 341. Tel: 491-9580. Panchito, su
auto y la muñeca, de Adolfo Rosa. Dir.: Anah
Cadorini. Sábado: 17 hs. Ent.: \$ 4.

ASOCIACION ITALIANA DE BELGRANO
Moldes 2157 (Alt. Cabildo 2100), Tel: 4781-0371/4631-8382, (Ent. \$ 5), Los "Titeres de Don Florasto" inter-Don Floresto" ptan.: ME LO CONTO UN PAJARITO, Sábado y domingo: 15 hs. 7 VIDAS TIENE UN GATO, Sébado y domíngo: 16.30 hs.

domingo: 16:30 hs. AUDITORIO DEL PILAR Ve. Lúpez 1999 Tal. 4804-5752 (Ent.: \$6). EL SUPER AGENTE 97. Comedia materiosamente musical, Grupo "Alas" Dir.; Gustavo Benal. Sábado y domingo: 15 hs. BICHITOS. Une historia fera de miel. Grupo "Pecas y Bartas", Libro y dir. Dalico. Chocarro. Sábado y domingo: 17 hs.

Chocaro, saaaou y comrugo, rir na. AUDIT ORIO UPE (Sala "Carlos Barilla"), Ciudad de la Paz 1972. Tal: 474-4971. Perau/Gill Pirista, de María Inés Falconi. Dir.: Carlos de Urquiza. Sábado: 16.30 hs. Caldos del mago, de María Inés Falconi. Dir.: Carlos de Urquiza. Sábado y domingo: 18 hs.

BELISARIO
Av. Corrientes 1624. Tel.: 4373-3564.
ESFUMESE BENITO. Con Walter Velásq
y Germán Bermánt: Dir.: Paula Castillo.
Sábado y domingo: 16,30 hs. Ent.: \$ 4.

Sabado y domingo: 16.30 ns. Erit.: § 4, CAFE TORTONI
(I.a Bodoga), Av. de Mayo 829. Tel.: 4636-0710. (Erit.: § 5). Grupo 'Alas' pta.: La eirenita. Cornedia musical. Diri: Gustavo Bernal. Sábado y domingo: 15.30 hs. Cenicienta y su reino de cristala. Tileres y actores. Diri: Custavo Bernal. Sábado y domingo: 17 hs.

CARA A CARA
Lascano 2895. Tel: 4502-6456: UFA,
SHAKESPEARE... CORTALAIII. idea
Diana Valiela. Sábado y domingo: 16.9
Ent.: \$ 4.

CENTRO CULTURAL ADAN BUENOSAYRES. Av. Asambiea (200 (bajo la autopista) Parque Ofacachuco Tel: 4925-8976. NATACHA, de Luis Maria Pesceti. Por el Grupo "Elemos Pibes". Dir.: Bárbara Ralmondi. Hoy. 17 hs. Ert. Libro.

CENTRO CULTURAL GRAL. SAN MARTIN
(Sala "Juan Bautista Alberdi") Sarmiento 1551
(8to. piso), Tel: 4374-1251/59. EL
HOMBRECTO DEL AZULEJO, Adaptación
del cuento de Maruel Mujica Lainez. Dir.: Mimi
Harvey, Sábado y domingo: 16,30 hs. (Ent.
Hiva)

MARTIN
Samiento 1551, Tel: 4374-1251/59.
FRANKESTEIN, EL MONSTRUITO. Adap. de la novela de Mary Shellev. Dir.: Erluardo.

Emique Murio).

Granino de Cintura y Av. Don Bosco.

Carreliour San Jusio). Estabicinamiento. Un especiatiou inormidatable... Grandes atraccionest, el globo de la muerte, más de 30 artisas. Invitado: Afafia Trachará Martes.

(Carpa celefaccionada). Lunes a juvese: 20.30 to, vienes: 18.30 y 20.30 hs.; sabado y odomingo: 16, 18.30 y 20.30 hs.; Ent. desde: \$

4: COLETTE (Espacio Artístico). Av. Corrientes 1660 (Espacio Artístico). Tel.: 4636-0710. (Espacio Arristocio). AV. Comerines ricou (Paseo "La Plaza"). Tel.: 4636-0710. ALADINO Y LA LAMPARA MAGICA. Comedia musical infartili. Con Alicia He elenco. Dir.: Gustavo Bernal. Sábado y domingo: 16:30 hs. Pl.: \$7.

DEL PASILLO Colombres 35 Tel: 4981-5167, JUAN SIN

MIEDO, de Alejandro Borgatello, Dir.: V. Shon. Sábado y domingo: 17 hs. Ent.: \$ 3.

EL VAPOR DE LA CARRERA Mendoza 1800 (a mts. de 0 -2734, TITERES A BORDO ntos y malabares"...y algo más. Sábado y ngo: 15.30 y 17 hs. Ent.: \$ 3.

2). En**redos en la radio,** de Alejandro Borgatel y Fernando Medina. Dir.: Alejandro Borgatel Sábado y domingo: 17.30 hs. (Sala 2). Lulsito y Lucila. Libro y dir.: Daniel Perez Guerrero. Sábado y domingo: 16.30 hs. (Sa

ESCUELA
Humberto 1ero. y Balcarce (San Telmo), Tel.
(15) 4065-3965. El elefante trompha, Para
todas las edades. Con "Lucho", Sábado: 14
hs., domingo: 15 y 16.30 hs. Ent.: \$3.

(Sala 3). Boulogne Sur Mer 549, Tel.: 4962-9420. UN PARAGUAS MAGICO. Autor y d'

Emil: \$6.

A. GALERA
(Galpón de Arte). Humboldt 1591. Tel.: 4771-9295/4776-9421. VEZINAS "Un musical ente verseda". Con Matilé Garbald, Ferenda McCormack, Silvana Prieto y Gloria Sacristán Dir.: Héctor Presa. Sábado y domingo: 16 hs. Emil: \$6.

The Cauem Club), Av. Corrientes 1660. Tel.

(The Cavern Club). AV. Comemes 1000.
620:5303.

Don Salchichón y el oso Roñoso en un mundo amoroso (Un mundo de amor). Grupo Azul. Tieres, actores y muñoso. Libro y dir. Néstor Hidalgo. Sabado y domingo: 16 hs. En busa de la sontes pertidoso. El Grupo "Azul". Tieres, actores y muñosos. Libro y dir. Néstor Hidalgo. Sábado y domingo: 17.30 hs.

LIBER/ARTE

Av. Corrientes 1555. Tel.: 4375-2341.

Cuentopatalétas. Sobre cuentos de María
Elena Walsh. Por grupo "Kukla". Sábado:
17.30 hs., domingo: 16 hs. Ent.: \$ 5.

MANZANA DE LAS LUCES
Peni 294. Tel: 4342-9930. (Ent.: \$5). Niños: \$

 El amigo fiel (La Pata y el Conejo), de Oscar Wilde, Dir.: Leo Murray. Sábado y domingo: 16 hs. (Sala "Trinidad Guevara"). Wilde, Dir.: Leo Murray, Sábado y domingo: hs. (Sala "Trinidad Guevara"), Manbrú (Una historia diferente), Dir.: Jorge Gusman, Sábado: 16.30 hs. (Sala "El

(Sala "De la Ranchena").

MARGARITA XIRGU

Chacabuco 875. Tel.: 4300-2448. LEYENDA,
de Luis Riivera López. Grupo "Libertablas".

Música de Teresa Parodí, León Gieco, Rubden
Rada. Dir.: Gustavo Manzanal. Sábado y
domingo: 16.30 hs. Ent.: \$7.

MUSEO DE LOS NIÑOS. Av. Comentes 3247 (Shopping Abesto). Tel.: 1861-2225. Entrando por un tunel se inicia el coornido... Martes a viernes: 10.30 a 20 hs., sibado y domingo: 13 a 20 hs.

PAYRO
San Martin 766. Tel.: 4312-5922. HISTORIA
DE UN AMOR EXAGERADO. Sobre un

REPUBLICA DE LOS NIÑOS

Gamino Gral Belgrano y 501 (Gonnet), Tel.:
(0221) 484-1409, Atracciones unicasi
Teatro, circo, titeres, barco, tren, grania,
pulperia, parque de diversiones. 'Gran desfile
final', Estac.vigilado, Diariamente: 8 a 18 hs.

final? Estac.Wgileuv. Casa. SANTA MARIA Montevidera B&Z net. 4811-6086. SALTIMBANGUIS. Con G. Almirón, Marcelo De Bellis y elenco. Adap. y dr.: Marcelo De Bellis. Sábado y domingo: 16.30 hs. Ent.: \$ 8.

SPINETTO SHOPPING
Alsina 2300 (1er. subsuelo), Tel.: 4954-Alafina 200 (Tier, subsualo), Tel: 4954-322559. (Pi: \$2). Parifarrio y Pulgoso: dos ositos 292599. (Pi: \$2). Voninigo: 161 - Voninigo: 161 - Voninigo: 161 -Los conellitos futbollistas. Autor y dir.: Daniel Fabril, Sábado: 1615 hs. Cifeco máglios. Tionillior Jot.: magia, popusos, malabasey surcibatas. Sábado: 17 y 1930 hs., domingo: 18.30 hs. (Niños hasta 3 airios grafis).

aros grats).

ZOO DE BUENOS AIRES

Av. Las Heras y Av. Sarmiento. Tel.: 48067411, Divertido por naturalezal. Cursos de granja, de repilies, de fauna y totografía animal. Festejo de cumpleaños, Martes a domingo: 10 a 18 hs. Pasaporte: \$ 8 (men de 13 años: gratis).

concert

BAUEN (Piano-Bar), Av. Callao 360. (Bauen Hotel). Tel.: 4372-6906. PASADO VIOLENTO. Rock v humor, Sábado: 1 h.

y DUInor, Sabado, 11.

CAFE HOMERO
CAbrera 9496. Tel.: 4777-7015. ALCIRA
CANDA en "No habrá ninguna igual...". Con
Oscar De Elia y su trío. Badan: "Ménica y
Víctor Ayos". Invitado: Juan Vattuones. Sábas
21.30 hs. Reservas tel.: (15)4165-1732.

21.30 fb. Neservas leiz (15/4105-1732.

CAFE TORTONI
(Sala "Alfonsina Storni"). Av. de Mayo 829.

Tel: 4342-4328/(15/4915-7780.
LOS COSOS DE AL LAO: Gustavo Paglia (bandoneón), Fabián Adell (biano), Rudy May (violin), Hernán Paglia (contrabajo). Hoy: 21

hs. CUARTETO TANGO: Raúl Ayala (bandoneón), Carlos Piégari (guitar Feldman (piano), Edgardo Diderle (contrabajo). Hoy. 23.30 hs.

CAFE TORTONI (La Bodega). Av. de Mayo 829. Tel.: 4342-4328. FENIX JAZZ BAND. Jazz tradicional Sábado: 23.15 hs. Ent.: \$ 15.

Salaedic 24.15 hs. Ent.; \$15.

CLUB DEL, VINO

Cabrera 4737. Tel. 4833-050. ENCUENTRO
A TODO TANGO. 7: temporada consocialval.

Con Horacio Salgrin, Ubadio de Lio, Néstor
Marconi Trio y Nuevo Curretto Resi: Oscar
Gruta (contraboj). Hermes Peressiri (vicini),
Néstor Narconi (bandoneón), Horacio Salgan
(piano), Ubaldo de Lio (guitarra). Sálbado: 21
hs. Ent.; \$25.

KRONOPIOS
Restaurante-Arte Bar). Av. Elcano 3640. Tel.: 1551-1752 4551-1752: TROIMACLUR, Funk pop. Plan. temas de su CD: "Troimaclur". Sábado: 23 hs. Ent.: \$ 5 c/consumición (cicena: \$ 10). FIESTA FUNK DANCE. La major música dance. Lo mas soul, disco y dance. Ambientación D) invitado. Trago de la noche "Blue Devin". Sábado: 0.30 hs. Ent. libre.

LA DAMA DE BOLLINI
Pje, Bollini 2281, Tel.; 4805-6399, PRIMER UNDER JAZZ FESTIVAL. "Ludmia Femández" (voz.), Femando Galimany (contrabajo) y Alejandro Manzoni (piano); Sábado: 22 hs. Ent.: \$ 10 (c/consumición).

NICETO
Club. Niceto Vega 5510. Tel.: 4779-9396.
GILLESPI & amigos. Jazz. Hoy: 23 hs. Ent.: \$

 MAGIC 2001 (Underground Sound of London), Las fiestas más glamorosas de la noche porteña, Dj. "Javier Bússola" & Dj. Oberon (U.K.). Sábado: 1.30 hs. Ent.: \$ 15. NOTORIUS Av. Callao 966. Tel.: 4815-8473. LITO Av. Callao 966. Tel.: 4815-8473: LIFE EPUMER (guitarra) Cuarteto: Cristian Judurcha (bateria), Abel Rogartini (laclados) y Rubén Slonimsky (bandoneón), Hoy: 22 hs. Ent.: \$ 15.

PERL \$15.

OPERA PRIMA
(Recoleta), Paraná 1259, Tel.: 4812-8271.

BETO CALETTI TRIO en: "Homenaje a Torn
Jobim". Con Beto Caletti (guitarra y voz), Alan
Ballán (contrabajo) y Buy Caño Alonso
(balería), Sábado: 22.30 hs. Ent.: \$15.

(bateria): Sabadox 2:23 0 he. Ent.* \$15.

REMEMBER

AV. Cornentes: 1993. Tel. 4953-0538.

AV. Cornentes: 1993. Tel. 4953-0538.

Rompiendo crinetos (pierti II). Admadón.

Broy y dir. Agustri Souza, Vienes: 23 y 1 he.,

sabador. 0.39 / 29 bis., cómingo; 22 y 1 he.,

sabador. 0.39 / 29 bis., cómingo; 22 bis.,

sabador. 0.39 / 29 bis., cómingo; 22 bis.,

sabador. 0.39 / 29 bis., cómingo; 22 bis.

sabador. 0.39 / 29 bis., cómingo; 22 bis.

sabador. 0.39 / 29 bis., cómingo; 20 bis.

Salador. 10 bis. 10

3.50).

Qualité passa chabóni? Humor negro con Jorge Pervyra. Viernes: 1 h, sistador. 1.50 hs. Als porra.

Divas a la derina. Con. Cabarier, S. Pacin. S. Viernes. 1 h, sistador. 1.50 hs. Als porra.

Divas a la derina. Con. Cabarier, S. Pacin. S. Sandre, V. Tosto. Dir.: Pabó Sandrea. Sálador. 2.50 hs. Ent. \$ 6 (corresumidor.), Mantina. El Mueller Hugo Vialvacionolo (voy.), Mantina. El Haudier Hugo Vialvacionolo (voy.), Mantina. El Mueller Hugo Vialvacionolo (voy.), Mantina. El Mueller Hugo Vialvacionolo (voy.), Mantina. El Mueller Vialvacionolo (voy.)

Sanato, 111.

SALA TEMPLUM
Ayacucho 318. Tel.: 4953-1513.
SEBASTIAN ZAMBRANA (guitarra española, eléctrica y Midi). Música popular contemporánea, jazz y tango. Hoy: 22 hs. Ent.:

LFOMBRA MAGICA: Quique Sinesi, Matías González y Horacio López. Hoy: 23.30 hs.

SANTANA Gaona 414 (Ramos Mejía). SULPICIO SEVERO (Grecia). Hoy: 22.30 hs. Ent.; \$ 4.

THE ROAD
Niceto Vega 5885. Tel.: 4524-1234. Tatú
Carreta. Rock. Hoy. 23 hs. Ent.; \$5

TOBAGO
Cigar & Arts Caffé. Alvarez Thomas 1368. Tel.: 4553-5530. FAST FERNANDEZ (trompeta) y Andrés Beeuwsaert (piano). Hoy: 22 hs. Ent.: \$ 15.

etc.

CENTRO CULTURAL ADAN
BUENOSAYRE
AV Asambies 1200 (logio la autopista) Parque
Av Asambies 1200 (logio la autopista) Parque
Chacabuco. Tel. 44825-5976.
Tange por 21. Musical coreográfico con "Paño
del tango" y Yenemo portáni". Dr. de
orquesta. Osvaldo Tubno. Hoy. 20 hs.
Dieso. Telani priva. Autor y dir.: José Maria
Muscani. Sábador. 23 hs.

CENTRO CULTURAL BORGES Viamonte (esq. San Martin). Tel.: 4315 JUAN CARLOS CIRIGLIANO (piano) Pierre" (saxo) ptan. su CD: "Música Maestros!". Hoy: 21 hs. Ent.: \$ 8.

Maestrost - Hoy 2 - Lin E. P. L. S. D. C. ENTER OF CULTURAL RECOLETA
Junin 1930. Tel. - 4803-1041.

DE LA GUARDA: "Villa Villa con todo".
Métrodes y jueves; 21 hs., viernes; 21 y 23.30
hs., sábado: 23.09 y 23 hs., domingo: 18.30 y
21 hs. (Sala "Villa Villa"). Ticket master: 4321-

9700.
SEPTIMA PRACTICA (música & artes contemporáneas) estrena espectáculo y ensamble (trece instrumentistas) pla: "Sigli Xy XXI", (cuatro estrenos argeritnos y tre clásicos del Siglo XX. Maurido Kagel, Terry Rilley y Charles Ives. Hoy: 21 hs. Ent.: \$ 5. (Auditorio).

Riley y Charles Ives. Hoy. 21 Ns. Ent.: \$ 5.
(Auditorio).
FORMAS DE HABLAR DE LAS MADRES.
FORMAS DE HABLAR DE LAS MADRES.
Verresse, Ginpo, Ander (La Pampe). Dir.:
Silvio Largo, Ander (La Pampe). Dir.:
Silvio Largo, Salbadov. 20.30 Ns. domingo; 25.
FILLAMAS: Articles District, No. domingo; 25.
FILL

Holy, 19 rs., Erit. IDRs. (Microtonie).

CENTRO CULTURAL GRAL. SAN

MARTIN.

Samirento 1551. Tel.: 4374-1251. Guitarras

del mundo. VII Festival: Alberto Riojo (obra

propia-Argentina). Eduardo Martin (oubana
cubal) y Ensamble de Guilarras (Toldo-Lapó

Hoy; 20.30 hs. Erit. libre. (Sala "A-B").

CENTRO CULTURAL GRAL SAN MARTIN
(Sala Vuan Baulista Alberd") Sarmiento 155
(Sto. plso), Tel. 4974-1251/59. DE COMO EL
SEÑOR MOCKIMPOTT "consiguió liberarse
de sus padecimientos", de Peter Weiss. Dr.:
Roberto Castro. Viernes y sábado: 21 hs.,
domingo: 20 hs. Ent. Bitre.

mar del plata

CINES

AUDITORIUM Sala Piazzolla. Bv. Maritimo 2380. T 4936001. Dom 9, 16.30, 18.30, 20.30 BAJO LA ARENA Francia 2000. Dir. Francois Ozon. A/13. §3

CINEMA 1
Rivadavia 3050. Los Gallegos Shop. T.
4923700. Sec. 16.50, 19.30, 22.00 EL HIJO
DE LA NOVIA. Ricardo Darin. Aris. Sáb tras
0.30. Tp. CINEMA 2 Sec. 16.20, 19.00, 22.00
A. L. INTELIGENCIA ARTIFICIAL de Sleven
Spielberg. A/13. Sáb tras 1.00 Lun a Jue \$4

E. CARRERAS
E. Rios 1829 T. 4942753. Sec. 15.20, 18.20
ATLANTIS El Imperio Perdido. Walt Disney.
Castellano Tp., 17.05 ANTEOJITO Y ANTI-Castellano Tp. 1700 p. FAZ, G. Ferré. En castellano Tp. 2000, SCARY MOVIE 2 Otra película de mied A/13. Sábado también trasnoche 23.50.

LA SUBASTA TEATRO BAR

16:15, 18:30, 20:15. Sáb y Dom unic: 16:15. EN LA PUTA CALLE, España,

museto DEL MAR

Colon 1114, T4519779, Saib 8, 19.00 Cido VyDEO ROCK pross: WALE AL CENTRO DE LA
TIERRA RICK WAKERMAN, Coor M Gobelo.
S2 Dong 9, 200 CICOL DEATLES provided
digs. BEATLES LIVE ANTHOLOGY 2, \$3.50.
Mar 11, 1900 Colo Tee Delate: ALPHOLOGY 2, \$3.50.
Mar 11, 1900 Colo Cicol Delate Live Live
LIE Dis 1, Luc Gostart Coor D. Menegazzi.
\$3.50 Mer 2, 1900 CICOL VIDEO SURP: Indonesia & Tahilti, \$3.50.

PROVINCIAL
Sala 1. BV. Marritino 2554. T 4935445. Sec: 14.50, 16.40, 18.30 CHOLTAR S Rincho 4.
Le Romina 19.10. 20.0, 12.20 LB TUGA, Mygali A. Solii, Risando Darin, 19. Sala 2 Sec: 150.0, 16.4 CB DOLTITLE. Ebide Marripy, Cast Ninco 51 16.15, 2 THE PARTI, FART-BOUR Erick of Lisboy 1 of Fireman Sala 3 Sec: 15.20, 17.00, 16.45 Min 1594 Find Sala 3 Sec: 15.20, 17.00, 16.45 Min 1597 Sinds of Sec. 15.20, 17.00, 18.45 Min 1597 Sinds of Sec. 15.20, 17.20, 17.

TEATRO

COLON

H. Irigoyen 1664. T 4948571. Dom 9, 18.00 A pedido del público: LA ZARZUELA... de hoy y de Siempre. El éxito del verano 2000. Dir. A. Vega Godoy. \$7 Jub \$5

COLON

H. Irigoyen 1664, T 49498571, Dom 9, 20,30 MAR DEL, FOLK presenta BAILEMOS..., LA MISA CRIOLLA. 4 Nominaciones Estrella de Mar. \$3

MUSICA

AUDITORIUM

Sela Astor Piazzolla. Bv. Marftimo 2380. T

4936001. Sáb 8, 21.30 Oldo Foldore Nacional presenta a LOS TEKIS, Loc en venta.

H. Irigoyen 1664. T 49498571. Sáb 8, 17.30 FESTIVAL FOLKLORICO Centenario Esc 13 Huellas Argentinas, Amancay, Fronteras Ar-gentinas y otros. \$2

COLON

H. Irigoyen 1664. T 49498571. Sáb 8, 21.00 ORQUESTA MUNICIPAL DE TANGO. Tributo a Héctor Negro. Dir. Julio Dávila. \$7 jub \$5

CULT. PUEYRREDON
25 de Mayo y Catamarca. Mie , 15.30 PAPEL.
NONOS. Ensayo Abierto. Dir. J. Strada. \$1.

ELVIS CAFE ROCK ENTIS UAFE HOCK
Brown 269 1 4924529: Mie, 0.30 EL AGUANTE Jue, 0.30 SEPART SABINA y aquellas pequeñas cosas. Walter Rúa en banda. Dom,
2.30 Noche de SILVO RODRIGUEZ 0.30
Noche STONES, Sáb 6, 1/2 noche EL ROPERO V LAS PERÓAS presentando "Es solo
ROCK and Blues".

Hotel Aritária. Luro y la costa. Jue, 22.00 NOCHE DE TANGO. Osmar Darrocha y Car los de Río. Vie, 23.00 RAMBLA VIEJA Jazz Band. Sáb, 23.00 NACHO DIAZ. Melódico.

INFANTILES

JUEGOS & JUGUETES Paseo La Loma J.B. Justo 600.T 4805200. Diar. 15.00 a 22.00. Vacaciones de Invierno todos los días. Diversión a lo grande: Juego para toda la fila. \$5 Padres gratis.

MUSEO DEL MAR

Colón. 1144. T. 4519779, Sáb, 15.00 Dom 16.00: CINE INFANTIL. Sáb 17.00 Dom 18.00 LA MAR EN TITERES grupo Los 4 Gatos. \$2 PARQUE DEL FARO
M de Hoz 6000 Faro P. Mogotes T. 4674400:
Jue a Dom. 10.00 a 20.30. Parque Temático.
Personajes ISIDORO, RIUGRATS MANUELITA, PANTRISTE, LARGUIRUCHO Show de acróbatas. Visita al Faro.

POPURRI PARK San Luis 1879 T. 4948559: Diar., 15.00 juegos La Ciudad de los sueños. Parque Carnet. T 4711117. Sáb/Dorn, 14.00 a 20.00 Mar Del Plata a Escala de Niños. Plaza de juegos. In flables Gigantes. \$1,5

VARIEDADES

AQUARIUM MAR DEL PLATA ANUANTUM MAR DEL PLATA
M. de Hoz 5600. T. 4570700 Mie a Dom. 10.00
a 20.30. Bol. cierra 21. Visitas guiadas. Acuarium. Shows Delfines, Lobos Merinos, Sky
Acuático. Cine 3D Patio Comidas. Puerto
Ciencia. Bucaer con Peoses. Escuela Entrenadores. Est grafis.

ANAMORA CRUCERO Dársena B. Puerto. T 4890310. Sáb/Dom fe-riados. 11.30, 16.00 Paseos en Yate. Vea Mar del Plata desde el Mar.

COMPLEJO TIO CURZIO Resto Danse. Colón y la costa. T 4513115/7315. Sáb., 22.00 CENA SHOW . Menú fijo. \$12 b/aparte.

COMPLEJO TIO CURZIO Resto Dance. Colón y la Costa. T 4513115. Vie 7, 21.30 CENA SHOW. Reserve ya para el DIA DEL MAESTRO.

COYOTE TEX MET FOOD Av. Constitución 6670 T 4797930 Vie/Sáb 22.00 CENA SHOW en vivo MARIACHIS. Ac-ceso Libre presiar COMPLEJO SOBREMON-TE. Menú típico, Vie. \$10 s/beb. Sáb. \$12 c/bab

EL MAUTE ASADOR Y PARRILLA
J.B.Justo 5582 Lun, Mie y Jue. CENA Criolla
\$18 tinc. Vie., Folidore con JUAN MANUEL
CHAZARRETA y Músicos irvitados. Res
48124707983.

MUSEO DEL MAR

Colón y Viamonte T. 4519779/3553. Diar, 8.00 a 21.00 Exposición de Caracoles. Peces de la zona. Exposiciones de Arte. Charlas. Nivel encuentro. Mirador. Restaurant. TORREON DEL MONJE

Pasaje Jesús de Galindez T.4515575. Sáb, 22.00 CENA SHOW BAILE. Menú \$10 Sorte os. Artistas en vivo. Res. antía ZOOLOGICO EL PARAISO

Sábado 8 de setiembre de 2001 Página 35

HOY

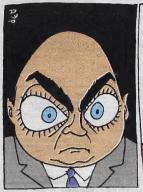
Tiempo pronosticado Parcialmente nublado. Vientos del Norte. Mínima: 10° Máxima: 17°.

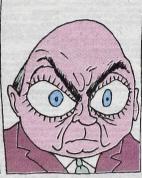
Página/12

MAÑANA

Tiempo pronosticado Nublado con probabilidad de chaparrones. Vientos variables. Mínima: 12°. Máxima: 16°.

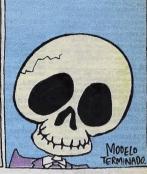
Rep











hacer su tarea: trasladar agua de la

CONTRATAPA

Por José Pablo Feinmann

Por no abrumar y posiblemente aterrar a los lectores de estas líneas con los informes de las organizaciones que se ocupan de la -digamos- buena salud de este planeta, ahorraremos la abrumadora cantidad de datos escalofriantes sobre el vertiginoso deterioro de esa salud. Por decirlo de una sola vez: este planeta está siendo destruido. No es nuevo, no es de ayer, es una larga historia que se acentúa durante los tiempos que corren en la mèdida en que se acentúan los medios destructivos que el destructor posee. ¿Quién es el destructor? No son pocos quienes lo han señalado. Acaso uno de los temas centrales de la filosofía del último siglo haya sido ése: la racionalidad instrumental se apodera del objeto, lo "instrumen-', lo somete y lo destruye. Así, el ataque a la razón se ha centrado en sus características apocalípticas. Una de las frases más usadas fue la de Goya, que tiene la expresividad absoluta que un artista podía entregarle: "El sueño de la razón produce monstruos". No obstante, hay alguien que ubica esa "razón" en el campo de una clase social determinada. Lo han hecho, desde ya, Adorno y Horkheimer en Dialéctica del iluminismo. Pero -conjeturo- quien ha unido con mayor fuerza conceptual el poder destructivo de la razón con el poder destructivo de la clase "instrumental" por excelencia ha si-do Marx en el *Manifiesto Comunis*ta. Nadie, como él, describió (exaltada, admirativamente) el poder destructivo de la burguesía. El tema fue abordado en un libro de Marshall Berman, Todo lo sólido se desvane-ce en el aire, la experiencia de la modernidad. Berman describe con acierto la fascinación que la negati-vidad destructora de la burguesía ejercía sobre Marx, un dialéctico al fin, que no podía sino ver en la "des-trucción" un momento del desarrollo de la historia, más aún si, como

pensaba, la violencia era su "partera" (El Capital, tomo I, cap. XXIV). Así, Marx ve en la burguesía "la clase dominante más violentamente destructiva de la historia" (Berman, p. 97, Siglo XXI). Y Berman ve en ese dibuio que Marx hace de la burguesía no sólo al Fausto de Goethe, sino al Frankenstein de Mary Shelley. Y escribe: "Estas figuras míticas, que luchan por expandir los poderes humanos mediante la ciencia la racionalidad, desencadenan fuerzas demoníacas que irrumpen irracionalmente, fuera del control humano, con horribles resulta-dos" (Berman, p. 98). Y añade: "Esta visión de Marx hace que el abismo se aproxime a nuestros hogares' Es notablemente preciso que

Berman evoque a Goethe y a

Mary Shelley a propósito del Manifiesto. Sin embargo, y sin salir de Goethe ni de lo fáustico, convocaremos aquí a otro per-sonaje en el que se ha encarnado el espíritu demoníaco de la burguesía: el ratón Mickey. Y no porque estemos otra vez en los setenta y hayamos releído Para leer el Pato Donald. El tema es otro. Mickey, en nuestra inter-pretación, apoya una lectura crítica de la destructividad burguesa. La corporación Disney ela-boró una historia en la que sólo podía leerse (o, digamos, en la que sobre todo podía leerse) una me-táfora de la razón instrumental capitalista y su poder destructivo. La frase de Marx, que condujo a Berman, a Fausto y a Frankenstein y me conduce a mí a Mickey Mouse, es la siguiente: "Toda esa sociedad burguesa que ha hecho surgir tan potentes medios de producción y de cambio se asemeja al mago que ya no es capaz de dominar las potencias infernales que ha desencadenado con sus conjuros". Y si en el siglo XIX esos magos de la destrucción fueron

los doctores Fausto y Frankenstein, en el siglo XX lo fue un simpático ratoncito, metido en un largo de dibujos animados, un largo ambicioso, lleno de música y pretensiones y desbordes kitsch, que se llamó Fantasía y que todos vimos de niños o de grandes cuando llevamos a nuestros niños. El fragmento que protagonizaba Mickey era "El aprendiz de hechicero y —cómo no confesarlo— a mí me llenaba de pavor. Ahí, como nunca, vi en acción a ese mago de Marx, "al mago que ya no es capaz de dominar las potencias infernales que ha desencadenado con tra carirera".

El aprendiz de hechicero



"El aprendiz de hechicero" iba a ser un corto, un dibujito más de Mickey que se proyectaría junto a otros, pongamos de Donald o Pluto. Pero la gente de Disney temió que Fantasía fuera demasiado abstracta, demasiado intelectual y ahuyentara al público. ¿Qué mayor seguridad de éxito que poner al buen Mickey en la película? Así lo hicieron y el fragmento de Mickey es absolutamente el más brillante y profundo del film. Y no es casual. "El aprendiz" encuentra sus raíces en el autor del Fausto. No le falta linaje. Goethe, basándose en una leyenda popular,

escribió una balada que se llamó "Der Zauberlehrling" y un músico francés hizo con esa balada la más célebre de sus composiciones, que no fueron muchas, ya que era, Paul Dukas, duramente autocrítico y dio poco a conocer de lo que compuso. Como sea, el poema sinfónico de Dukas, "L'Apprenti sorcier", es una joya de expresiva instrumentación, con un tema central que puede transitar tanto lo alegre como lo pesadillesco. En Estados Unidos se estenó el 14 de enero de 1899 y desde ahí transitó exitosamente hasta

an contrarse, para la eternidad, con el ratón Mickey en 1940, fecha en que *Fantasía* adviene al mundo.

La cosa es así: vemos a un venerable Mago, algo temible, algo oscuro, pero sabio, un hombre en posesión de sus poderes y capaz de controlarlos. Luce un gran gorro con dibujos de lunas y estrellas y mueve sus manos de dedos largos y largas uñas y hace surgir una figura que primero pareciera un vampiro pero luego deviene una bellísima, gigante mariposa. Entre tanto, ahí está Mickey, el aprendiz. Su tarea consiste en llevar, en dos baldes, el agua de una fuente inagotable hacia un gran piletón que hay en la casa del Mago. Se detiene, se pasa la mano por la frene-

te, se ve cansado. No obstante, continúa. De pronto el Mago bosteza y adivinamos que habrá-de irse en busca de reposo. Así lo hace. Deja el gorro sobre la mesa y se va subiendo una alta escalera de piedra. Mickey se acerca al gorro y lo ve destellar. Se lo pone. Ahora es otro. Empieza a sentirse poderoso, capaz de convocar prodigios. Lo primero que piensa—como todo buen capitalista—es buscarse alguien que trabaje para él. Hay, ahí, una escoba. Mickey hace pases mágicos con sus manos y la escoba cobra vida, le salen dos brazos y con esos brazos agarra los baldes de Mickey y empieza a

fuente al piletón de la casa. Mickey, feliz. Se desplaza bailoteando delante de la escoba y la dirige con sus manos prodigiosas. He aquí, entonces, al mago burgués instrumentando a la naturaleza en su beneficio. La escoba es una infatigable trabajadora. Es, también, obstinada y ciega. Sabemos, desde el comienzo, que ella no habrá de detenerse a menos que Mickey se lo ordene, y sospechamos que si Mickey no consigue ordenárselo el caos es un horizonte inevitable. Nuestro ratoncito se deja caer sobre una silla y -sin dejar de mover sus manos ahora prodigiosas-se duerme y sueña los sueños de la razón, es decir, sueña sueños monstruosos: se ve a sí mismo sobre una montaña dirigiendo los elementos terrenales y celestiales. Hunde estrellas y meteoros en el mar; el mar se embravece y se des-borda incontenible. Mickey despierta. La que se ha desbordado es la escoba, pues no se ha detenido y ahora el agua inunda la casa. Mickey hace otra vez sus pases mágicos, pero inútilmente: nada detiene a la esco-ba. Así, en un acto de abierta brutalidad, el ratoncito agarra un hacha y destroza la escoba en mil pedazos. Ahora sí, se tranquiliza: el mago burgués ha dominado la instrumentalidad técnica. Pero no: de cada fragmento de la escoba nace una nueva escoba. (Este fragmento del cartoon es terrorífico: aterroriza tanto hoy como nos aterrorizara de niños.) A cada una de las nuevas, innumerables escobas le salen brazos y ellas, las escobas, siguen cargando de agua los baldes y los llevan hacia la casa. Ahora nada puede impedir el caos. "El mago (dice Marx) ya no es capaz de dominar las potencias infernales que ha desencadenado con sus conjuros". Y el ratón Mickey dice que sí, que el maestro del socialismo tiene razón. De este modo, Marx y Mickey, curiosa pareja, dicen lo mismo, lo que todos sabemos: que el abismo se acerca a nuestros hogares.

Argentina por Excelencia.

Dinor
Líneas Aéreas

Atención telefónica las 24hs. 0810-555-DINAR (34627) - Consultá a tu agente de viajes - www.dinar.com.ar